





بیان سبب جمع آثار شیخ سید مصطفی بکرزاده قدس سره

دار السلطنة المحمیه صانها الله تعالی عن التلهف والبلید ده
جهـ ارشنبه بازاری نام محله واقع قاضی عسکر اسبق مرحوم
ومغفور له مراد ملا افندینک خانقاه نقشبندیه سنده بوندن اقدام
یوست نشین تسلیک و ارشاد اولوب حج شریفه عزیمتده
اثناء راهده غنوده پست رجعت رحمن اولان زبده العارفین قدوة
الواصلین رهنمای حق و یقین بکرزاده السید الحاج مصطفی افندی
متعنا الله سبحانه وتعالی بانقاسه حضرت تلمیذ زبای کوه
فشانلرندن شرف افزای صحیفه صدور اولان ترکی و عربی آثار
جمیله نک هر بر حرف و لفظ و معنای مانده دریای عمان نیچه
اصداف دراری نکت و رموزاتی مشتمل و حاوی اولدینی نمایان
اولغله مرور ازمانله اول برک غنچه کاشتر از فصاحت و امعان همچو
اوراق خزان تار مار و پریشان اولوب اخلاف ذوی الانصاف
حضراتی لدی المطالعه حصه مند و حصه یاب اولق استرجاسیله
حالا جانشینی اولان مراد ملا تکیه سی شیخی السید الحاج محمد مراد
افندی آثار مذکوره بی مرحوم و مغفور له یکای عدد مجموعه سندن
و بعض بوادیغی محللردن جمع ایدوب و دار الطباعة ده تبرکا

و یمناطبع ای دیروب آستانه علیه و بلا دثله ده

۴۷

کائن کتبخانه لره وقف اولق اوزره

وقف هذا الكتاب السيد الحاج حافظ محمد راد شيخ خانقاه در ملا

~~بکتابخانه کتبخانه لره وقف اولق اوزره وضع اولمده~~



بکتابخانه سراجخانه قریبه محمود حسین بی مدرس در ملا
کائن کتبخانه لره وقف اولق اوزره وضع اولمده

ترجمه احوال بکرزاده مصطفی افندی قدس سره *

شیخ بکرزاده افندی مرشد راه خدا
 واحد کالاف دینک شاننه اولدی سزا
 قطعی ایدی عصرینک دینمکده یوقدر هیچ خلاف
 اتفاق ایدی کور نلرهب یوقول اوزره شها
 علم تفسیر و حدیث و همدخی علم فقه
 دانه اولدی مسخر جله سی پیل ای بابا
 اولدی سکاکی دخی علم بلاغته اوزات
 سبویه اولدی نخوده شبه می وارد در بوکا
 ادبیاتک فنوننده حریری دیدیلر
 هم عروض علمنده ده اولدی خلیل مقتدا
 دی لغت فننده قاموس محیط اولمش ایدی
 صور بلورسه بر لغت ترکیبی بودر دیردی ها
 دینلور ایه قصائد ده یو صیرید راکر
 شبهه یوقدر بونده لکن بره سندن ماعدا
 امری القیس و فرزدق کورسه لاشعارنی
 شاعرز بزدیمکه ایدر لر ایدی پیل حیا
 زهد و تقوای مسلم اورع خاق جهان
 خالص و صافی و خاص الخاص اولدی بی ریا
 مولدی اولدی اخسنه و الدیده بک ایش
 شایشت تعبیر اولنور یرایش سنجق اگا
 نام پاکی مصطفی هم سید عالی نسب
 خاتمیدر خاک پای فخر عالم مصطفی

هم ابو الاشراق اولدی کنیه سی دخی انک
 و بردی هم بوکنیه بی اکامصرلی مرتضا
 شیخ ازرجانی عمر دن ایش تحصیل علم
 هم مجاز اولمش ینه اندن اوزات پرهد
 واحد سخن ثمانده ساکن ایش چوق زمان
 اق دکر سمند و چفته ایغی اولمشدی جا
 جمله تحصیلده تدر یسده اول مدرسه
 یعنی اند و ساکن اولمش خواجه ایکن دایما
 جامع بو الفتحده تدریس انواع فنون
 اون سنه مقداری ایش خواجه غیرت نما
 صکره قلبینه دوشوب عشق الهی آنشی
 سالک اولمش همده بولمش مرشد راه هدا
 سائق تقدیرانی حافظ افندی به همان
 سوق ایدوب کوسترمش اکا راه حق بی ریا
 سایه سنده حضرت حافظ افندینک بلی
 اولمش اقرانی ایچنده درکنج بی بها
 اوج سنه مدت ایچنده ایدی تکمیل سلوک
 شیخی نطق ایش که ایله هم سیاحت هم غزا
 پس علم قیلدی کشاد او صاحب طبل و علم
 ایکوز غازی دخی کندویه ایش اقتدا
 دور سلطان مصطفی خاتک غزاسی ایدی بو
 عودت ایدی غزوه تکمیلنده باعون خدا
 صاحب خیر جزیل اولان مراد ملا دخی
 ایش ایش خاتقاه نقش بندیه بنا

اهله هم في محله ديه رك مبل ايلش
شيخك رأيله اني قيلدي اجلاسه سزا

بيك ايله بوز دخی سکسن بش ایدی تاربخ هم
آج دی باب تکیه بی علامه مشکل کشا

خانقه ده اولدی بکرزاده مرید انی ايله
ایکیوز تاربخنه دک هم او شیخ با وفا

عازم اولدی طغسان التیده حجازه بمنله
حج ایدوب کلدی ینه اوزار بیت خدا

والدم عبد الحلیمید برا برالدی هم
خدمته اختیار ایش لطف قیلش اکا

ایکیوزده ینه عزم ایش حجازه اوعزیز
والدی ایلش توکبل ایش چوق دعا

نامزاج اولش عزیز پر کمال اسهالدن
جده قربنده کیده بحر بولش منتهها

جان قولاغینه ایرشمش هم ندای ارجمعی
شوق ايله ایش اجابت ایلش عزم بقا

هم مقامی وصیت ایلش والدیه
سویلمش احبابنه عبد الحلیم شیخ اولا

پس وصیت مو جنبه شیخ اولش تکیه یه
ایکسینکده ایده تقدیس اسرارن خدا

بش خلیفه اختیار ایش او شیخ پرهم
بریسیدر والدیم که ذکر ییچدی آنفا

بریسیدر یانبوی یوسف افندی شهره گیر
واصل محو وفنادر نائل سریقا

بر یسی اخسوخوی حاجی محمد در انک
قاضی زاده شهرتیه ساکن بیت خدا

بر یسنک مولدی اولدی کرده ای عزیز
نامیدر انک خلیل واصل سرفنا

بر یسی اولدی بولیدن مصطفی هم نامیدر
بودخی باش خواجه سیدرهم سرایک ای فتا

کرچه بکرزاده دیمش لرشاهزاده دینسه ده
بویله تعبیر ایلکده شاننه اولماز سزا

ممکن اولماز زمره سالک کرب تعداد هم
جمله سی اختیار دن ابراردن اولمش شها

وجه پاکنده مهابت وار ایش ارسلان کی
هر کورن مرعوب اولوب اولور ایش بی دست و پا

هب کورنلردن ایشتم م چوق کراماتن انک
ممکن اولماز کثرتدن سویلمسم بر بر سکا

خواجه ایش شیخ ایش کرچک ایش مرشد ایش
یوق خلاقم بوسه وزمده شهبه اینه داد را

بکر مز ایش اکا عصرنده هیچ بر شیخ اولان
قصرادر یسیده که ساکن مکر عبسی اولا

یوقدر اسلافک سنک اخلافکه ایلله مدد
هب سنکدر جود ورافت لطف و احسان وعطا

بو مراد درمندک اولدی مجنونک سنک
ای صاحبی سنبل یکاغی کل یوزی ابلی بکا

بکلم کویکده بن خبلی زمان اولدی سنک
التجایتم قیو که المددای ملتجا

وسلامه عليهم اجمعين * وافضل خلق الله المخصوص
 الشفاعة العظمى يوم الدين * والمنصوص على عموم رسالته
 الى العلمين * الانس والجن والملائكة السابقين واللاحقين *
 صاحب التواء المعقود * والحوض المورود * والمقام المحمود *
 الذي بحمده فيه الاولون والآخرين * ويحتاج الى جاهه يومئذ
 الانبياء والمرسلون والملائكة المقربون * صاحب المعجزات
 الباهرة * والكرامات الباطنة والظاهرة * والحجة القوية
 والمحجة المستقيمة * والفضائل التي لا تحصى * والشمايل التي
 لا يمكن ان تستقصى * فهو الذي اصطفاه الله بالحببة والخلة *
 والقرب والاحاطة والجهة والمنزلة * وبالمعراج وما فيه من العجائب
 التي اطاع عليها * وبالصلوة بالانبياء اجمعين في بيت المقدس
 ذهابا وعودا * اعلاما بانه سيد الكل وممدهم وبلواء الحمد والوسيلة
 والبشارة والندارة والهداية والامامة والرحمة للعلمين * وبان ربه
 يعطيه حتى يرضى فيقول يا رب لا ارضى واحدا من امتي في النار *
 فيخرجهم الله تعالى ويلحقهم بالسادة الاتقياء الابرار * وباتمام
 النعمة عليه * وبتفويض سائر الامدادات اليه * وبشرح
 الصدر * ورفع الذكرك * فلا يذكر الله تعالى الا ويذكر معه
 عليه الصلوة والسلام وما احسن قول حسان * فضم الاله اسم
 النبي الى اسمه * اذا قال في الخمس المؤذن اشهد * وشق له من اسمه
 ليحمله * فذوالعرش محمود وهذا محمد * ويعزه النصر بالرعب
 من مسيرة شهر * وبالنأييد بالملائكة وينزل السكينة عليه وعلى
 امته * وباجابة سؤله ودعوته لاسمها التي لامته * عليه الصلوة
 والسلام وبقسم الله تعالى بحياته * وبرد الشمس بعد غروبها



(بكراده قدس سره)

بسم الله الرحمن الرحيم *

يا ايها النبي انا ارسلناك شاهدا ومبشرا ونذيرا * وداعيا الى الله
 باذنه وسراجا منيرا * وبشر المؤمنين بان لهم من الله فضلا كبيرا
 * ولا تطع الكافرين والمنافقين ودع اذيعهم وتوكل على الله
 وكفى بالله وكبلا * واذا اخذ الله ميثاق النبيين لما آتيتكم من كتاب
 وحكمة ثم جاءكم رسول مصدق لما معكم لتؤمنن به ولتنصرنه قال
 اقررتم واخذتم على ذلكم اصرى قالوا اقررنا قال فاشهدوا
 وانا معكم من الشاهدين * لقد جاءكم رسول من انفسكم عزيز
 عليه ما عنتم حريص عليكم بالمؤمنين رؤوف رحيم * فان تولوا
 فقل حسبي الله لا اله الا هو عليه توكلت وهو رب العرش العظيم
 صدق الله العظيم * فرسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم
 هو سيد الاولين والآخرين * والملائكة المقربين * والخلائق
 اجمعين * وحيب رب العلمين * اكمل رسل الله صلوات الله

عليه * وبكونه يبرى من جميع الامراض والالام * وبالاطلاع
على المغيبات حتى ما سبق في امته الى يوم القيمة * وبدوام الصلوة
عليه من الله تعالى ومن الملائكة * وباجابة المتوسلين به بل باهل
بيته وخلفائه واصحابه * هو سيدنا ومولانا وذخرنا وملاذنا
وهادينا ومجأنا وممدنا ومنقذنا ومكملنا وناصحنا ابو القاسم محمد بن
عبد الله بن عبد المطلب بن هاشم * ثم ان الله تعالى شرف نبيه
عليه الصلوة والسلام بسبق نبوته في سابق ازليته * وذلك
انه تعالى لما تعلق ارادته بايجاد الخلق ابرز الحقيقة المحمدية
من محض النور قبل وجود الكائنات * ثم اخرج منها العوالم
كلها * وادم عليه السلام لم يوجد * ثم جرت منه عليه الصلوة
والسلام عيون الارواح فظهر بالملأ الاعلى اصلا ممد للعوالم
كلها * ولما كان آدم عليه السلام طينا * استخرج منه نبينا صلى الله
تعالى عليه وسلم ثم اخذ منه الميثاق قبل الانبياء * ثم اعيد الى آدم
عليه السلام فنفخ فيه الروح * ثم استخرجت منه ذريته لاخذ
الميثاق عليهم فنبينا صلى الله تعالى عليه وسلم هو المقصود
من الخلق واسطة عقدهم * ورسول الرسل صلوات الله
وسلامه عليهم لان الله تعالى اخذ الميثاق عليهم بانهم من اتبعوه
عابيه الصلوة والسلام * فرسالته عامة لجميع الخلق الى يوم القيمة
ولا جل ذلك تكون الانبياء كلهم يوم القيمة تحت لوائه * ولما ظهر
آدم عليه السلام لمع نور نبينا صلى الله تعالى عليه وسلم في جبينه
* ثم انتقل النور الحمدي الى الشبث * ثم الى ولده ثم وثم * وكان
ذلك النور يزاد تلاء لؤا في جبهة جده عبد المطلب * ثم ظهر
ذلك النور في جبهة ابيه عبد الله الذبيح * فادركت امرأة ذلك

النور فخطبته لنفسها فابى حتى يأذن ابوه * فذهب ابوه به
الى وهب بن عبد مناف بن زهرة * وهو سيد بني زهرة نسباً وشرفاً
* فزوجه لوقتته بنته آمنة افضل امرأة في قريش فوقع عليها
من فوره * فحملت بسيد الخلائق صلى الله تعالى عليه وسلم
من ساعتها * ففارق ذلك النور * فعرض نفسه على المرأة
الاولى فابت * وقالت له فارقت ما كنت آمل انتقاله الى من النور
الذى في جبهتك * والله در العارف الولي * سيدى على - الورى *
* سكن الفؤاد فعش هنيئاً يا جسد * هذا النعيم هو المقيم
الى الابد * روح الوجود خيال من هو واحد * لولاه ماتم الوجود
لمن وجد * عيسى وادم والصدور جميعهم * هم اعين هو نورها
لما ورد * لو ابصر الشيطان طلعة نوره * في وجه آدم كان اول
من سجد * اولورأى النور نور جاله * عبد الجليل مع الخليل
ولا عند * لكن جال الله جل فلا يرى * الا بتخصيص من الله
الصمد * ونودي ليلة جملة وهي ليلة الجمعة من رجب الشريف
في السماء والارض * ان النور المكنون الذى منه محمد صلى الله
تعالى عليه وسلم يستقر في هذه ليلة في بطن آمنة * ويخرج للناس
بشيراً ونذيراً * وامر رضوان ان يفتح باب الفردوس * ونظمت
كل دابة لقريش في تلك الليلة * وقالت حل بمحمد ورب الكعبة
* وهو امام الدنيا وسراج اهلها * ورأت امه بين النوم واليقظة
قائلاً يقول لها * اشعرت انك حملت بسيد هذه الامة ونبينا *
ولما مضى ليلها ستة اشهر اتيها آت في منامها فخر كها برجله
واخبرها انها حملت بسيد العالمين عليه الصلوة والسلام * ولم
تزل امه عليه الصلوة والسلام ترى وهي حامل به ما يدل على عظم

قدره عليه الصلوة والسلام * مما تواترت به الاخبار من الكرامات
والآيات الباهرات * الى ان مضت تلك الشهور * واشرق
الوجود بذلك النور * ولقد احسن من قال * من بعض ارباب
الحال * لهذا الشهر في الاسلام فضل * ومنقبة تفوق على
الشهور * فولوده واسم ومعنى * وآيات بهرن لدى الظهور *
ربيع في ربيع في ربيع * ونور فوق نور فوق نور * فاخذها
ما يأخذ النساء من الالم ثم رأت نسوة كالنخل طولا * فحجبت
منهن فقلن لها نحن آسية ومريم * وهؤلاء من الحور العين *
واذا هي بدياج ابيض مد بين السماء والارضين * واذا قائل
يقول خذوه عن اعين الناس * ورأت ايضا رجالا وقفوا في الهواء
بايديهم اباريق من فضة * وانها يترشح منها عرق اطيب
من المسك * فاخذها الخاض واشتد بها الامر وكأنها مستندة
الى نساء وكثرن عليها حتى كأنهن معها في البيت فبينما ولدته
صلى الله تعالى عليه وسلم * هذا الحبيب ومثله لا يولد * والنور
من وجناته يتوقد * جبريل نادى في منصة حسنة * هذا
مدح الكون هذا احد * هذا ملبح الوجه هذا المصطفى *
هذا جميل الوصف هذا المسند * هذا اجليل النعت هذا المرتضى
* هذا الخيل الظرف هذا الامجد * هذا الذي قد ساد كل سيادة
* هذا الذي هو حامد ومحمد * هذا له خلق عظيم فاخر *
شهد الا له به فلا اتردد * هذا الذي خلعت عليه ملا بس *
ونفائس فنظيره لا يوجد * هذا الرسول المجتبي هذا الذي *
ختم النبوة والرسالة فاشهدوا * بشري لنا بشري لنا
فلنابه * حصل السعادة والهدى والسود * صلى عليك الله

يا خير النورى * مادام يتلى في المجالس مولد * واول من ارضعته
ثوية مولاة عمه ابى لهب اعتقها لما بشرته بولادته عليه الصلوة
والسلام * فخفف الله عنه عذابه كل ليلة اثنين جزاء لفرجه فيها
بعولده صلى الله تعالى عليه وسلم * كما جوزى عمه ابو طالب بسبب
تربيته * بان خفف عنه عذابه ايضا * ثم ارضعته حليلة السعدية
رضي الله تعالى عنها كانت تأتى النبي صلى الله تعالى عليه وسلم
فيبسط لها رداءه * وقد ذكر انه لما ولد صلى الله تعالى عليه وسلم
قيل من يكفل هذه الدرة اليتيمة * التي لا يوجد مثلها قيمة *
فقالت الطيور نحن نكفله ونقيم خدمته العظيمة * وقالت
الوحوش نحن اولى بذلك ننال شرفه وتعظيمه * فنادى لسان
القدرة حتى سمعها جميع المخلوقات ان الله تعالى قد كتب في سابق
حكيمته القديمة * ان نبه الكريم يكون رضيعا حليلة الحليلة *
قالت حليلة قدمت مكة في نسوة من بنى سعد بن بكر يلتمسن الرضعا
في سنة شهباء فقدمت على انان لى ومعى صبي لنا وشارف لنا اى نافذة
مسنة مهزمة والله مات بض بقطرة وننام ليلنا ذلك اجع مع صبيتنا
ذلك لانجد في ثدي ما يغنيه ولا في شارفنا ما يغذيه * فقد منا مكة
فوالله ما علمت منا امرأة الا وقد عرض عليها رسول الله
صلى الله تعالى عليه وسلم فتأباه اذ قيل انه يتيم * فوالله ما بقي
من صواحي امرأة الا اخذت رضيعا غيرى * فلما لم يجد غيره
قلت لزوجي والله انى لا كره ان ارجع من بين صواحي لبس معى
رضيع لانظلمن الى ذلك اليتيم فلا خذنه * فذهبت فاذا به مدرج
في ثوب صوف ابيض من اللبن يفوح منه المسك * وتحتة حريرة
خضراء راقدة على قفاه يغط * فاشفقت ان اوقظه من نومه

لحسنه وجهه * فدنوت منه رويدا فوضعت يدي على صدره
فتبسم ضاحكا وفتح عينيه ينظر لي فخرج من عينيه نور
حتى دخل خلال السماء وانا انظر فقبلته بين عيني * واعطيتني
ثدي اليمين فاقبل عليه ماشاء من لبن فحولته الى اليسر فابي
وكانت تلك حاله بعد * قال اهل العلم اعلم الله تعالى ان له شريكا
فالهمه العدل * فقالت فروى وروى اخوه * ثم اخذته فاهو
الا ان جئت به رحلي * وقام صاحبي تعني زوجها الى شارفاتك
فاذا انها لحافل * فلب ما شرب وشربت حتى رويانا وبتنا
بخير ليلة * فقال صاحبي يا حليلة والله اني لاريك قد اخذت نسمة
مباركة * الم ترى ما بتنا به الليلة من الخير والبركة حين اخذناه
فلم يزل الله يزيدنا خيرا * قالت حليلة فودعت الناس بعضهم
بعضا * وودعت انا ام النبي صلى الله تعالى عليه وسلم ثم ركب
اتاني واخذت محمدا صلى الله تعالى عليه وسلم بين يدي * قالت
فنظرت الى الاتان وقد سجدت نحو الكعبة ثلاث سجعات ورفعت
رأسها الى السماء ثم مشيت حتى سبقت دواب الناس الذين كانوا
معي * وصار الناس يتعجبون مني ويقولون لي النساء وهن ورآئي *
يا بنت ابي ذئيب اهذه اتاك التي كنت عليها وانت جائية معنا
تخفضك طورا وترفعك اخرى * فاقول تالله انها هي *
فتعجب منها ويقلان ان لهما شانا عظيما * قالت فكنت اسمع اتاني
تنطق وتقول * ان لي شانا ثم شانا * بعثني الله بعد موتي ورد لي
سمي بعد هزالي * ويحك يا نساء بني سعد انكن لفي غفلة *
وهل تدربن من علي ظهري * علي ظهري خير النبيين وسيد
المرسلين * وافضل الاولين والآخرين * وحبیب رب العالمين *

قالت

قالت حليلة ثم قدمنا منازل بني سعد ولا اعلم ارضا من ارض الله تعالى
اجذب منها فكانت غنمي تروح على حين قدمنا به شبعا لبنا *
وما يحلب انسان قطرة لبن ولا يجدها في ضرع حتى كان الحاضر
من قومنا يقولون لرعيا نهم اسر حوا حيث يسرح راعي غنم
بنت ابي ذئيب * فتروح اغنامهم جياعا ما تبض بقطرة لبن *
وتروح اغنامي شبعا لبنا * فله درها من بركة كثرت بهامواشي
حليلة ونمت * وارتفع قدرها به وسمت * ولم تزل حليلة تتعرف
الخير والسعادة * وتفوز منه بالحسنى وزيادة * لقد بلغت
بالهاشمي حليلة * مقاما على في ذرورة العز والمجد * وزادت
مواسيها واخصب ربعها * وقد عم هذا السعد كل بني سعد *
وكانت حليلة تحب انها اول ما فطمت رسول الله صلى الله تعالى
عليه وسلم تكلم فقال الله اكبر كبيرا * والحمد لله كثيرا *
وسبحان الله بكرة واصيلا * فلما ترعرع كان يخرج فينظر
الى الصبيان يلعبون فيجنبهم * وقد روى ابن سعد وابو نعيم
وابن عساكر عن ابن عباس قال كانت حليلة لا تدعه يذهب مكانا
بعيدا فغفلت عنه فخرج مع اخته الشفاء في الظهيرة الى البهم *
فخرجت حليلة تطلب حتى تجده مع اخته * فقالت في هذا الحر
فقالت اخته يا امه ما وجد اخي حرا * رأيت غمامة تظل عليه
اذا وقف وقفت واذا سار سارت حتى انتهى الى هذا الموضع *
قالت فلما فصلته اي فطمته قد منابه على امه ونحن احرص شيء
على مكته عندنا لما نرى من بركته فكلنا امه وقلنا لو تركته عندنا
حتى يغلظ فانا نخشى عليه وباء مكة ولم نزل بها حتى رده معنا
فرجعنا به * فوالله انه لم يعد مقدما بشهر او ثلاثة مع اخيه

من الرضاغة لفي بهم لنا خلف بيوتنا * جاء اخوه يشتد * فقال
ذاك اخي القرشي قد جاءه رجلان عليهما ثياب بيض فاضجعا
وشقابطنه * فخرجت انا وابوه نشد نحوه * فجمده فأمامت قعا
لونه فاعتقه ابوه * وقال يا بني ماشاك * قال جاءني رجلان
عليهما ثياب بيض فاضجعا في شقابطني * ثم استخر جأ منه شيئا
فطرحاه ثم ردها كما كان * فرجعنا به معنا * فقال يا حليلة لقد
خشيت ان يكون ابني قد اصاب فأنطلق الى اهله قبل ان يظهر
به ما نتخوف * قالت حليلة فاحتملناه حتى قدمناه الى امه * فقالت
مارد كما به فقد كنتما حريصين عليه * قلنا نخشى الاتلاف
والاحداث * فقالت ماذا بكما فاصدقاني بشأنكما فلم تدعنا
حتى اخبرنا خبره * قالت اخشيتما عليه الشيطان * فلا والله
ما للشيطان عليه سبيل * وانه لكائن لابني هذا شان فدعاه عنكما
هذا * وقد وقع شق صدره الشريف مرة اخرى عند مجيء
جبريل له بالوحى في غار حراء * ومرة اخرى ليلة الاسراء *
ولما بلغ صلى الله تعالى عليه وسلم اربع سنين ماتت امه * ولما بلغ
ثمانى سنين مات جده عبدالمطلب * فكفله عمه ابوطالب بوصية
من عبدالمطلب له بذلك * ولما بلغ اثني عشرة سنة خرج مع عمه
ابي طالب الى الشام فعرفه بحيرا الراهب * واخبرهم بصفات
نبوته ورسالته ونخاتم النبوة بين كتفيه وآمن به * ثم اقسم على عمه
ان يرجع به خوفا عليه من اليهود * اذا قبل منهم سبعة يريدون
قتله فنعهم بحيرا * واخبروه ان اليهود تفرقت في كل طريق
لعلهم انه خارج في هذا الشهر * ومن جملة ما رآه بحيرا تظليل
عامة بيضاء عليه * وانه نزل تحت شجرة فاسترخت اغصانها

عليه تظليله * ثم لما بلغ عشرين سنة عاد الى الشام في تجارة ومعه
ابو بكر * فسأل بحيرا عنه فاقسم له انه نبي * ثم لما بلغ خجسا
وعشرين سنة رجع الى الشام ايضا في تجارة لخديجة ومعه غلامها
مبسرة * وكان يرى ملكين يظللانه من الشمس * ورأت ذلك
خديجة لما رجعا وابتعد رجوعه بنحو ثلثة اشهر تزوجها وعمرها
اربعون سنة بعرض لنفسها عليه * ثم لما بلغ صلى الله تعالى عليه
وسلم اربعين سنة ارسله الله تعالى رحمة للعالمين * ورسولا
الى كافة الخلق اجمعين * صلى الله تعالى عليه وسلم وبارك عليه
وعلى آله واصحابه وتابعيهم افضل صلوة وافضل سلام وافضل
بركة عدد معلومات الله ومداد كلمات الله ابد الابدين ودهر
الداهرين * والحمد لله رب العالمين * اللهم صل وسلم على سيدنا
ونبينا وحبيبنا محمد عبدك ورسولك وصفيك وخليفك وحبيبك
ووليك ونبيك وامينك ودليلك ونجيك ونختك وذخيرتك
امام الخير وقائد الرحمة ورسول الامة النبي الامى العربى القرشى
الهاشمى الابطحي المكي المدني التهامي الشاهد المشهود
الولى المقرب السعيد المسعود الحبيب الرفيع المليح البديع الواعظ
النذير العطوف الحليم الجواد الكريم الطيب المبارك المكين
الصادق المصدق الامين الداعي اليك باذنك السراج المنير *
الذى ادرك الحقائق بحملتها * وقاد الخلائق بازمتها * وجعلته
حبيبنا * وناديتة قريبا * واديتة مجيبا * وختمت به الرسالة
والدلالة والبشارة والندارة والنبوة ونصرته بالزعب وظلالته
بالسحب * ورددت له الشمس وشققت له القمر * وانطقت له
الضب والظبي والذئب والجذع والجل والخيل والشجر *

وانبعت من اصابعه الماء الزلال وانزلت من المزن بدعوته في عام
 المحل والجذب وابل الغيث والمطر * فاعشوشب منه القفر
 والصخر والوعر والسهل والزلزل والحجر * واسريت به ايلا
 من المسجد الحرام الى المسجد الاقصى الى السموات العلى الى سدرة
 المنتهى الى قاب قوسين او ادنى * واريته الآية الكبرى *
 وانلته الغاية القصوى * واكرمه بالمخاطبة والمراقبة والمشاهدة
 والمشاهدة بالنظر * وخصصته بالوسيلة العذراء والشفاعة
 الكبرى يوم الفزع الاكبر في المحشر * وجعت له جوامع الكلم
 وجواهر الحكم وجعلت امته خير الامم وغفرت له ماتقدم
 وماتأخر * الذي بلغ الرسالة وادى الامانة ونصح لامة وكشف
 الغمة وجلى الظلمة وجاهد في سبيل الله حق جهاده وعبد الله
 حتى اتيه اليقين * اللهم ابعثه مقاما محمودا يغبطه فيه الاولون
 والاخرون * اللهم عظمه في الدنيا باعلاء ذكره واطهار دينه
 وابقاء شريعته * وفي الآخرة بشفاعته في امته واجزال اجره
 ومثوبته * وابداء فضله للاولين والآخرين بالمقام المحمود *
 وتقديمه على كافة المقربين الشهود * اللهم صل وسلم عليه
 وعلى آله واصحابه واولاده وازواجه وذرياته واهل بيته وعترته
 وعشيرته واصهاره واحبابه واتباعه واشياعه وانصاره * وخزينة
 اسراره ومعدن انواره * صلوة تكون لك رضا ولحقة اداء ولنا
 صلاحا * وآته الوسيلة والفضيلة والدرجة العالية الرفيعة وابعثه
 المقام المحمود * واللواء المعقود * والخوض المورود * وصل يارب
 على اخوانه من الانبياء والمرسلين * والاولياء والصالحين *
 صلوات الله تعالى وسلامه عليهم اجمعين * سبحان ربك رب العزة
 عما يصفون * وسلام على المرسلين * والحمد لله رب العالمين

* مناسك الحج لبكرزاده قدس سره *

* بسم الله الرحمن الرحيم *

الحمد لله رب العالمين * والصلاة والسلام * على سيدنا محمد وآله
 اجمعين * بوند نصكره معلوم اولسونكه مكه مكرمه به دخول
 قصدايدن كيمسه اكر ميقاته حج آيلرندن اول واررسه عمره ايله
 احرام ايديه حج ايله احرام ايتك مكر وهدر * حج آيلري شوال
 وذى القعدة وذى الحجة نك اون كونيدر * عمره ديديكمن احرام
 وطواف وسعي وتراش اولمقدن عبارتدر * احرام شرطدر
 وطواف وسعي ركندر وتراش واجبدر * واكر ميقاته حج
 آيلرنده واررايسه اول زمان ديلرسه عمره ايله احرام ايدر ديلرسه
 بالكرز حج ايله احرام ايدر ديلرسه عمره وحج ايله برابر احرام
 ايدر * پس ميقاته واردقده بو اوج صورتك قنغسييله
 احرام ايد رسه سنت بودر كه طرقتلرين ويغن كسه وقولتغن
 دقا صغن پاك ايديه صكره سنت اوزره غسل ايديه غسله قادر
 اولما رسه سنت اوزره آبد ست آله وقوقولو شبثله قوقولنه اكر
 زوجه سى ياننده ايسه غسل ايتمزدن اول جماع ايدوب صكره غسل
 ايديه كه كوزى وكوكلى حرامه ميل ايتيه اند نصكره رداسنى حمامده
 حاوى بورنديكى كي بورينه وازارنى حمامده يشتمال باغلند يغي
 كي باغلنه وباشنى آچه وايكى ركعت سنت احرام ديونيت ايدوب
 نماز قيله اكر وقت كراهت دكل ايسه * رداء وازار ديديكمن
 ايكي بياض بزر در * بوند نصكره اكر عمره به نيت ايديه جك ايسه

(اللهم انی ارید العمرة فبسرهای و تقبلها منی نوبت العمرة
 لله تعالى) ديه صکره (لبيك اللهم لبيك لبيك لا شريك لك لبيك
 ان الحمد والنعمة لك والملك لا شريك لك) ديه رك تلبیه اید
 احرام دیدیکمز بونیت ایلہ بو تلبیه دن عبارتدر بزلی کیمک
 دکلد رنیت قبله اولور لسانله دخی ایتک افضا در * و بودعایی
 دخی اوقویه اوقومسهده بأس یوقدر (اللهم انی استألك رضاك
 والجنة واعوذ بك من غضبك والنار اللهم احرم لك شعری وبشری
 ودعی من النساء والطیب وكل شیء حرمته علی المحرم ابتغی
 بذلك وجهك الكريم) واکر یالکز حج ایلہ احرام ایدرسه ینه
 یوقاروده ذکر ایتدیکمز کبی پا کلوب ایکی رکعت سنت احرام
 قلدقد نصکره شو یلجه نیت اید (اللهم انی ارید الحج فبسرهای
 و تقبله منی نوبت الحج واحرمت به لله تعالى) دیوب ذکر اولنان
 تلبیه ینه اید و ذکر اولنان دعایی اوقویه * واکر عمره ایلہ حجی
 برابر نیت ایدرسه (اللهم انی ارید العمرة والحج فبسرهای
 و تقبلهما منی نوبت العمرة والحج واحرمت بهما لله تعالى) دیو
 نیت ایدوب تلبیه مذکور ینه اید و ینه ذکر اولنان دعایی اوقویه
 (معلوم اولسونکه یالکز حج نیت ایدرسه اول کیمسه ینه مفرد بالحج
 دیرلر آنک فعلنه افراد دیرلر * واکر عمره ایلہ حجی برابر نیت
 ایدرسه اول کیمسه ینه قارن دیرلر آنک فعلنه قارن دیرلر قارن
 افراددن افضا در * و بوضو رتلك بریلہ احرام ایتد کدنصکره
 جماعدن و خاتونلر ایلہ جماعه متعلق کلامدن و فسقندن وجدالندن
 یعنی کراجیلر ایلہ یار فقیله نزاع ایتکدن وقاره آونی اولمقدن
 یا آوجی ینه اشارت ایلہ کوسرتمکدن یا فلان یرده آو وارد یود لالت
 ایتکدن و پره و کهلہ اولدرمکدن و قوقولوشی استعمال ایتکدن

وطرنق

وطرنق کسمکدن و بدنک قلینی کدرمکدن و صقالن طرامقدن
 و باشنی تراش ایتکدن و باشنی و صقالنی خطمیله یقیمقدن
 و باشنی اورتمکدن و دکلمش اوروبه کیمکدن اجتناب و حذر ایلده
 * غسل ایتک و حمامه کیروب ییقنق و کولکه لیمک و بلنه کریین
 و کسه سین باغلمنق و قلیج و سائر سلاح طاشیق و اقتضا ایدر ایدرسه
 دشمنیله جنک ایتک جائزدر و تلبیه ینه نماز لاردنده و سحر و قتلرنده
 و صبا حده و اخشامده و حیوانه بند کده و بوجیلره راست
 کلد کده و یوکسک یرله چقدقدده و دره لره ایند کده چوق ایلده
 و سائر و قتلرده دخی اکسک ایتیه دکلمش اوروبه سین عذر سنز
 کیمیه بلسکه عذر ظهور ایدر دیوب مجرد و سوسه ایلہ کیمیه
 عذر ظهور ایدرسه هر نه محالنده ظهور ایدرسه او محالنده کیمیه عذر
 اولیان یرینه کیمیه مثلا باشندده ظهور ایدوب غیری یرینده
 ظهور ایتدیسه انحق باشندده کیمیه سائر یرینه کیمیه حاصل کلام
 احرام ایچنده ایکن باشنی اورتمک و سائر یرینه دکلمش اوروبه
 کیمک عذر سنز جائز دکلد اکر عذر سنز اوروبه سن کیرسه
 دم لازم کلور اورج طومتق و صدقه و یرمک ایلہ قورتلز مفرد ایدرسه
 بر دم قارن ایدرسه ایکی دم لازم کلور بودیدیکمز اکر اوروبه لرینی
 هب برکونده کیرسه اما برازی برکون کبوب برازی یارنکی کون
 کیرسه انکیچون بشقه دم لازم کلور مفرد ایدرسه بر دم قارن ایدرسه
 ایکی دم لازم کلور مثلا بو کون باشند کیمیه انکیچون مفرد بر دم
 قارنه ایکی دم لازم کلور سائر بدنه یارین کیمیه ینه مفرد بر دم
 قارنه ایکی دم لازم کلور او چنجی کون ایاغنه جرعه کیمیه ینه مفرد
 بر دم قارنه ایکی دم لازم کلور اکر عذر سببیه کیرسه عذر جمیع

بدننده اولوب اوروبه سنی بردن برکونده کیرسه مفرد ایسه برقر بان
یا اوج کون اوج یاالتی فقیردن هر برینه نصف صاع بغدادی
یا قیمن و یرمک لازم کلور قارن ایسه ایکی قربان یاالتی کون اوج
یا اون ایکی فقیرک هر برینه نصف صاع بغدادی یا قیمن و یرمک
لازم کلور اگر اوزوبه لرینی برکونده کیمیوب برازینی بوکونده
برازینی او برکونده کبسه مثلاً باشنه برکون کوده سنه برکون یا قیمنه
برکون کیرسه هر برکون ایچون ذکر اولنان اوج کفارتک بری لازم کلور
مفردک و قارنک حالی بیان اولدیغی وجه اوزره در (اگر بعض
برنده عذر ظهور ایدوب بعض برنده ایتمزه عذرلی برینه کیوب
اوج کفارتک برینی ایده یعنی مفرد ایسه برقر بان یا اوج کون اوج
یاالتی فقیرک هر برینه نصف صاع بغدادی یا قیمن و یرمک قارن ایسه
بونک ایکی قاتن و یره نیکم بیان اولندی اگر عذری اولمیان برینه
کبسه بو اوج کفارتک بدنده مخیر اولماز بلکه مفرده برقر بان قارنه
ایکی قربان لازم کلور یوقاروده بیان اولندیغی کی بو ذکر ایتدکلر یمز
اگر اوروبه اول آدمک اوزرنده برکون تمام یا برکیجه تمام طور رسه
اگر برکیجه یا برکون تمام طور میوب برایی ساعته نصکره چیقار رسه
مفرده یارم صاع بغدادی یا قیمن و یرمک واجب اولور غیر برشی
لازم اولماز اوروبه سنی کید کد نصکره اوروبه اوزرینه اوروبه کبسه
یا خود اول کیدیکنی چیقروب بشقه اوروبه کبسه کفارت لازم
کلماز غفلت اولنیه (محرم اولان کیمسه یه قیل قوپارمق جائز دکلر
اگر باشنی تمام یا ربعی تراش ایتسه و یا قولتغن و یا قاعغن تراش ایتسه
یا بولسه مفرده برقر بان قارنه ایکی قربان لازم کلور آبدست آلورکن
صقالندن بریا ایکی یا اوج قل دوشسه ازدن چوقدن صدقه و یره

اگر اوج قلدن زیاده دوشرسه مفرده نصف صاع بغدادی
واجب اولور کهله اولد رمک محرمه جائز دکلر اگر بریا ایکی
یا اوج کهله اولدرسه یا یره آتسه ازاجق شی تصدق ایده اگر
اوجدن زیاده اولور ایسه مفرده نصف صاع قارنه بر صاع بغدادی
یا قیمنی واجب اولور اوروبه سنی کهله قیرلسون دیو یوسه یا کونشه
سرسه کهله اولسه ذکر اولندیغی وجه اوزره صدقه واجب
اولور (ودخی احرام ایچنده ایکن ایشلمسی جائز اولمیان شیر
چوقدر جماع کی و قوقولو شیر سورنمک کی و غیر یلری تراش
ایتمک کی بونلردن کیمی حبی افساد ایدر کیمی حرامد ر ایشلمسیله
قربان یا صدقه لازم کلور مناسبه تفصیل اولمشدر غفلت
اولنیه * مکة مکرمه یه قریب اولدقده ممکن ایسه غسل ایله
یا خود آبدست آلوب کمال تعظیم و خشوع ایله اول بقعه شریفدن
عظمتن و هیبتن تأمل ایدرک یور یورب قادرایسه یا آنچه داخل
اوله * مکة مکرمه یه کیرر ایکن (اللهم هذا البلد بلدک والبيت
یتک جئت اطلب رحمتک و اؤم طاعتک متبعاً لامرک راضياً
بقدرک مسلماً لامرک اسئلك مسئله المضطرين اليک المشفقين
من عذابک ان تستقبلنی بعفوک وان تتجاوز عني برحمتک وان تدخانی
جنتک) دیه بوند نصکره تلبیه ایدرک باب سلامه واروب قیودن
صاغ ایاغن اول آتوب (بسم الله والحمد لله والصلوة والسلام
على رسول الله اللهم افتح لی ابواب رحمتک و ادخانی فیها واغلق
عني ابواب معاصیک و جنبني العمل بها) دیه بیت شریفی کورد کده
اوج کره (الله اکبر اوج کره لا اله الا الله دیوب بودعایی قویه) اللهم
انت السلام ومنک السلام والیک يرجع السلام فینا ربنا بالسلام

وادخلنا بفضلک دار السلام تبارکت ربنا وتعالیت یا ذا الجلال
والاکرام اللهم زدینک هذا تعظیما وتشریفا وتکریما ومهابة وزد
من عظمه وشرفه وکرمه ومن حجه واعتمره تعظیما وتشریفا وتکریما
وایمانا اللهم صل علی محمد وعلی آل محمد عبدک ورسولک واسئلك
ان ترحنی وتقیل عثرتی وتغفر ذنوبی وتضع عنی وزری برحمتک
یا ارحم الراحمین (ودخی زیاده اهم اولان مقصود لرینی اسنیه
جنته حساب سر دخول کبی بعض علماء پیور مشاکر که کعبه بی کورنجه
تکری تعالی دن هر نه دیلر سه قبول اولسنی اسنیه یعنی یارب
بو قولکی دعای مقبول و مستجاب قولر کدن ایله دیودعا ایلیه
* اندن صکره طوغری حجر اسوده توجه ایدوب حجر اسودک
یاننه وارد قدده اگر نمازه اقامت اولمش ایسه جماعتله نماز قیلوب
صکره طوافه شروع ایده یاخود نماز وقتی طواف ایدنه دک کچمک
احتمالی واریسه ابتدا نماز قیلوب صکره طواف ایده بعض کیمسه لر
نمازک وقتی کچمک قریب اولمش ایکن نمازی قیلوب طوافه
یاسعیه مشغول اولوب نمازی وقتندن تأخیر ایدر لر کاهه کیرر لر
* حاصل کلام طواف یاسعی ایده نه دک نمازک وقتی فوت اولق
خوفی اولور ایسه نمازی قیلوب صکره طواف وسعیه شروع
ایده طواف وسعیک وقتی کچمزه هر نه زمان اولسد اولور لیکن
نمازک وقتی کچمک اولور غفلت اولنیه * حجر اسوده قریب
وارد قدده اضطباع ایده اضطباع دید کلری اوموزنده اولان
احرامک براوجنی صاغ قولنک التندن کچروب صول اوموزینک
اوزرینه آتوب صاغ قولی چبلاق قالمقد ر حجر اسودی کندوینک
صاغ طرفنده ترک وکعبه یه توجه ایدوب اگر عمره نیتله احرام

ابتدیه عمره طوافنه نیت ایده لسانیه شویله دیه (اللهم انی
ارید طواف العمرة فیسره لی وتقبله منی) اگر مفرد ایسه طواف
قدومه نیت ایده لسانیه (اللهم انی ارید طواف القدوم فیسره لی
وتقبله منی) دیه اگر قارن ایسه یعنی عمره ایله حجی برابر نیت
ابتدیه اول عمره طوافنه یوقاروده ذکر ایتدیکمز کبی نیت ایدوب
عمره طوافن ایدوب وصفا ایله مروه اراسنده سعی ایدوب کلوب
حج ایچون طواف قدومه نیت ایدوب تکرار حج ایچون طواف
وسعی ایده * حاصل کلام قارن اولان کیمسه ایکی طواف ایکی
سعی ایتلیدر بر طواف وسعی عمره ایچون ایکنجی طوافله سعی
حج ایچون طوافه نیت ایتدن صکره حجر اسوده استقبال ایدوب
ایکی اللرین قولاق لرینه برابر قالدیروب (الله اکبر) دیوب اللرین
صالی ویروب لسانیه (لا اله الا الله والحمد لله اللهم صل علی محمد
وعلی آل محمد) دیوب ایکی اللرین حجر اسود اوزرینه قیوب
ایکی اللری اراسنی کمال ادب و تعظیم وخشوع وخضوع ایله
شاپردا تمسزن او په اگر از دحامدن او پمکه قادر اولسه زور ایله
صوقولوب ناسه اذیت ایتیه بلکه صاغ النی حجره سورمکه
قادر ایسه صاغ الین دک دیروب او پوب یوزینه سوره بوکاده قادر
اولمازسه اراقدن اللرین اوموز لرینه برابر قالدیروب حجر اسوده
اللری ایچنی مقابل طوتوب (الله اکبر لا اله الا الله والحمد لله اللهم
صل علی محمد وعلی آل محمد) دیوب ایکی اللری ایچنی او پوب یوزینه
سوره (اللهم ایمانا بک وتصدیقا بکنا بک ووفاء بعهدک واتباعا لسنة
نبیک محمد صلی الله تعالی علیه وسلم) دیوب کعبه معظمه بی کندینک
صول جانبنده قیلوب کعبه قیوسنه طوغری یورویه ملتزمه برابر

وارنجہ (اللهم ان لك على حقوقا فتصدق بها على) ديه ملتزم
 دیو کعبه نك قبوسيله حجر اسودك اراسنده اولان کعبه نك دیوارینه
 دیرلر کعبه معظمه نك قبوسنه برابر اولنجہ (اللهم ان هذا البيت
 بينك والحرم حرمك والامن امنك والعبد عبدك وهذا مقام العائذ بك
 من النار حرم لحومنا وبشرتنا على النار) ديه ورکن عراقیده بونی
 اوقویه (اللهم انی اعوذ بک من الشک والشک والشقاق والنفاق
 وسوء الاخلاق وسوء المنقلب والمنظر فی الازل والمال والولد)
 انتون اولوق برابرندہ بونی اوقویه (اللهم انی اسئلك ایمانا
 لا یزول ویقینا صادقا لا ینفد ومرافقة نبيک محمد صلی الله تعالی
 علیه وسلم اللهم اظلنی تحت ظل عرشک يوم لا ظل الا ظلك
 واسقنی بکأس نبيک محمد صلی الله تعالی علیه وسلم شربة لا اظمأ
 بعده ابد) رکن شامی برابرندہ بونی اوقویه (اللهم اجعل
 عمرتی مقبولا وسعی مشکورا وذنبی مغفورا وتجارة لن تبور
 یا عزیز یا غفور) بوجه اوزره اوقومق اگر عمره طوافی ایدرایسه
 * وحج طوافی ايسه (اللهم اجعل حجی مبرورا وسعی مشکورا
 وذنبی مغفورا وتجارة لن تبور یا عزیز یا غفور) ديه رکن یمانی
 برابرینه کلدکده ایکی النی یا صاغ النی رکن یمانی یه سوروب بونی
 اوقویه (اللهم انی اعوذ بک من الکفر واعوذ بک من الفقر ومن
 عذاب النار ومن فتنه الحیا والممات واعوذ بک من الخزی فی الدنیا
 والاخرة واسئلك العفو والعافیه فی الدنیا والاخرة) رکن یمانیله
 حجر اسود اراسنده بونی اوقویه (ربنا آتانی الدنیا حسنة وفي الاخرة
 حسنة وقنا عذاب النار رب قنعی بما رزقتنی وبارک لی فیہ واخلف
 علی کل غائبة لی بخیر) حجر اسوده کلدکده یوقاروده ذکر ایتدی کمز

اوج طریقک بریله استلام ایدوب ذکر اولنان دعا ری ذکر اولنان
 محللرده اوقویه رق کعبه معظمه بی یدی کره دورایلیه * هر دوره
 برشوط دیرلر یدی شوطه برطواف دیرلر * اگر بود ذکر اولنان
 دعا ری حفظ ایدہ مزایسه (ربنا آتانی الدنیا حسنة وفي الاخرة
 حسنة وقنا عذاب النار) ديه رك طواف ایدہ یاخود (سبحان الله
 والحمد لله ولا اله الا الله والله اكبر ولا حول ولا قوة الا بالله العلی
 العظيم) ديه رك طواف ایدہ * اگر ایتدی کی طواف عمره ایچون ايسه
 یاخود بالکنز حج ایچون اولوب سعی مقدم ایدرسه یاخود قارن
 ايسه بوصورتلرده اوج شوطده رمل ایدوب دور دنده تأئیله یورویه
 رمل دیو ایکی صف اراسنده بهادرلر اموزلر بن سلکه رك
 یور دکلری کی یوریمکه دیرلر * حاصل کلام هر طواف که
 انک عقیننده صفا ایله مروه اراسنده سعی اوله اول طوافک
 اوج شوطنده رمل سندر * لکن مفرد اولان کیمسه یعنی بالکنز
 حجه نیت ایدن کیمسه طواف قدوم عقیننده سعی ایتک یاخود
 سعی ایتوب قربان بیرامنک اولکی کونی یا ایکنجی کونی
 یا اوچجی کونی طواف زیارتک عقیننده سعی ایتک جائز درلکن
 طواف زیارتک عقیننده ایتک طواف قدومک عقیننده ایتدن
 افضلدر * قارن اولان کیمسه یعنی حج ایله عمره بی برابر نیت ایدن
 کیمسه طواف قدوم عقیننده سعی ایتک افضلدر غفلت اولنیه
 * معلوم اواسونکه کعبه نك درت گوشه سی وارددر * اولکی
 گوشه سنه رکن حجر اسود ورکن شرفی دخی دیرلر که حجر اسود
 بو گوشه نك ایچنده در اندن کعبه نك قبوسنه طوغری یور یوب
 قیوی صاوشد قد نصکره کلان گوشه یه رکن عراقی دیرلر اند نصکره

کلان کوشه به رکن شامی دیرل * رکن عراقیله رکن شامی
اراسنده دیوار ایله چورلمش یه حطیم و حجر اسمعیل دیرل التون
اولوق انک ایچنه اقر اول یرک بش الی ذراع مقداری کعبه دندر
انک ایچنده نماز قیلوق کعبه ایچنده نماز قیلوق کبیدر لیکن کعبه به
استقبال ایتموب اول یره استقبال ایتسه نمازی جائز اولماز *
حضرت ابراهیم علیه السلام کعبه معظمه بی امربار یله بنا ایتدیکی
وقتده بو ذکر اولنان یری کعبه نك ایچنه المش ایدی صکره
قریش قبیلله سی کعبه بی یقوب تکرار بنا ایتدکلرند اول محلی
طبشریده قوم شلر کرسته لری و پاره لری از اولدیغندن و کعبه بی
طواف ایدن کیمسه اول محلاک طشندن طواف ایتک واجبدر
کعبه ایله اول محلاک اراسندن کیمسه واجبی ترک ایتمش اولور غفلات
اولمیه * رکن شامید نصکره اولان رکنه رکن یمانی دیرل طواف
ایدرکن اول رکنه اوغراد قدیه ایکی الی یا صاغ الی انک اوزرینه
سوره لکن او یمک یا خود الی یوزینه سورمک یا خود یا شمدیخی
صورتده اراقندن اشارت ایتک مختار دکلدر * طوافی تمام
ایتد کد نصکره اگر وقت کراحت دکل ایسه مقام ابراهیمده انده
ممکن دکل ایسه مسجد حرامک نزد سنده اولور ایسه ایکی رکعت
طواف نمازی قبله * بو ایکی رکعت نماز هر طوافک عقینده بزم
مذهبه زده واجبدر * اگر وقت کراحت ایچنده طواف ایتد ایسه
نمازی وقت کراحتک غیر بدیه قبله * وقت کراحت دیدیکمن
حجر صادق طلوعندن شمس بر مزراق مقداری ارتفاعنه دك
بری دخی زوال وقتی بری دخی ایکندی نمازینی قلدقد نصکره
اخشام نمازینه دك بو اوج وقت ایچنده طواف ایدن کیمسه طواف

نمازی بو وقتلرک غیر یسندیه قیللمیدر قاج طواف ایدرسه هر
طواف ایچون ایکبشر رکعت نماز قبله عقینده بودعایی اوقویه
(اللهم اناعبدک وابن عبدک ایتک بذنوب کثیره واعمال سبیه
هذا مقام العائذ بک من النار فاغفر لی انک انت الغفور الرحیم
اللهم اغفر للمؤمنین والمؤمنات واغفر لی ذنوبی وتمعنی بما رزقنی
وبارک لی فیما اعطیتنی واخلف علی کل غائبه لی بخیر) و آدم علیه
السلام او قودیخی دعایی اوقویه انک فضیلتی سنان افندی
مناسکندیه مذکور در اول دعا بودر (اللهم انک تعلم سری
و علانیتی فاقبل معذرتی و تعلم حاجتی فا عطنی سؤلی و تعلم
مافی نفسی فاغفر لی ذنوبی اللهم انی اسئلك ایمانا بیا شر قابی
و یقینا صادقا حتی اعلم انه لن یصیبنی الا ما کتبتہ علی و رضنی
بما قسمت لی) اند نصکره ملترمه واروبینه حضرت آدم
علیه السلام دن منقول اولان دعایی اوقویه و سائر ادعیه
مأثوره لردن مبسر اولان لری اوقیه * اگر ملترمه از دحام بو غبسه
بر الی کعبه نك قیوسنه طوغری و بر الی حجر اسود اوزادوب
ملترمی قوجا قلیوب بکاودعا و تضرع و تذلل ایلیه * یا خود
کعبه معظمه نك اور توسنه یا شوب دعا و تضرع ایلیه * اندن
زمزم شریفه واروب قبله به توجه ایدوب بعد البسملة (اللهم
انی اسئلك علما نافعا و رزقا واسعا و شفاء من کل داء) دیوب
اوج نفسده قانه قانه ایچه هر نفسی بسمله ایله بد ایدوب حمدله
ایله ختم ایلیه * بوند نصکره اگر عمره ایله یا خود قران ایله احرام
ایتد ایسه یا خود مفرد اولوب سعی طواف زیارتد نصکره به تأخیر
ایتموب طواف قدوم عقینده مراد ایدرسه واروب حجر اسودی

استلام ایدوب * اندن باب صفایه واروب طشری حیقوق صفا
طرفنه توجه ایده صفاده اولان درجه لک بعضیستک اوزرینه
حقیقه تعوذ و تسمیه دنصکره (ان الصفا والمروة من شعائر الله فمن
حج البيت او اعتمر فلا جناح علیه ان يطوف بهما ومن تطوع خيرا
فان الله شاکر علیم) آیتن اوقیوب اللین قال دیوب (الله اکبر الله اکبر
الله اکبر والله الحمد لله اکبر علی ما هدانا للحمد لله علی ما اولانا لا اله
الا الله وحده لا شریک له له الملك وله الحمد بحی ویمیت بیده الملك
وهو علی کل شیء قدیر لا اله الا الله ولا نعبد الا اياه مخلصین له الدین
ولو کره الکافر ون لا اله الا الله وحده وانجز وعده ونصر عبده
وهزم الاحزاب وحده اللهم انک قلت وقولک الحق ادعونی
استجب لکم وانت لا تخلف الميعاد وانی اسئلك بما هدیته
الی الاسلام ان لاتنزع من قلبی حتی توفانی وانا مسلم) دیوب
رسول الله صلی الله تعالی علیه وسلم حضرت لرینه صلاوة وسلام
ایدوب کندینه وسائر احبابنه واقربا سنه و جمیع مؤمننه دعا
ایلیوب با یجه یا یجه مرویه طوغری یوریوب مبلین اخضرین
اراسنده قوشارق یوریوب (رب اغفر وارحم وتجاوز عما تعلم انک
تعلم ما لا نعلم انک انت الاعز الاکرم ونجنا من النار سالمین وادخلنا
الجنة آمنین برحمتک یا ارحم الراحمین ربنا آتینا فی الدنیا حسنة
وفی الآخرة حسنة وقننا عذاب النار) دیوب مبلینی تجاوز ایتد کدن
صکره وقارایله یوریوب مرویه وارد قدده صفاده ذکر اولندی
کبی ایدوب بووجه اوزره صفایله مرویه اراسنده یدی کره
سعی ایده که ابتداسی صفادن اولوب انتهای مرویه ده اوله
* سعی بیان ایتکه قادرایکن حیوانله ایتیه یورومکه قادرایکن

حیوانله ایدرسه مکده اولدجه یورویه رک اعاده ایتک واجبدر
اگر اعاده ایتکسزین کیدرسه برقر بان ایتیه سی برکسیده و یروب
وکیل ایدوب مکده کونده روب انده برقر بان ذبح ایتدر مک
واجبدر کندی مکده ایکن قربانی ذبح ایتسه واجب ساقط
اولماز * سعی ایتد کدنصکره اگر احرامی یالکزن عمره نیتله
ایتدیسسه سعیک عقینده تراش اوله باشک ر یعنی تراش ایتسه
واجب ساقط اولور لکن افضل اولان هب تراش ایتدک ر
بو قدر جه ایله عمره تمام اولور زیرا یوقاروده ذکر اولدیکه عمره
دیدیکمز احرام وطواف وسعی و تراش اولمقدن عبارتدر یونلری
ایدن عمره بی تمام ایتش اولور احرام عمره نک شرطی وطواف
وسعی رکنی و تراش واجبی اولدیغی یوقاروده ذکر اولندی
غفلت اولمیه * اگر مفرد بالحج ایسه یعنی یالکزن نیت ایله
احرام ایتش ایسه سعیک عقینده تراش اولماز بلکه قربان بیرامی
کونی جره عقبه ده یدی طاش آتوب اگر تطوعا قربان بوغازلر ایسه
قربانی ذبح ایتد کدنصکره تراش اولور * لیکن یوقاروده معلوم
اولدیکه مفرد بالحج اولان کیمسه به سعی طواف زیارتد نصکره
تأخیر افضلدر اگر قارن ایسه یعنی عمره ایله حجی برابرنیت ایتدیسسه
اول ایتدیکی طواف ایله سعی عمره ایچوند ر حج ایچون دخی
برطواف و بر سعی ایتک لازمدر نیکم یوقاروده ذکر اولندی
* یوندنصکره معلوم اولسونکه مفرد و یاتارن ایسه طواف
وسعی ایتکله احرامدن چیقمز بلکه قربان بیرامی کونی جره
عقبه ده یدی طاش آتد کدنصکره چیقار قارن ایسه بر قربان
کسمک واجبدر عمره ایله حجی برابرا ایتکه موفق اولدیغنه

شکر ایچون قربان کسد کدنصکره تراش اولور * اگر مفر دایسه
قربان واجب اولماز لیکن تطوعا کسر ایسه کسد کدنصکره
تراش اولوب احرامدن چیقر نیکیم یوقاروده ذکر اولندی
واشاغیده دخی بر مقدار ذکر اولور همان مفر دیاقارن اولان
کیمسه طواف وسعی ایتد کدنصکره چوق نافله طوافلرایسون
تا عرفاته کیدنه دک * امامیتدن افراد یا خود قرانله احراملیمبوب
یا نکر عمره ایله احراملندی ایسه اگر حج آیلرندن اول مکّه یه
داخل اولوب عمره سنی اتمام ایدرسه حج آیلری کیره نه دک مکّه
مکرمه ده عمره ل ایدوب نافله طوافلرایدر * اگر عمره سی حج
آیلرنده اولور ایسه اگر هدی سوق ایتد یسه سعی ایتد کدنصکره
تراش اولوب نافله طوافلرایدر یوم تروییه ده یا خود برقاج کون
اول حج نیتیه احرام ایدر * اگر هدی سوق ایتد یسه احرامدن
چیقه مز تا قربان بیرامی کونی جرّه عقبه ده یدی طاش اتوب
هدینی ذبح ایتد کدنصکره تراش اولور * هدی دیدیکمز حرم
مکّه یه اهدا اولنان دوه یا صغر یا قیونیه دیرلر که برابر کوتوروب قربان
بیرامی کونی مناده ذبح ایدرلر * معلوم اولسونکه شول کیمسه که
حج آیلرنده عمره ایدوب اهلنه رجوع ایتکسزین اول سنه ده حج
دخی ایدرسه اول کیمسه یه متمتع دیرلر و فعلنه متمتع دیرلر متمتع اولان
کیمسه یه قربان بیرامی کونی جرّه عقبه ده یدی طاش ایتد کدنصکره
بر قربان ذبح ایتک واجب اولور غفلت اولنیه * ذی الحجه نک
یدنچی کونی صلوٰه ظهیری ادادنصکره اوقونان خطبه بی دکلیه
اندنصکره اگر مکّه یه مفرد یا قارن اوله رق وارد یسه تکرار احرام
ایتکه حاجت یوقدر اگر عمره ایله وارد یسه ذی الحجه نک سکر بنی

کونی حج ایچون احرام ایدر برقاج کون اول ایتسه دخی افضلدر
* مکده احرام ایتک کیفیتی بودر که احرام ایده جک وقتده
مسجد حرامه واروب تحیه مسجد اوله رق بر طواف ایدوب
طواف نمازن قلد کدنصکره التون اولوق التنده یا خود مسجد
حرامک غیری برنده ایکی رکعت سنت احرام قیلوب بعده
دیکلمش اوروبه لرین چیقاروب بیاض بزرک برینی اوموزندن
بلنه دک برینی دخی بلندن دیزلری التنه دک طوتوب فرض
حجه قلبیه نیت ولسانیله (اللهم انی ارید الحج فبسره لی و تقبله منی
نویت الحج و احرمت به لله تعالی) دیوب صکره رفع صوتله یوقاروده
ذکرایتد یگمز تلبيه بی ایدوب صکره (اللهم انی استلک رضاک
واعوذک من غضبک و النار اللهم احرم لك شعری و بشری
ودمی من النساء و الطیب و کل شیء حرمته علی المحرم ابغی
بذلک وجهک الکریم) دیوب اندنصکره حجر اسودک یاننده
نیت محلنده اضطباع ایدوب اگر سعی طواف زیارتدنصکره یه
تأخیر ایتیموب تقدیم مراد ایدرسه بر نافله طواف دخی نیت ایدوب
اوج اولکی شوطنده رمل ایدرک طوافدنصکره ملتزمده دعا
ومقام ابراهیمده طواف نمازین قیلوب ماء زمزمندن شرب ایدوب
واروب استلام ایدوب * اندنصکره باب صفادن چیقوب مروه
اراسنده یوقاروده کرارا ذکر اولندیغی وجه اوزره میقاتدن
یا نکر حجه احرام ایدنه دک دخی تأخیر افضلدر * سعی تأخیر
ایدرسه ذکر اولنان ایکنچی طوافه حاجت یوقدر همان طواف
تحیه بی ایدوب احرام نمازین قیلوب بزرین بورینوب نیت و تابه
کفایت ایدر و ذکر اولنان دعاری دخی اوقور اگر اوقومسه

ضرری یوقدر * ذی الحجه نك سكر بنی كونی مكه مكرمه ده
صبح نمازین قیلوب طلوع شمسد نصكره عرفاته توجه ایدوب
مكه دن چقر كن بودعایی ارقویه (اللهم ایاك ارجو وایك ادعو
والبك ارجب اللهم بلغنی صالح علی واصلح لی فی ذریتی) منایه
وارد قدہ بونی اوقویه (اللهم ان هذا منی وهذا ما دللتنا علیه من
المناسك اسئلك ان تمن علينا بجوامع الخیرات وما مننت به علی ابراهیم
خلیك و محمد نبیك علیهما الصلوة والسلام و بما مننت به علی
اولیائك و اهل طاعتك فانی عبدك و فی قبضتك ناصیتی یدك
تفعل بی ما اردت جئت طالبا لمرضااتك) بوند نصكر صلوة
وسلا ایدوب اوكون مناده قالمق سنتدر * لكن زمانه مزده مناده
قالمبوب طوغری عرفاته گدوب عرفاته کیجه لر بوذكر اولنان
بوللرده تلبیه بی چوق ایدوب * عرفاته جبل رحمت كورند كده
بونی اوقویه (اللهم البك توجهت وعلیک اعتمدت ووجهك اردت
اللهم اغفر لی و تب علی و اعطنی سؤلی و وجه لی الخیر
ایما توجهت سبحان الله و الحمد لله و لا اله الا الله و الله اكبر
و لا حول و لا قوة الا بالله العلی العظیم) عرفه كونی زوال
وقتندك تسبیح و تهلیل و سائر اذكار ایله مشغول اوله * زوال
وقتی قریب اولد قدہ عرفه وقفه سیچون غسل ایدوب مسجد
ابراهیم علیه السلامه واروب وقت مكروه دكلسه ایکی ركعت
تحیه مسجد قیلوب اذان اوقوند قدہ سنت ظهری قیلوب اوقونان
خطبه بی دكلیه بعد الخطبه اقامت اولد قدہ فرض صلوة
ظهرة نیت ایلوب امامه اقتدا ایدوب فرضی قلند قد نصكره
اولیله نك صوك سنتی قلیوب بر اقامت دخی اولنوب ایكندیك

فرضنه نیت ایدوب ینه امامه اقتدا ایدوب ایكندیك فرضن
دخی قبله * یوایکی نمازی بویله جمع ایتمك شرطی امام اعظم
عندند امام ایله برابر اولمقد ریاكز اولسه جمع جائز دكدر
امامدن مراد خلیفه یا خود انك نایدیدر امامسز جمع جائز
دكدر * و امامین عندند ریاكز قلسه جمع جائزدر بومحمد
زیاده تفصیل وارد ر سنان افندی مناسكینه مراجعت اولنوب
غفلت اولنیمه زیرا بعض جاهلار بوكوند * مسئله بی بلد كرندن
نمازی افساد ایدرلر * بوند نصكره ینه عرفاته واروب جبل رحمت
قر بندہ پیغمبریمز علیه الصلوة والسلامك وقفه اییدیك برده
را كبا قبله یه متوجه طوروب بكا و تضرع و خشوع و خضوع ایله
تلبیه لر ایدوب بونی اوقویه (لا اله الا الله وحده لا شریك له اله الملك
وله الحمد و هو علی كل شیء قدير اللهم اجعل فی سمعی نورا
و فی بصری نورا و فی قلبی نورا اللهم اشرح لی صدری و یسر لی
امری اللهم انی اعوذ بك من وسواس الصدر و شتات الامر
و شرفته القبر و شر ما یلج فی اللیل و شر ما یلج فی النهار
و شر ما تهب به الریاح و شر بوائق الدهور) و دخی یوزكره قبله یه
قارشو (لا اله الا الله وحده لا شریك له اله الملك وله الحمد و هو علی كل
شیء قدير) و یوزكره سورة اخلاص اوقویه و یوزكره (اللهم صل
علی محمد وعلی آل محمد كما صلیت علی ابراهیم وعلی آل ابراهیم
انك حید مجید وعلینا معهم) دیه فضیلتی چوقدر سنان افندی
مناسكینه نظر اولنه * و بودعایی چوق اوقویه (اللهم اعتق رقبتی
من النار و اوسع لی من الرزق الحلال و اصرف عنی فسقة الجن
والانس اللهم اصلح لی دینی الذی هو عصمة امری و اصلح لی

دنیای التي فيها معاشي واصلي الى آخرتي التي فيها معادي واجعل
الحياة زيادة لي في كل خير واجعل الموت راحة لي من كل شر
ربنا آتينا في الدنيا حسنة وفي الآخرة حسنة وقنا عذاب النار
انك تسمع كلامي وترى مكاني وتعلم سرى وعلايتي ولا يخفى عليك
شيء من امري انا البائس الفقير المستغيث المستجير الوجل المشفق
المقر المعترف بذنبيه اسئلك مسئلة المسكين وابتهل اليك
ابتهال المذنب الذليل وادعوك دعاء الخائف الضعيف ودعاء
من خضعت لك رقبته وفاضت لك عبرته وذل لك خده ورغم
انفه اللهم لا تجعلني بدعا لك رب شقيا وكن بي رؤفا رحما يا خير
المسولين ويا خير المعطين) كونس باترك بوني اوقويه (اللهم
لا تخيبني من رحمتك فاسوأ حالي ان رجعت منك خائبا اعوذ بك
يا سيدي من ذلك الهى عبون امالى اليك ناظرة وايدى مطاعى
الى جودك خاسرة) معلوم اوله كه حجت فرضي او جدر
برى احرام برى عرفه كوني عرفاته وقفه برى طواف زيارت
* احرام شرطدرا احرام ديد يكمن نيت ايله تلبسه نك آيد در تكيم
بوقاروده ذكر اولندي * وقفه ايله طواف زيارت ر كنند
بو اوجدن برى بولمسه حج صحيح اولماز * وقفه نك وقنى عرفه
كونك زوالد نصكره قربان بيرامى كونك فجر صادق طلوع
ايد نه دكر بو ذكر اولنان وقتك ايجنده بر ساعت مقدارى عرفاته
بولنان كمسه وقفه فرضنى ادا ايتمش اولور كرك حيوان اوستند
كرك اياق اوستى كرك يانى اوستى اوزانمش اولارق اولسون
فرض ادا اولنور لكن زوالد نصكره اخشامه دك آند اكلتمك
واجبدر او كيجه نك بر جزء قليبلى دخى آند كچرمك واجبدر

بوند

* بوند نصكره كمسه اذيت ايتكمسز ين وقاروسكونتله مزدلفه
توجه ايد ده جك وقت بوني اوقويه * اللهم لا تجعله آخر العهد
في هذا الموقف وارزقنيه ابداما بقيتني واجعلني اليوم مفلحا ناجحا
مستجابا دعائي مغفورا ذنوبي واجعلني اليوم من اكرم وفدك
واعطني افضل ما اعطيت احدا منهم من الرحمة والرضوان
والتجاوز والغفران والرزق الواسع الحلال الطيب وبارك لي
في جميع اموري وما رجع اليه من اهل او مال وولد قليل او كثير
بارك لي وعليهم) ومزدلفه به طوغرى تأنبه كيد مشعر الحرام
قربنده نزول ايد بو دعاي اوقويه (اللهم ان هذه مزدلفة وجع
جعت فيها قلوبا مؤلفة وغير مؤلفة فالف بيني وبين جميع المسلمين
والمسلمات واجعلني ممن دعاك فاجبه وتوكل عليك فكففته
وآمن بك فهديته) مشعر الحرام ديد كرى مزدلفه ده اولان
قبه نك اطرافيدر نزول ايتديكي كبي اذان اوقبوب اند نصكره
اقامت ايدوب جماعتله ياخود بالسكز اخشام نماز ينك فرضنى قبله
اند نصكره اقامت ايتكمسز ين واخشام نماز ينك سنتنى قلمقسز ين
ياتسونك فرضنى قبله وياتسونك سنن قبله صكره وترى قبله
على القارى شرحنده بويلجء تبصر يح ايتشد ر غفلت اولميه
* بو كيجه بى مزدلفه ده كچرمك سنتدر بو كيجه جوق عبادت
ايدوب بارى تعاليدن كندوايچون واوز رنده حتى اولان
كمسه لر ايچون مغفرت طلب ايد ده جوق تضرع ونياز ايليه
* فجر صادق طلوع ايتديكي كبي ار كن صباح نماز ين قبلوب
مزدلفه نك نره سنده اولور سه بر ساعت مقدارى وقفه ايدوب
عرفاته اوقود يخي دعارى اوقبوب استغفار وتكبير وتهليل

ایدوب (ربنا آتنا فی الدنیا حسنة رفی لاخرة حسنة وقنا عذاب النار) دعاسن چوق اوقویه * وتلبیه بی اکسک ایتیه * مزدلفه نک زه سنده طور رسه واجب ادا اولور لکن مشعر الحرام قربنده اولق مستحیدر * مزدلفه ده بر ساعت مقداری وقفه یه طور مق واجبدر نیکم ذکر اولندی * لکن طلوع شمسه ایکی رکعت نماز قیله جق قدر زمان قالجیه دک اکتمک مستحیدر * مزدلفه ده قبول دعا محققدر انده باری تعالیدن حقوق الله وحقوق عباد عفونی استیوب کندینه وبار کلرینه وجمع مسلمینه چوق دعا لایله * مزدلفه دن منایه توجه ایند کده وادی محسردن سکردوب کچه وبونی اوقویه (اللهم انک افضت ومن عذابک اشفقت والیک توجهت ومنک رهبت اللهم تقبل منی نسکی واعظم اجری وارحم تضرعی واستجب دعوی واعطنی سؤالی) صکره صلوة وسلامی چوق ایدوب تلبیه دن خالی اولیه ناماده جره عقبه یه واروب طاش آته جق وقت تلبیه بی قطع ایله * مناده آته جق طاش زه دن انسه جائزدر لکن بدیسنی مزدلفه دن الوب باقبسنی یول کنارنده منایه کیدر کن دیوشره و مناده دخی دیوشرسه جائزدر لکن جره لده یغیلن طاشلردن الوب آتمق ایو دکلدزیرا حیحی قبول اولیان کیمسک طاشلریدر نعوذ بالله من الحرمان والخسران * واتاجق طاشلری یقوب پاک ایدوب اولیه آته منایه واردقده بودعایی اوقویه (اللهم ان هذامن قدا تیتها وانا عبدک وابن عبدک اسئلك ان تمن علی بما مننت علی اولیائک اللهم انی اعوذ بک من الحرمان والمصیبة فی دینی یا ارحم الراحمین الحمد لله الذی بلغنی منی سالما

معافا) اندنصکره ابتدا واروب جره عقبه ده صاغنی منایه طوغری صولای مکیه طوغری ایدوب تلبیه بی قطع ایدوب بنا اولنان علامتدن بش ذراع یادخی زیاده اوزاق طوروب علامتک دینه یدی طاش آتوب هرطاشی آتدقده (بسم الله والله اکبر رغا للشیطان وحزیه ورضی للرحمن اللهم اجعل حیحی مبرورا وسعی مشکورا وذنبی مغفورا) دیه آتدیغی طاشلری علامتک دینه دوشمبوب اوج ذراع اوزاق دوشرسه جائز دکلدز بشقه طاش آتملیدر بنانک کندینه راست کلوبینه دینه دوشرسه جائزدر دینه دوشمبوب اوج ذراع اوزاق دوشرسه جائز دکلدز * طاشلریده جمله سنی بردن آتمبوب بر بر آته جمله سنی بردن آتسه برطاش برینه طورراتی طاش دخی آتملیدر غفلت اولیمه * بیرام کونی جره عقبه ده طاش آتمک وقت افضلی طلوع شمسدن زواله دکدر زواله نصکره ایرتسی کونک فجر صادق طلوع ایدنه دک مباحدر بعضیلر مکروهدر دیمشلا آتدیغی طاشلرک جرمی خرما جکردکی قدر اوله باش بر مغیله مسبحه نک اراسنده طوتوب اولیه آته غیری دورلودخی بازمشلر لکن اوصورتلر صعو بتلیدر * بوند نصکره اگر قارن یا تمتع ایسه بر قربان ذبح ایتک واجبدر ذبح ایدوب باش تراش ایله اگر مفرد ایسه قربان کسمه لازم دکلدز کسرسه نافله اولور * ایدمی جره ده کی کبی تراش اولور کن (الله اکبر) دیمدن خالی اولیه وبونی دخی اوقویه (اللهم هذا ناصبتی بیدک فاجعل لی بکل شعرة نورا یوم القیمة اللهم بارک لی فی نفسی واغفر لی ذنوبی وتقبل منی عملی برحمتک یا ارحم الراحمین) تراشدن فارغ اولدقدنصکره بونی اوقویه (الله اکبر الحمد لله الذی اعاننا علی قضاء نسکنا

اللهم زدنا ايمانا و يقينا و توفيقا و عوننا و اغفر لنا و لا بائنا و لا مهاتنا
 و للمسلمين و المسلمين (و صاچنی بریره کومه تراش اولدیغنی کبی
 احرامده ایستلمسی جائز اولسان شیلر کندینه حلال اولور
 زوجه سنه جماعت غیر طواف زیارت ایتدکد نصکره جماعت دخی
 جائز اولور تراش اولدقد نصکره مکة مکرمه یه کیدوب حجر اسوده
 واروب طواف زیارت نیت ایلیه لسانیه (اللهم انی ارید طواف بیتک
 الحرام طواف الزیارة فیسره لی و تقبله منی) دیوب یوقاروده ذکر
 اولندیغنی کبی طواف ایده اگر سعی مقدم ایتوب شمدی ایدرسه
 اوج اولکی شوطنده رمل ایده طواف و نمازنی تمام ایتدکده
 واروب سعی ایده اگر سعی مقدم ایتدیسه رمل سر طواف ایده
 بعده سعی واجب اولماز طواف ایتدکد نصکره طور میوب یه
 منایه کیده بیرامک ایکنجی کونی و اوچنجی کونی زوالد نصکره
 جرة اولیده و جرة وسطاده و جرة عقبه ده یدیش طاش
 آتہ ابتدا جرة ازلیدن باشلیوب جرة عقبه ده ختم ایلیه جرة
 اولی مناده مسجد خیف واردر آنک سمتہ دوشر که شمدی
 حج احک جادر قوردقلری سمتہ زیاده قریب راند نصکره جرة
 وسطادر که مکة یه طوغری بر مقدار کندکده اولان جرة در
 اند نصکره جرة عقبه در که منایک نهایتده در بو ترتیب اوزره
 هر برنده یدیش طاش آتہ جرة اولی ایله جرة وسطاده اولی
 اولان قبله یه توجه ایدوب بشر ذراع یادخی زیاده کیر و طوروب
 طاشلری برر بر علامتک دینه آتہ علامتک کندینه آتمیه زیر محل
 رمی علامتک دیدر کندیلری دکلدر غفلت اولنیه * جرة
 عقبه ده اولی اولان یوقاروده بیان ایتدیگر کی صوانی مکة یه
 طوغری و صاغنی منایه طوغری ایدوب ذکر اولندیغنی وجه

اوزره علامتک دینه آتہ جرة اولی ایله جرة وسطاده طاش
 آتدقد نصکره بر مقدار قبله یه طوغری یور ییوب چوق دعا ایده
 مستجاب اولان یلردندر * اما جرة عقبه ده طاش آتدقد نصکره
 طوروب دعا ایتک یوقدر همان ایشنه کیده غفلت ایدوب ایکنجی
 کون ایله اوچنجی کونی بو اوج یرده طاشلری زوالدن اول آتمیه
 اولکی کونده جرة عقبه ده زوالدن اول آتد و غننه قیاس
 ایتیه اگر ایکنجی ایله اوچنجیک طاشلرینی غلط ایدوب
 زوالدن اول آتسه زوالد نصکره اعاده ایده ایترسه جنابت
 قربانی واجب اولور غفلت اولنیه شمدی زمانمزه اوچنجی
 کونی طاش آتدقد نصکره مکة مکرمه یه کیدر لر در دنجی کونی
 بحملک غیر کیسه اکلمز اگر اکلمسه لر در دنجی کونی
 زوالد نصکره بو اوج یرده یدیش طاش آتمق واجب اولور
 اکلمیوب کتمک جائزدر اوله اولنجه بکرمی برطاش که در دنجی
 کون آتلاحق ایدی انلری بریره دفن ایدر اوچنجی کون طاشلری
 آتوب مکة مکرمه یه کیدر کن جرة عقبه دن کچجه باری تعالی
 حضرتنه بحمد موفق اولدیغیچون چوق حمد و شکر و ثنا ایلیه
 * وادی محصبه واردقده اقلی بر ساعت مقداری آتده اکلموب
 حمد و ثنا و صلوة و سلام و ذکر و فکر ایتک سنن رسول الله
 صلی الله علیه و سلمندر * محصب دید کلری محکم بر اوجی معلا
 دید کلری مقبره یه اینز بر اوجی دخی بو ستانلردن یوقارو ایکی
 طاغ اراسنده بر طارجه یره ایرر بو اراقده بر مقدار اکلمک ایله
 سنت ادا اولور * مکة یه واردقده بیرامک در دنجی کونی تمام
 اولدقد نصکره عمره ایتده فضیلت کثیره واردر تفصیلنی استین

سنان افندی مناسکینه مراجعت ایلیه * مکه مکرمه دن
 کیده نه دك عمره وطواف ایتمکدن خالی اولیه مکه دن کیده جک
 وقت طواف وداع ایدوب اولجه کیده * معلوم اولسونکه
 مکه مکرمه یه طشره دن حج احرامیله کلوب یته کیدن کیمسدر
 ایچون اوج طواف واردر برینه طواف قدوم دیرلر و طواف تحیه
 و طواف اللقاء و طواف اول عهد بالیت دخی دیرلر بو طواف
 ستندر بو طوافک وجوبینه ذاهب اولشلردر ابتدا مکه مکرمه یه
 حج احرامیله کلدکده ایتدیکی طوافدر ایکنجی به طواف زیارت
 و طواف افاضه دیرلر بو طواف حج رکعیدر بونک اول وقتی
 قربان بیرامنک فجر صادق طلوع ایتدکده در آخر وقتی حج
 ایده نک عمرینک آخرنه دکر در عمرینک آخرینه دك نه زمانده ادا
 ایدرسه جائزدر فرضی ادا ایتمش اولور لکن بیرامنک اوج
 کوندن تأخیر کرا هت تحریمیه ایله اما اعظم عندنده مکروهدر
 تأخیر ایده نه قربان کسمک لازم اولور * امامین عندنده برشی
 لازم کلر بلکه سنتی ترک ایتمش اولور افضل اولان بیرام کونی
 تراش اولدقدنصکره مکه یه واروب طواف زیارت ایتمکدر
 اوچنجی طوافه طواف وداع و طواف صدر دیرلر بو طواف
 بزم مذهیمزده واجبدر طواف وداعده اضطباع ورمیل یوقدر
 طواف ایدوب نمازن قلقدنصکره زمزم شربدن قانه قانه ایچه
 اندنصکره باشنه و یوزینه و سائر بدنه دوکوب و ملتزمه کله الله
 تعالی یه حمد و ثنا و سولنه صلوة و سلامدنصکره صاغ یناغنی
 و کوکسی و قرنی ملتزمه الصاق ایدوب و استار کعبه یه یاشوب
 بو دعای او قویه (الحمد لله الذی هدانا لهذا وما كنا لنهتدی لولا

ان هدینا الله اللهم فکما هدیننا لذلك فتقبله منا ولا تجعل هذا
 آخر العهد من یتک الحرام وارزقنی العود الیه حتی ترضی عنی
 برحمتک یا ارحم الراحمین اللهم انی اعوذ بنور وجهک وسعة رحمتک
 ان اصیب بعد هذا المقام خطیئة او ذنبالا تغفر فهدا مقام العائذک
 المستجیر من عذابک اللهم انی عبدک حلتنی کاشئت وسیرتنی
 فی بلادک حتی احللتنی حرمتک وامنک فقد رجوت بحسن ظنی بک
 ان تكون قد غفرت لی ذنبی فاستلک ان تزداد عنی رضی و تقر بی
 الیک زلفی اللهم احفظنی عن یمینی وعن شمالی وعن قدما می
 ومن خلفی ومن فوقی ومن تحتی حتی تبلغنی الی اهلی فاذا اوصلتنی
 الی اهلی فلا تخلنی من رحمتک طرفه عین و نفس واکفی اموری
 من کل هم و غم و استعملنی بطاعتک ما بقیتنی برحمتک یا ارحم
 الراحمین) اندنصکره صلوة و سلام ایدوب کعبه معظمه نک
 قیوسنه واروب (الحمد لله بجمع محامده ما علمت منها وما لم اعلم)
 و کعبه معظمه نک اشیکن او پوب اندن حجر اسوده کلوب
 استلامدنصکره قیچن قیچن باب وداعه طوغری کیدوب کعبه
 مکرمه دن افتراق آتشیه جان و جگری یانه رق بکاوتضرع ایله
 بودعایی اوقویه رق کیده (اللهم لا تجعله آخر العهد من یتک
 الحرام وان جعلته فعوضنی عنه الجنة یا ارحم الراحمین آتون
 تأبون عابدون ربنا حامدون ولرحته قاصدون صدق الله وعده
 ونصر عبده وهزم الاحزاب وحده ولا حول ولا قوة الا بالله
 العلی العظیم) مسجد قیوسنه وارنجیه دك بونی اوقویه مسجد
 قیوسنده طوروب دعا ایتمکی بعضیلر مکروه عد ایتدیلر بلکه
 قاپودن چیقوب کیده قادر اولدیغی مقدار فقرایه تصدق
 ایلیه حجه اولان بعض قصورنی محو ایچون * معلوم
 اولسونکه نسائطافه سی ذکر اولسان احکامده رجال

کیدر لا اون ایکی شیده رجال کی دکلدرد * اولکبسی عورتلر
احرام زمانده دکلش اوروبه لرین حیفا رملر غیر وقتده نیجه
کیرل سهینه اولجه کیرلر * ایکنجی انلریوزلرین اورتمیوب
باشلرین اور ترلرنا محرم کیمسه راست کلدکده یوزلرینه یرده
طوتوب یوزلرینه دکدر میوب اوزاق طوتهلر اگر تمام برکون یا خود
بر کیجه یوزینه دکدر بر سه بر دم واجب اولور اکبر برکون یا بر کیجه دن
ناقص اولور سه نصف صاع بغدادی لازم گلور * اوچنجی
تلبیه ایدر کن اخفا ایله ایدوب رفع صوت ایتزل * دردیجی
رمل ایتزل * بشنجی میلین اخضرین اراسنده قوشمزل * التنجی
انلر حریر و حلیات و حنا ایله تزیین ایتک جائزدر * یدنجی احرامدن
حقیقه حق وقت انلر باشلرین تراش ایتک جائز اولمیوب بلکه
صاچلرین بردن بریره کتوروب مجعو عنک او جون کسرلر
* سکرنجی انلر لر کی باشلرینک صاچنی بر جانبدن ربع مقداری
قرقق لازم اولمیوب بلکه هر جانبدن قرقق قدری ربع مقداری
اولسه جائزدر * طقوزنجی انلر ارکک لره قارشو حجر اسودی
استلام ایتک منهیدر بلکه تنها اولور سه واروب استلام ایدرلر
ارکک اولور سه اوزاقدن اشارت ایدرک استلام ایدرلر * اوننجی
طواف وداع ایتدن حیض کوررلر ایسه قافله کیدنجه پاکلمسه لر
طواف ایتکسزین کیدرلر برشی لازم گلز * اون برنجی طواف
زیارتی حیض و نفاس عذری ایله بیرا مک اوج کونندن تأخیر
ایتسه لر برشی لازم گلز * اون ایکنجی کعبه مکرمه یه اوج قوناق
یادخی زیاده اوزاق اولان یردن محرمی یا زوجی اولیان عورت
جه کتمک جائز دکدر کیدر سه کاهکار اولور اولی الامر اولانلره
انلری منع ایتک لازمدر * معلوم اولسونکه بو ذکر اولنان مسائل

بدل حج اولمیلر ایچوندر بدل اولان کیمسه زره ذکر اولنانک هر بری
الویر من سائر مناسکله و بدل ایچون مخصوص تألیف اولنان رسائله
مراجعت ایدوب مسائلی بوراده اوکرنوب اولجه کیده لر زیر نیجه
جاهلار طمع خامندن ناشی بدل اولوب مسلمینک حینی افساد ایتدکلرینه
یقینا بو فقیه اطلاع حاصل اولمشدر (معلوم اوله که حجک مسائلی
غایت چوقدر تفصیل مراد ایدن سنان افندی مناسکله و غیره مناسکله
مراجعت ایلیه بو اوراقده زیاده اهم و الزم اولانلری بیان ایتمشدر
بو ذکر ایتدیگمز ایله خلوص اوزره بر کیمسه عمل ایتسه انک حینی
انشاء الله تعالی حج مبرور اولور و حدیث شریفده وارد اولمشدر که حج
مبرورک جزاسی دکل الاجتهدرا الحمد لله علی الاتمام والصلوة والسلام
علی خیر الانام و علی اله واصحابه الکرام و من تبعهم الی یوم القیام

نظم الناصحین لیکراده قدس سره *

بدکر الله مولی العالمینا	قدانشرح صدور الذاکرینا
به صفوا لطافهم فزکوا	صدورهم فصاروا کاملینا
فان ترد الحیوة حیوة قلب	وروح فاذا ذکر الله المتبنا
ومن یغفل فذا میت واعمی	بنص وارد فی الغافلینا
لذاکر الله صیقل کل قلب	تد نس بالذنوب فلا یرینا
وفص جمیع طاعات البرایا	ونور السائرین الخائرینا
ومنشور الولاية فاغتمه	وعنوان الهدی للمهتدینا
وحبل الله للعبان هاد	اذا لزموه صاروا مبصرینا
به التوحید والعرفان فاعلم	به الزلفی ونبیل النائلینا
وفیه جاءت الایات جما	واخبار بخیر المخبرینا
لذاکر الله اکبر شاهدلی	واذکرکم کفی المتأملینا
ولا احصى فضائله وفیما	ذکرنا غنیة للعاقلینا

والنفسية السادات ذكر
وفيه مسلكان لهم بكل
قلفظ الله واحد مسلكيهم
بقلب ثم روح ثم سر
واكثر في الخفي بلا توان
وفي النفس التي تلهو وتعصى
فست لطائف خذها بنظم
اسكل موضع في الجسم فاحفظ
فقلبك تحت يدك في يسار
وسرك فوق يدك في شمال
ووسط الصدر للاخفي محل
فان تقصد سلوكا في رشاد
وحصل علم حالك في خلوص
ونزه عقد قلبك عن ضلال
وكن متوضعا في كل حال
وادة فرائض الله الذي لا
وادالواجبات وكن حريصا
وخذ بعزائم الشرع المعلى
ودع بدع الملاحدة الخزايا
ودع عنك الرذائل في السجاييا
حلما كن كريما كن حزينا
وكن ارضا لنفع الخلق واحل
وها اناذا كر للذكر آدا
متى تقعد لذكر الله فردا
ووجه شطربيت الله وجهها

كذا

كذا الشفتين والاسنان ضموا
وفي الطرقات اذا اتم مشيتهم
وخلوا قلوبكم عن كل شيء
فان جال الخواطر في المجالي
ودوموا ثم دوموا ثم دوموا
بلايا النداء ولا بنطق
باذن من شيوخ القوم حتى
وحتم لازم تلقين شيخ
وصحبه بتعظيم وود
والق النفس بين يديه واجد
وآثره على نفس واهل
ومن لم يتخذ شيئا دليلا
وراع وقوف قلبك في حضور
وذا اجمال اول مسلكيهم
وثاني مسلكيهم نفي غير
على نمط مضي فيما ذكرنا
ومدوا (لا) من السرات مدا
وللكتف اليمين (الله) مدوا
على صحن الصدور فانزلوه
ولا مقصود الا الله فاعنوا
يقال اذا توقف ذا كروها
الهي انت مقصودى بليه
وفي احد وعشرين انتهاء
فداوم ثم داوم ثم داوم
وللسادات ورد غير هذا
وكونوا للمقاو ملصقين
على الاقدام كونوا ناظرينا
سوى المقصود خير الراجين
فكونوا عودا مستغفرينا
على قطب الجلالة دائرينا
قياما كنتموا او قاعدينا
تنالوا نور فيض المرشدينا
ونسبته على المسترشدينا
له هذا طريق المفلحين
كيت بين ايدي الغاسلين
واولاد وحب الوالدين
يرافق ذلك شيطانا لعينا
وراقب تسلك النهج المبينا
وللتفصيل كتب العالمينا
واثبات رب العالمينا
والانفاس كونوا حاسبينا
الى ام الدماغ مر فعينا
و(الا الله) مدوا جاذبين
على القلب المهيا ضارين
بها يا اخوتي متيقظينا
على اوتارها متنفسينا
مقال رضاك مطلوبى قرينا
لهذا الذكر عند القاء ديننا
عليه تكن من المستهلكتينا
فلا زمة تصادفه يمينا

من القرآن والصلوات يسمى
لدفع الضرر تتلو اول نفع
مع السور التي تتلو فيسمل
وبدأ سبع السبع المثاني
وزد تسعا على سبعين واقرأ
والقاسورة الاخلاص رتل
ففساحة الكتاب كما ذكرنا
بمد يدك فادع الله واسئل
فذوقوا بعد حواوان وجدتم
وجال بخاطري اني اقفي
اكون لى كفهم قطير ذل
الهي فيهم احشرنى فاني
فله المحامد حيث ابدى
بهمة سيدى شينى وروحى
دلى مرشدى غوثى غياثى
ادام الله ذاك القرم دهرنا
وللاصحاب ابقاه خصوصا
وقداخذ الطريقة عن خليل
وكانا فى المعارف والمزايا
فذاك من الدوازبدا وهذا
هما اخذا عن القطب المحلى
محمد المراد كمال روحى
عن الغوث المجددى المعالى
عن المولى المزكى خواجكى
وذا درويش ولى ذوا المعالى

محمد زاهد عن خواججه احرا
عن الجرخى يعقوب المصنفى
عن الرأس المعظم نقشبند
هو الخفى لذكر الله عز ما
اليه ينتهى النقشمية السا
عن المولى امير كلال الفر
محمد السماسى المجلى
عن المولى عزيزان المسمى
عن الانجير محمود وهذا
عن اقرم المسمى عارف ريو
عن الصمصام عبد الخالق العج
ولقنه طريق النفى خضر
مع التحييس فى الانفاس فى الما
وايضا آخذ عن شيخه بو
عن العين الهمام ابى على
وذاك الفارمدى الاصل ربا
ابو الحسن المعظم والمنمى
وقد ربا روحانية القط
وذاك ابو يزيد غداينى
كذا ربا روحانية الصا
وذا عن قاسم بن محمد نج
وذا عن سيدى سلمان عن بك
عن المحبوب مختار البرايا
عليه الله صلى ثم صلى
وقد صحب الخليل دليل شينى

رالاصى كير الكابرينا
قلوب القابلين الباخعينا
بهاء الدين قطب الواصلينا
وحزما فى طريق الخبئينا
دة الاعيان هادو الهائينا
دعن بابا امام الما جدينا
مرايا السا لى كين الخاشعينا
عليا حيدر المتصر فينا
غدا فى عصره فى الطائرينا
كرىا اسوة المستكملينا
دوانى المربى الوارثينا
مع الاثبات ورد المخلصينا
فخذها للعدى حصنا حصينا
سف الهمدانى العين المعينا
زعيم العالمين العالمينا
ه قطب الواصلين المواصلينا
الى خرقان غوث العائدينا
ب طيفور غياث التائبينا
الى بسطام نور السائرينا
دق الغيداق نجل الطاهرينا
ل صدرىق يئس الصاحبينا
ر الصديق خير المنفقينا
نبى الله حرز الخائفينا
على اصحابه المتورينا
عليا من خيار الواجدينا

خليفة سيدى المولى المرادى
ومولانا بهاء الدين ايضا
روح العجد واني المزكى
وشيخي الفارمدى ايضا تزكى
وذا منسوب كركان ابوالقا
وهذا عن ابى عثمان ذاهغ
وذاك ابو على وصفه الكا
وذاك عن الامام ابى على
عن الاستاذ مولانا جنيد
عن المعروف منسوب لكرخ
عن العباد مولانا على
عن الصبار والده المسمى
عن الصهاج والده المسمى
عن الصندي والده المسمى
وذلك باقر هو عن ابيه
وذلك عن الشهيد بكر بلاء
عن الكرار والده على
عن العلم الملا ذلك عاص
صلاة الله مع غرر التحايا
فسلسلى مذهبة باطها
فخذها نور قلب كل عين
وبعد غدا على آخذ عن
كذا المعروف عن داود طائى
عن الحسن المحسن ذاك بصرى
وذلك ختام ساداتى وآبا

مرادى قد مضى فى السابقينا
تزكى مستفيدا مستعينا
بروحانية للقا بلينا
عن الاستاذ طود العا بدينا
سم الموصول نجد المتجدينا
ربى عن وحيد المصلحين
تب المرضى بين الماهرينا
لرود بار عزاه الناسبينا
عن السقطى هادى المفتدين
وترياق لقصد الزائرينا
رضى المرضى نجل الباسلينا
بموسى الكاظم بن الكاظمينا
يجعفر النهى فى الصادقين
محمد المنقى الانبيينا
على ذلك زين العابدين
ايه وذا حسين الاحسينا
امير المؤمنين المذعنينا
حيب الله ظهر الاجئينا
على خير الخيار الاكرمينا
راهل البيت عز الامجدينا
وحرزا للاعادي الباطنين
ابى بكر صدوق الاصدقينا
عن العجى حبيب الزاهدينا
عن الكرار فرد الغالين
فى الامجاد والمتبليين

وفى مائة و الف مع ثمان
فرضوان من المولى كبير
يقول العبد بكزاده المناجى
الهى انت مقصودى فكن لى
وغفرالى وللآباء فضلا
وللاشياخ والاحباب جعا
بجاه المصطفى المختار روحى
واهل البيت والاصحاب والات
صلوة الله تتلوها سلا م
وعز الاول والاصحاب والاول

مع التسعين نظم الناصحين
على السادة طرا اجمعينا
حليف العيب ردل المجرمين
ونق القلب وارزقنى اليقين
وذى القربى وللمتعلقينا
والجيران ثم المؤمنين
وجاه الانبياء الانبيينا
قيام السابقين اللاحقين
على المختار ختم المرسلينا
اياء الاولين الاخرين

وقال قدس سره فى سلسلة النقشبندية *

- * باسم الاله الواحد الاحد *
- * والحمد للمهين اللطيف الصمد *
- * وبالصلوة على سيدنا محمد *
- * وآله وصحبه النجوم المفرد *
- * وبعد فالعبد الفقير العاجز *
- * يقول يا ذا الجبل الشديد مدد *
- * دم على هذى الوظيفة انها *
- * نور القلب ومنبع سر المجد *
- * مخ العباد اسلم لذي الكرم *
- * وبها ارتفاع على درج العمد *
- * دعا العباد اليها الله بنوره *
- * فى آياته ذكر الحب السدد *

* باب الولاية مغلق مفارزه من *
 * هذى الوظيفة معدن الوفد *
 * فالطالبون العارفون اللاذ ذون *
 * تلذت قلوبهم اثر هذى الورد *
 * هذى طريقة كل الاخيار والال *
 * والاتباع والاطهار المصند *
 * ما خوذ عن فخر عن فخر نزه *
 * نهاياتهم الى الله ذى السرمد *
 * طوبى ثم طوبى لمنظم بعقد *
 * فاق العالمين بانفكاك العقد *
 * صلى الاله على خير البرية محمد *
 * وآله وصحبه السادة القادة الحمد *
 * ولكن المبندى اذا ما اقتدى *
 * اذيل الكبار بغويه لعين المطرد *
 * ومن اقتدى بمكمل فقد اقتنى *
 * ممن هو افجر الفجار رجيم الطرد *
 * فلذا ترى اهل المحبة والتقى *
 * يتشبثون اذيل الكبار عضد *
 * غنى لمن يريد العداوة لهم *
 * ويل لمن يريد الجفا لاسادة محمد *
 * طوبى لمن نال المودة والوفا *
 * بشرى لاهل الصفا والودد *
 * ولقد هدى هذا الفقير الهه *
 * لجناب القطب العارف الزهد *

* سبدي سبدي وروحي وعيني *
 * ووسيلتي الى الحامد المحمود الحمد *
 * بحر البحور وعمدة المعارف *
 * جامع الجوامع ذى فضل عابد *
 * وجهيذ الجهايذ بواطينه *
 * شيخ الشيوخ مكمل مسترشد *
 * ولقد ارتقى باسم المصطفى *
 * المختار الحبيب المحبوب احمد *
 * اركان دين ظاهرا وباطنا *
 * رقيباً لمولاه فى مساء وفى غد *
 * تارك الدنيا لذهها وشذها *
 * بكده الرسول كريم بلا حسد *
 * تكمل بكمال على كمال الكمل *
 * تزهّد بزهد على زهد زهد *
 * عبيد الاله فى قلب وفى قالب *
 * ما رأيت غفلة فيه ولا من رقد *
 * الهى ادم ظلال قدميه علينا *
 * وفبوضه ينصب كغيث رعد *
 * وهذا فقيرك المستجير اليك *
 * لخروق الحجب والستر الرد *
 * هذا ولدك المشار اليه محمد *
 * صنه واقبة كواقبة الولد *
 * يا احباب مولاي اجعلوني من *
 * قطميركم تحت الاعتاب مقلد *

- * الهى كن لى رحىما فى مددهم *
- * وارحم لمن اراد بك كرك الكيد *
- * ولقد تلمهاها عن الفرد الولى *
- * مظهر الولاية محمد بلا محمد *
- * هو القطب العارف الفائق المكمل *
- * من نسل النبي المجتبى السجد *
- * ولقد تلمقيها عن الحصارى احمد *
- * زين الكريم المستغاث للعبد *
- * وهو المحب العاشق البكاء *
- * نافي الكرى عن عينيه بعند ليد *
- * وعن الخليل البركوى المفرد *
- * فى عصره قطب الكمال مهد *
- * وهما عن القطب التجارى المراد *
- * محمد الفكار فى الاسحار الشدد *
- * وشيخه الخليل ايضا انمى عن *
- * شيخه على العيار ذى علامه *
- * وهو المنسترى ذوالفضل كرم *
- * حاوى العلى كالفلك الدوار رفد *
- * عن شيخه الغوث المراد محمد *
- * له الصفوة الملك الغنى المجرد *
- * ومرادنا عن شيخه المعصوم ذاك *
- * محمد ذوالفيض الزلال الهمد الهد *
- * عن ابيه محمد الالف المعدد *
- * ثانيا علامه العصر الفهد القد *

- * عن شيخه الباقى محمد التقي *
- * عن خواجكى شامخ الانظار جيد *
- * عن ابيه محمد درويش ولى *
- * عن خاله ذى الفيض النبال المصد *
- * سموه بمحمد وبزاهد ابد *
- * قد لقبوه اولى الابصار النهدي *
- * عن عبيد الله من قد لقبوه *
- * بخواجه احرار لى الاحرار مرند *
- * عن شيخه الخرعى يعقوب الولى *
- * دار كالفهر المنير الكمال الرصد *
- * عن قائد القادة بهاء الدين *
- * تاج النقشبند عامر الاعمار نكد *
- * عن شيخه سيدى ذاك الامير *
- * كلال ذوالاثار والابصار الوتد *
- * عن شيخه بابا سماسى التقي *
- * محمد حاوى التقي الانظار بهمة ابد *
- * عن شيخه خواجه على الكامل *
- * الرافتين الفقى النصال الصعد *
- * عن خواجه محمود بانجير عرف *
- * الفغوى العارف الامال الوجد *
- * عن خواجه عارف هوربو كرى *
- * عن خواجه عبيد الخالق الحلال رشد *
- * العجد وانى الولى المستكمل *
- * رأس الطريقة قانع الانداد حقد *

- * عن خواجه يوسف الفحل التقي *
- * عن شيخه الواصل الموصل الوقدي *
- * اعني به ابا علي الفرمدي *
- * عن شيخ اهل التجد والاغوار جهدي *
- * اكرم به شيخ الثقة ابا الحسن *
- * ينمي الى الخرقان فتاح القلوب الورد *
- * ربه روحانية الغوث الذي *
- * ينمي الى البسطام ربح الشمال البرد *
- * هو طيفور وكناهه ابا يزيد *
- * ارضاه رضى الغفار المقصد *
- * ربه روحانية السبط الوجه *
- * العارف الصمصام الكرار الودد *
- * هو جعفر قد لقبوه بالصادق *
- * ومحبه يجوم من الهلاك العند *
- * عن قاسم بن محمد هو جده *
- * اذ امه بنت له يعسوب المنشد *
- * يا جعفر الصادق وباسبط *
- * امدنا في البسر والعسر الجرد الجدد *
- * ومحمد نجل سيدى الصديق *
- * من هو رافع عن الاخوان عود *
- * والقاسم بن محمد تلميذ من *
- * هو سلمان الذى يهوى رضى المجد *
- * سلمان منا قاله خير الورى *
- * اعظم بتطهير في المثال الخلد *

- * ربه ثاني اثنين في الغار الذى *
- * حى الحمام من اذى الكفار المبعد *
- * يا صاحب المختار يا صديق *
- * جد بالهمة العليا الذى وزر سيدى *
- * والصاحب الصديق عن خير الورى *
- * اخذ الطريقة في الغار يوم تشدد *
- * صلى عليك الله يا علم الهدى *
- * مارنت العشاق في اصل وغد *
- * وعلى كل الصحابة ما بدا نجم *
- * والمهاجر مع الانصار عدد المعداد *
- * وايضا بهاء الدين النقشبند الذى *
- * ربه روحانية العبد الخالق الشهيد *
- * والفارمدى قد انتمى ايضا كرما *
- * عن شيخ الهدى منج الفتى كالاسد *
- * يكنى ابا القاسم ذا الفضل الجلى *
- * ينمي الى الكبر كان ذا خصل ميجد *
- * عن شيخه يكنى ابا عثمان ذاك *
- * المغربى ذو الكمال السارى الند *
- * عن شيخه ابي على الكاتب الفرد *
- * عن ابي على الروذبارى فرش فرد *
- * عن شيخه جنيد الغوث الذى *
- * دل الورى على طريق الهادى سرد *
- * عن خاله السمرى وهو السقطى *
- * من قلبه عن الاغيار عار بلا قصد *

* عن شيخه المعروف ذلك الجي *
 * يكنى بالكرخ ذا الهمة العليا بلا زند *
 * عن السبط الملقب بالرضي *
 * من زمرة حبي الخلاق لكل مقعد *
 * هو عن ابيه موسى الكاظم *
 * الضراع في ليل والنهار الغرد *
 * هو عن ابيه جعفر ذي الصدف *
 * في الاحوال والاقوال بالمدد المد *
 * هو عن ابيه محمد من لقبوه *
 * بالباقر الهادي للجنة الخرد *
 * هو عن ابيه زين العابدين *
 * على الهادي من سلال المجتبي النقد *
 * هو عن ابيه حسين المستشهد *
 * في كربلاء من زمرة عدار شهد *
 * طوبى لمن عاداهم سحقا *
 * ويل لمن والاهم تحت نار بلا خمد *
 * هو عن ابيه علي الاسد الرضي *
 * ذي الحبيب في عرش وفرش صند *
 * اخذ الطريقة عن المجتبي احد *
 * المبعوث يبشر وتنذر بلا ارد *
 * صلى الاله على خير عرب وعجم *
 * والاهل والاصحاب ولنا نور الخمد *
 * ذي نسبه سمو سلسله الذهب *
 * تسموا لاهل البيت كلهم بلارد *

وشيخنا

* وشيخنا الكرخي ايضا آخذ *
 * عن داود الطائي ذا الذند *
 * عن العجبي الحبيب المفرد النقي *
 * عن شيخه البصري ذي وفاء سدد *
 * هو عن امير المؤمنين المرتضى *
 * الحيدر السميد ع العكار الاسد *
 * هو عن سيد الكونين مرشد الوري *
 * محمد نبينا البشار بخير جيد *
 * صلى عليك الله ما هبت الصبا *
 * وازين الاشجار باطبار غرد *
 * وعلى الال والاصحاب جميعهم *
 * في غياهم واحضار لذى فقد *
 * والمرضى آخذ ايضا عن الصديق *
 * عن شفيع المختار بسعد سعد *
 * صلى عليك الله يا علم الهدى *
 * ما ازدانت الاشجار بطلع بزد *
 * يا ايها السادة يا نقباء يا نجبا *
 * اعينونا في البسر والعسر عهد *
 * يا رقباء يا بدلاء يا اوتاد ان *
 * تكرمونا العطايا وتعطفوا يدي *
 * ويا امامان ويا اقطاب يا بحار *
 * غمسونا في بحاركم ابد الابد *
 * يا ايها الاتباع ويا اسباط ان *
 * اتبعونا في فباضكم الامد الامد *

* يا ايها الصمصاء الكرارويا *

* عثمان ذا النورين في رياض الفرقد *

* يا ايها الفاروق فرق عنا العدى *

* وزد في قلب عبدك الهمة فزد ثمزد *

* يا ايها الصديق صدق بعلاك *

* ثم استر عبي واقبح لذى رمد *

* جود وابظرة للعبد المهين *

* يصفو قلبه من الاغيار الفسد فاسد *

* وباسيد الشفعا جدي بالشفاعة *

* في جناب الواحد الاوحد الاحد *

* صلى الاله على الشفيح المقتنى *

* والال والاصحاب النجوم المرقد *

* فالحمد لله على توفيقه واطفه *

* وعون عنايته كما اكرمنا بمحمد *

وصلى الله على سيدنا محمد واله وصحبه اجمعين

هذه مقدمة القصيدة الدرية *

* بسم الله الرحمن الرحيم *

الحمد لله على اولاه * وافضل الصلوة والتسليم على افضل الخلق
واولاه * وآله وصحبه وكل من والاه (وبعد) فقد دعاني داعي
الحجة وسافني سائق الرابطة والمودة الى ان نظمت قصيدة
تشتمل على درر اسامي مشايخ وشيخي وسندي وسندي ومسندي
من السادة النقشبندية الكرام * المتسلسلين الى حضرة سيد
الانام * عليه وعلى آله افضل الصلوة واتم السلام رجاء ان اكون

قطمير باسط الذرا عين بوصيد كهف اسامهم بل ارضي
ان اكون خادم قطميرهم وعزة الله ان لقطميرهم نباهة اي
نباهة وكرامة اي كرامة اللهم لا تطردني من عتبة كهفهم في
الدنيا والاخرة بحرمة من له المقام المحمود والوسيلة الفاخرة عليه
وعلى آله الصلوات الزاكية والتسليمات الزاخرة وهذه القصيدة
حاوية لنسبتنا في الطريقة العلية النقشبندية التي اولها شخي
وروحى وقرة عيني ووسيلتي بين الله تعالى وبينى الشيخ الحاج
الحافظ محمد افندي ابن حسين الحصارى منشاء ومولدا
والقسطنطيني الايوبى المرادى موطننا والحنفي عملا ومذهبا
والنقشبندى طريقة ومشرى بامتنا الله بطول حياته وبقائه
وصنى قلوبنا بهمة العلية وآخرها افضل الكائنات وسيد
الموجودات عليه وعلى آله ازكى الصلوات وانمى التحيات
اكرم بها نسبة فاقت على النسب اذا منتهى هانبي الرحمة
الهادى واوسطها هم السادة الافراد والهداة الامجاد
والاقطاب والاولاد الذين لا يشقى بهم جليسهم ولا يفتضح
يوم التناد وهم الفرشون باشباحهم العرشون بارواحهم
هم باجسادهم فى الارض سبارون وبارواحهم فى فضاء القرب
طيارون سكوت نظار غيب حضار ملوك تحت اطمار وقد
اشتهرت فى العبودية مذاهبهم ونشرت فى اقطار الارض
رايات كالاتهم واعلامهم اولئك هم القائدون الى السبيل الاسلم
والهادون الى المنهج الاقوم والاحكم اولئك الذين هداهم الله
فبهداهم اقتده فالسعيد من احبهم واحب من احبهم اللهم
اننا نوسل اليك بحبهم فانهم احبوك وما احبوك الا بحبك اياهم فمن

احبهم فحبك احبهم اللهم ثم حفظنا من حبهم بحرمة احب
المحبين صلى الله تعالى عليه وسلم وعلى آله ابد الابدين ودهر
الداهرين فحق لي ان اتمثل بقول الفرزدق * اولئك ابائي فجبني
بمثلهم * اذا جمعتنا يا جرير المجامع * وبقول بعض السادة
الصوفية * الى سادة من عزهم اقدمهم فوق الجباه * ان لم اكن
منهم فلي في حبهم عز وجه * ولما تعطرت بمسك الختام وتزينت
بجلي اثار التوفيق لتكميل النظام سنخ لي ان اسميها بالقصيدة
الدريّة في سلسلة ساداتنا النقشبندية لما ان كل اسم من اسميهم
العلية كالدرّة البهية قدس الله اسرارهم وافاض علينا
انوارهم ثم ان هذه القصيدة من الكامل واصل اجزائه متفاعلين
ست مرات وله ثلث اعار يض وتسعة اضرب فعروضه الاولى سالمة
ولها ثلثة اضرب من هذه التسعة الضرب الاول سالم مثلها
والثاني مقطوع والثالث اخذ مضمر وعروضه الثانية حذاء
ولها ضربان الاول اخذ والثاني اخذ مضمر وعروضه الثالثة مجزوة
ولها اربعة اضرب الاول مجزوم وفل والثاني مجزوم ذال والثالث
مجزوم فقط والرابع مجزوم مقطوع فهذه القصيدة من عروضه
الاولى وضربها الثاني لكن دخل على هذا الضرب زحاف الاضمار
مع علة القطع فصار مفعولان وقد يدخل على سائر الاجزاء
زحاف الاضمار فيصير مستفل وقد يدخل عليه الوقص فيصير
مفاعلين وقد يدخل عليه الخزل فيصير مفعلين فالقطع حذف
ساكن الود ثم اسكان متحرك كحذف نون متفاعلين واسكان
لامه فيصير متفاعلين بسكون اللام فينقل الى فعلا تين ولو دخله
الاضمار بعد القطع يصير متفاعلين بسكون التاء واللام فينقل

الى مفعولان والاضمار اسكان الثاني المتحرك كاسكان تاء متفاعلين
فينقل الى مستفعلين والوقص اسقاط الثاني بعد اسكانه كاسقاط
تاء متفاعلين بعد اسكانه فيصير مفاعلين بضم الميم فينقل الى
مفاعلين بفتحها ولو لم ينقل لما ضر لان كليهما موجودان
في الاوزان العربية والخزل اسقاط الرابع بعد اسكان الثاني
كاسقاط الف متفاعلين بعد اسكان تائه حتى يبقى متفاعلين فينقل
الى مفعلين وقد ادى الضرورة الى حذف التنوين في بعض
ايات هذه القصيدة كما في قولنا محمد البكاء في الاسحار وفي قولنا
يا باسما سي وفي كل موضع لم يترن الا بحذفها حذفناها وحذفنا
الالف في لفظ الفارمدي والياء والواو في ابي علي الزودباري
وقس على هذا وقصرنا للحمدود كما في لفظ الصفا والوفا والجفا
ومثل هذا كثير في الشعر لاسيما في كلام الموالدين فلا تكن
من المعترضين المعاندين (ثم اعلم ان قافية هذه القصيدة من المتواتر
مطلقة مردوفة موصولة باللين فالقافية على مذهب الخليل
هي من الحرف الاخير من البيت الى اول ساكن يليه مع الحركة
التي قبل الساكن وقيل مع المتحرك وهو المذكور في الخزرجية
نحو تار من لفظ الستار في آخر اول بيت من هذه القصيدة وفيها
مذاهب اخر ليس هذا موضع الاستيفاء والمتواتر هو القافية التي
كان بين ساكنيها حركة واحدة وههنا كذلك لان احدا ساكنيها
في المثال المذكور الالف بعد التاء والآخر الياء الحاصلة
من اشباع اراء الذي هو روى هذه القصيدة والروى هو الحرف
الذي بنيت عليه القصيدة ونسبت اليه كالأراء في هذه القصيدة
والقافية المطلقة هي التي كان رويها متحركا والمقيدة بخلافها

والمردوفة هي التي اشتملت على الردف وهو حرف مد قبل اروي
كالالف قبل الراء هنا والردف لازم الضرب الثاني من الكامل
والموصولة هي التي اشتملت على الوصل وهو حرف المد الناشئ
عن اشباع حركة الروي او هاء تليه كقوله * فازلت ابكي حوله
واخطبه * فالروي الباء والوصل هو الهاء الذي وابه والوصل
في هذه القصيدة الباء فالموصولة لا تكون الا مطلقا وبالعكس
وان اردت التفصيل والشواهد فارجع الى كتب علم القافية
فليكن هذا آخر ما حرره العبد الفقير مصطفى المكني ببيكرزاده
زاد الله تعالى من خير الزاد زاده واولاه سؤله ومراوده بايلاء الحسنى
وزياده وغفر الله له ولوالديه وللمؤمنين بحرمته
سيد المرسلين صلوات الله وسلامه عليه وعلى اله اجمعين آمين

* هذه هي القصيدة الدرية لبكرزاده قدس سره *

* بسم الاله الواحد الغفار *
* والحمد للمهين الستار *
* وبالصلوة على الرسول المصطفى *
* والال والصحابة النصار *
* وبعد فالعبد الفقير العاجز *
* يقول يا ذا الورد والاذكار *
* لذب الاله القادر المتكبر *
* واذكره ذكرا ما حي الاغيار *
* داوم على هذي الوظيفة انها *
* نور القلوب ومنبع الاسرار *
* نخ العباد سلة لاولي النهي *
* وبها ارتقاء منازل الابرار *

* يدعو اليها الله في آيات *
* ورسوله في جمة الاخبار *
* باب الولاية مغلق مفتاحه *
* هذي الوظيفة معدن الانوار *
* فالعاشقون العارفون الواضو *
* ن صفت قلوبهم بذا التذكار *
* هذي طريقة كل الاصحاب وال *
* اتباع من ساداتنا الاخبار *
* مأ حوزة عن كابر عن كابر *
* لا تنتهي الا الى المختار *
* طوبى لمنظم بعقد فيه من *
* فاق الوري في السر والظهار *
* صلى عليه الله مادام الوري *
* وعلى الصحابه خالص الاخبار *
* لكن من لا يقتدى بمكمل *
* يغويه من هو فجر الفجار *
* فلذا ترى اهل المحبة والصفاء *
* منشئين باذيل الكبار *
* ويل لمن يبغى العداوة والجفا *
* لمن اقتنى ويل لذي الانكار *
* طوبى لمن نال المودة والوفا *
* لاولي الصفابشرى لذي الاقرار *
* ولقد هدى هذا الفقير الهه *
* بجناب قطب عارف ذكار *

- * هوسيدى ووسيلتى بينى وبى *
- * ن الله فى الاعلان والاسرار *
- * بحر المعارف والعوارف مفرد *
- * حاوى المكارم مرجع الاقطار *
- * خبر الظواهر والبواطن جهبذ *
- * شيخ الشيوخ ومرشد الزوار *
- * ولقد سما باسم النبي محمد *
- * فلذا بدا مستحسن الاطوار *
- * هو شيخ زاوية المراد الغوث من *
- * نسل النبي المجتبى المعطار *
- * فادم ظلال حياته ياربنا *
- * وفيوضه كالدیمة المدرار *
- * واصبب على هذا الفقير سجالهم *
- * مته الخروق الحجب والاستار *
- * ولقد تلقاها عن الفرد الولى *
- * زين الولاية اجد الفكار *
- * وهو الحصارى المحب العاشق *
- * نافي الكرى عن عينه المقطار *
- * وعن الخليل البركوى المفرد *
- * قطب الخلافة اسوة الامصار *
- * وهما عن القطب التجارى المراء *
- * د محمد البكاء فى الاسحار *
- * و شيخه الخليل ايضا آخذ *
- * عن شيخه على العبار *

- * وهو المناسرى ذو الفضل الجلى *
- * حاوى العلى كالفلك الدوار *
- * عن شيخه الغوث المراد محمد *
- * آل معالى الصفوة البكار *
- * ومرادنا عن شيخه المعصوم ذا *
- * ك محمد ذو الفيض كالانهار *
- * هو عن ابيه مجدد الالف المعد *
- * د ثانيا علامة الاعصار *
- * عن شيخه الباقي محمد التقي *
- * عن خواجكى شافع الانظار *
- * هو عن ابيه محمد درويش ولى *
- * عن خاله ذى الفيض كالامطار *
- * سموه باسم محمد وبزاهد *
- * قد لقبوه لدى اولى الابصار *
- * هو عن عبيد الله من قد لقبوا *
- * بخواجه احرار لدى الاحرار *
- * عن شيخه الجرخى يعقوب الولى *
- * عن قائد القادة ذى الآثار *
- * اعنى بهاء الدين ذاك النقشبند *
- * تاج الطريقة عامر الاعمار *
- * عن شيخه هوسيدى ذاك الامير *
- * ر كلال ذوالآثار والابشار *
- * عن شيخه بابا سماسى النقي *
- * محمد حاوى التقي النصار *

- * عن شيخه اعني به خواجه علي *
- * الراميني الفتي النصر *
- * عن خواجه محمود بانجير عرف *
- * الفغوي العارف الصبار *
- * عن خواجه عارف الذي هو ربو كرى *
- * عن خواجه عبد الخالق العمار *
- * العجيد واني الولي العارف *
- * رأس الطريقة قانع الاكدار *
- * عن خواجه يوسف ذلك الفحل التي *
- * عن شيخه ذي الفضل كالتيار *
- * اعني به ابا علي الفارمدي *
- * عن شيخ اهل التجد والاغوار *
- * اكرم به شيخ الثقا ابا الحسن *
- * يعزى الى الخرقان عز والدار *
- * ربه روحانية الغوث الذي *
- * ينمي الى البسطام في الادوار *
- * سموه طيفورا وكنوه ابا *
- * يزيد ارضاه رضي الغفار *
- * ربه روحانية السبط الوجي *
- * العارف الصمصامة الكبار *
- * هو جعفر قد لقبوا بالصادق *
- * ومحبه ينجو من الادبار *
- * يا جعفر الصادق باسبط النبي *
- * امدنا في البسر والاعسار *

- * عن قاسم بن محمد هو جده *
- * اذامه بنت له يا جاري *
- * ومحمد نجل الخليفة سيدي الص *
- * صديق من هو قانع الاشرار *
- * والقاسم بن محمد تلميذ سسل *
- * مان الذي يهوى رضي الجبار *
- * سلمان مناقله خير الوري *
- * اعظم بتطهير من الاقدار *
- * ربه ثاني اثنين في الغار الذي *
- * يحمي الجسم من اذى الكفار *
- * يا صاحب المختار يا صديق جد *
- * بالهمة العليا لذي الاوزار *
- * والصاحب الصديق عن خير الوري *
- * اخذ الطريقة اذهما في الغار *
- * صلى عليك الله يا علم الهدي *
- * ما غنت العشاق بالاشعار *
- * وعلى صحابتك انكرام جبههم *
- * وعلى المهاجرين والانصار *
- * والنقشبندی سيدي ربه اي *
- * ضاروح عبد الخالق السيار *
- * والفرمدي قد انتمى ايضا الى *
- * شيخ الهدي منجي الفتي من نار *
- * يكنى ابا القاسم ذا الفضل الجلي *
- * ينمي الى الكركان ماحي العار *

- * عن شيخه يكنى ابا عثمان ذا *
- * ك المغربى ذو الكمال السارى *
- * عن شيخه ابى على الكاتب *
- * عن شيخه ابى على روى بارى *
- * عن شيخه جنيد الفوث الذى *
- * دل الورى على طريق البارى *
- * عن خاله السرى وهو السقطى *
- * من قلبه عار عن الاغيار *
- * عن شيخه الكرخى من سموه *
- * بالمعروف الهممة الزخار *
- * عن الامام على السبط الملق *
- * قب بارضا من زمرة اطهار *
- * هو عن ابيه السبط موسى الكاظم الض *
- * ضراع فى العشى والابكار *
- * هو عن ابيه جعفر ذى الصدق فى ال *
- * احوال والاقوال كالازهار *
- * هو عن ابيه محمد من قد لقبوا *
- * بالباقر الهادى لعقبى الدار *
- * هو عن ابيه السبط زين العاب *
- * دين على الهادى الى الستار *
- * هو عن ابيه حسين المستشهد *
- * فى كر بلا من زمرة خدار *
- * طوبى لمن عاداهم واسحقا لمن *
- * والاهموا من زمرة خسار *

- * هو عن ابيه على الاسد الرضى *
- * المرتضى العصاة الكرار *
- * عن سيد الرسل الكرام المجتبى ال *
- * مبعوث بالتبشير والانذار *
- * صلى عليك الله يا خير الورى *
- * ما ازدانت الاشجار بالاثمار *
- * وعلى صحابتك الكرام اولى الوفا *
- * بالعهد فى الاحضار والاسفار *
- * ذى نسبة سموا بسلسلة الذهب *
- * تسمو باهل البيت فى المقدار *
- * وشيخنا الكرخى ايضا آخذ *
- * عن داود الطائى ذى الاسرار *
- * عن الحبيب العجى المفرد *
- * عن شيخه البصرى ذى الانوار *
- * اعنى به الحسن الذى قد سطوروا *
- * حالته فى اكثر الاسفار *
- * هو عن امير المؤمنين المرتضى *
- * الحيدر السميع العكار *
- * عن سيد الكونين مرشد الورى *
- * محمد نبينا البشار *
- * صلى عليك الله يا علم الهدى *
- * ما ازين الاشجار بالانوار *
- * وعلى الصحابة كلهم والتابعى *
- * ن فى غياهم وفى الاحضار *

* والمرضى هو أخذ ايضا عن الص *
 * صديق عن شفيعنا المختار *
 * صلى الاله على الحبيب المصطفى *
 * والال والاصحاب بالكرار *
 * يا ايها السادة يا نقباء يا *
 * نجباء يارقباء في الاعصار *
 * يا ايها البدلاء يا اوتاد من *
 * ساداتنا النصارى فى الاصرار *
 * ويا امامان ويا اقطاب يا *
 * افراد يا امناء فى الاقطار *
 * يا ايها الاتباع يا اسباط يا *
 * اصحاب من ساداتنا العمار *
 * يا ايها الصمصامة الكراريا *
 * عثمان ذا النورين فى الاصهار *
 * يا ايها الفاروق يا صديق من *
 * ساداتنا الراضين بالاقدار *
 * جودوا بنظرة لهذا العبد يص *
 * فوق قلبه من لوثة الاغيار *
 * يا سيد الشفعاء جدلى بالشفاء *
 * عة فى جناب الواحد القهار *
 * صلى الاله على الشفيع المرتضى *
 * والال والاصحاب بالنصار *
 * فالحمد لله على توفيقه *
 * وعونه ولطفه الدرار *

* قصيدة لطيفة بكرزاده قدس سره *
 * وما انشأته حين ظهرت لنواظرنا طيبة المطيبة واشرفت قبة *
 * خير البرية عايه وعلى آله افضل الصلوة واكمل التحية *
 * لاحت لنا طيبة الاخيار لامعة *
 * فاستشرقت اعين الزوار دامعة *
 * قد اشرفت قبة المختار سيدنا *
 * فى صحنها روضة الانوار ساطعة *
 * قالوا بهما منبع العرفان والحكم *
 * ومن له كلم الاسرار جامعة *
 * طابت نفوسهم للمشي حافية *
 * بل للمسير على الاجفان طائفة *
 * جادت نواظرهم بالدمع من مقل *
 * وهم يصلون بالاحسان رافعة *
 * وبعضهم ينشد الاشعار بالعربي *
 * وصار طائفة للمدح سامعة *
 * فازوا باحدهم من بعد فرقتهم *
 * من بيت ربهم للعفو طامعة *
 * داعين ربهموا نفعاً لانفسهم *
 * والاحبة بالدعوات نافعة *
 * عادوا بحرقتهم باكين من حزن *
 * على الفراق الى الاوطان راجعة *
 * راجين من قادرها دسلامتهم *
 * بوصلة الاهل والاولاد قانعة *

* صلى عليه اله العرش ما طلعت *
* شمس وما غرد الا طيار ساجدة *

* وله ايضا *

* باجيرة القبر المعطر ساكنه *
* من طيبة طينهم وطاب مساكنه *
* قد فرتموا بجوار خير الانبياء *
* فلكم بذاك من النعيم احاسنه *
* نور اضاء به ظواهر عالم *
* اعلى واسفل جملة وبواطنه *
* سر الوجود ومطلع الجود الجلى *
* وزر الورى زحر اليتيم وحاضنه *
* نفسى الفداء لقبر من قد اعجزت *
* كل الورى اخلاقه ومحاسنه *
* صلى عليه الله ما فى الثرى *
* بمقامه فيه وفاخر قاطنه *
* وعلى صحابته الكرام وآله *
* نصب الهدى اهل الندى ومعادنه *

ومما انشأته بين الحرمين هذه الايات داخل الى روضة
افضل الكائنات فانشدت فى حضرته العلية عليه
وعلى اله افضل الصلوات وانمى التحيات واكمل التسليمات

* ياسيد السادات يا علم الهدى *
* انت الملاذ لمن اطاع ومن عدا *
* انت المجير من استبحارك سيدى *
* انت الشافع لمن عصى ومن اقتدا *
* انت المشفع يوم يقضى ربنا *
* بين البرية ما جدا ومجدا *
* فلكم وكم من مذنب ينجوبكم *
* ويفوز بالنزل المهناء سرمدنا *
* بافوز من نال الشفاعة منكم *
* طوبى له اذ نال عبثا ارغدا *
* عبد فقير مستغيث مشفق *
* قصد الهدى خيرا للخلائق احدا *
* قد تاب من دق الذنوب وجلها *
* مستغفرا مستشفعا مستسعدا *
* واتى فناءك مستجيرا لا ندا *
* بك اذ جنى ثم انشئ بر جو الندى *
* فاجره يازين الورى واشفع له *
* بشفاعة تحميه من نار غدا *
* واجعل عبيدك فى حاك وكن له *
* وزرا يلوذ به وظهرا ايدا *

* شان السلاطين الكرام ودأبهم *

* فك الرقاب مطيعهم ومن اعتدى *

* ولانت تاج الانبياء جميعهم *

* ولانت سلطان الملوكة ومن بدا *

* فانا عبيدك واقف بجنابكم *

* ارجو العتاق من الكريم لاسعدا *

* ومن الذي ارجوه غيرك في الوري *

* غوثا غياثا حاميا ومساعد *

* ايقول غيرك امي وامتا *

* يوم القيمة والندامة والردى *

* حاشاك يا خير الخليفة ان ترى *

* عبدا اتى برجوا لجوار فتطردا *

* حفت صلوة الله ثم سلامه *

* روضا حوى عين العيون محمدا *

* ورياض اصحاب الحبيب واله *

* محبي الليالي راكعين وسجدا *

* قصيدة مرسله الى بعض المجاورين قد خطر ببالى ايات عند
تحرير مكتوب الى بعض المجاورين في المدينة المنورة وهى هذه *

* الا بلغ الى قبر الحبيب *

* صلوة مع سلام من كئيب *

* عبيد آبق يشكوا فراقا *

* من المولى المعظم والطبيب *

* نبى الله مختار البرا *

* يا نبى الله والفرد الحبيب *

* شفيع المذنبين غدا بيوم *

* عظيم هائل مله مهيب *

* وقل عني بتعظيم عظيم *

* وسكب للدموع مع الحبيب *

* الا ياسيدي اشفع لى بيوم *

* يفربه الحبيب من الحبيب *

* واعتقنى والحقنى بلطف *

* بمن ينجوبذا اليوم العجيب *

* وخطرا ايضا عند تحرير مكتوب الى بعض اخواني من الحجاج *

* خليلي يا اخي بلغ سلامي *

* الى قبره خير الانام *

* وقبل حفرة عطرية في *

* خضوع واحترام واحتشام *

* ونب عني وقل ياسيدي يا *

* شفيع المذنبين ذوى المدام *

* عبيدك مصطفى يرجو رضاكم *

* وعفوكوا يا كرم الكرام *

* فجد واشفع له كراما فضلا *

* واعتقه وذا اقصى المرام *

* صلوة الله يتلوها سلام *

* من المولى عليك على الدوام *

* وصلى بعد ذلك يا شفيقي *

* على أصحابك الغرا العظام *

* خواجهكان كرامى ثنا يورد قلرى قصيده *

ساداتى النقشيه كاساتهم مليه من فيض نقشه بند
بدرى هدى البريه
شمس بغير الغيم حبر كجهر طم ومن سراة القوم
ذوا جذبة الجميه
اخفاهموا اذكارا احلاهموا اطوارا اجلاهموا انوارا
ذو السيرة المرضيه
غوثى بهاء الدين قطب رضى اليقين ذو المدد المبين
والنصرة الجليه
شعاره العرفان دثاره الاحسان شرفه المنان
بالقرب والمحويه
احبيه يا صديقي فانه الصديق يجيبك من مضيق
بالقوة القدسيه
من كان منه داني قد فاز بالاماني من فيضه النوراني
والهممة البهيه
اتباعه احرار انفسهم اذكار احوالهم اسرار
اخلاقهم انسيه
خلوتهم فى الجموه وحدتهم فى الكثره وفيضهم بالنظره
والقوة القليه
اجسامهم سياره ارواحهم طياره افواههم فواره
بالحكمة الذوقيه
شانهم الفتوه من آتاهم مجلوه صدورهم مملوه
باللذة الذكريه

مسالكهم

مسالكهم بكرى فرشيه هم عرشى حاضرهم غيبى

كواكب دريه

محبوبهم الله فى حبه قد تاهوا بسرهم ما فاهوا

للسعة الصدرية

روحى مراد القلوب واصل كنز الغيوب كاشف غير الريوب

بالنظرة العليه

شيعى نبيه الشان وحافظ القرآن عجبوبة الازمان

ذو السيرة السويه

محمد الحضارى دفينه الاسرار ومشرق الانوار

ذو الرتبة العاويه

بكراده عبد ساه فقير اهل الله يقول شيئا لله

ياساداتى السنيه

فى بابكم فطير وقلبه كسير همستكم اكسير

ايدى يكموا سخييه

صلوا بلا تعداد على النبي الهادى وآله الامجاد

والسادة الصوفيه

وسلموا عليه مع كل من لديه وانتسبوا اليه

بالساره النقشيه

* قصيده براى حضرت مولانا قدس سره *

اخيار مولويه كاساتهم مليه يسقيهموا مولانا

من كاسه الرويه

يا زمرة قد تاهوا قولوا جميعا ياهو الله الله الله هو

بالقوة القايبه

نورى جلال الدين ومنبع اليقين ذو الشرف المبين
والهمة البهية
العارف الربانى والعالم السلطاني اعجوبة الازمان
اسراره جليلة
واصل سر العيان بحر علوم البيان بدور الزمان
ذو السيرة المرضية
والده سلطانا اولاده سادتنا اتباعه قاداتنا
يانعمت الفخرية
والدسلطان الولد مقصوده الفرد الاحد محبوبه الله الصمد
ذو الرتبة العلية
غوث غياث روى مفرج الغموم بالنار والقدر وم
والخليفة الدوريه
قد طار في صباه وازداد في علاه قد حصلت منه
بالجذبة القدسية
شاعت كراماته فاقت مقاماته اشرق حالته
بالحجة الشمسية
ذو الفضل والايد ومركز الامداد ان ضقت يومانا
يا شيخ مولويه
يهواكموايساده عبدكموايكزاده مقصوده السعاده
والوصلة الجمعية
صلوا مع التسليم على الهدى الكريم وآله القروم
والسادة الصوفيه

﴿ قصيده براى عبدالقادر الكيلانى ﴾

ياقطب عبدالقادر ياغوث ذا المفاخر ياخبة الاواخر
ياذا المدد جد بالمدد
ياايها البازى البهى ياايها الفرد العلى ياايها القرم الولى
ياذا المدد جد بالمدد
ياسيدى الكيلانى ذا الوجد والعرفان والفضل والاحسان
ياذا المدد جد بالمدد
ياهاشمى الحسى عن بابكم لانتفى كي تبلغونى وطنى
ياذا المدد جد بالمدد
جئنا الى فناكم لذنا الى حماكم مسؤولنا قراكم
ياذا المدد جد بالمدد
ما خاب من عراكم قد نال من ناداكم ماراق من نداكم
ياذا المدد جد بالمدد
قد قلت جهرا قدى فانقاد غرالايم لها ينخفض الجعجم
ياذا المدد جد بالمدد
انت اصدري الشفاء سلطان اصحاب الصفا برهان ارباب الوفا
ياذا المدد جد بالمدد
انظر الى عبدكم بكزاده حاوى حبكم واقسم له من سببكم
ياذا المدد جد بالمدد
صلى اله العالم مع السلام الدائم على النبي الهاشمى
من غير حصر وعدد
واله الاطهار وصحبه الاخيار وقومنا الابرار
ومن به رمت المدد

* روضة مطهره انشا اولئان مدحيه رسول كبر يادر *

* ثقي بالاله وكن بالله مكتفيا *
 * ان كنت ذامنا او كنت ذامنا *
 * حفت حمايته عمت عنايته *
 * راقته رعايته في السر والعلن *
 * عن كان كن فانيا وعن يكون كذا *
 * وكن به باقيا في لم ولا ولن *
 * بالله يا صا حبي لازم محبته *
 * ايمان مرء نما بالحب للوطن *
 * اليه حن وان للفراق لكي *
 * تفوز بالوصل بعد الهجر والحزن *
 * وهذه سنة الاحباب اذ هجروا *
 * طوبى لتابعهم في النهج والسنن *
 * يارب يارب يا الله يا املي *
 * جذبا اليك افزبه متى يكن *
 * انت الجواد بلا منازع خصم *
 * من لي اذالم تكن لي راعيا ومن *
 * او قد بقلبي نيرا نا لحبككم *
 * تحرق سوا تر قلب غافل درن *
 * حاشاك ان تنهر السائل انك قد *
 * نهيننا عنه مع فقر ومع وهن *
 * فاكشف لنا عن جميل برقهه *
 * حتى ترى العين عين القلب في غدن *

* هذا هو المشهد الاصفى لمغتنم *
 * هذا هو المقصد الاقصى بلاغبين *

* ابيات نصيح امير *

* باد ر خليلي الى التقوى بلا وسن *
 * من قبل قبضك والزميل في الكفن *
 * تخل عمايشين المرء مجتهدا *
 * فيما يزينك من فرض ومن سنن *
 * بالله كن باقيا دهر الدهور تعز *
 * بالانس والريحان والروح والمنن *
 * يارب يا الله يا الله يا املي *
 * من لي اذالم تكن لي راعيا ومن *
 * او قد بقلبي نيرا نا لحبككم *
 * تحرق سوا تر قلب غافل درن *
 * هذا هو المنهل العذب الفرات وذا *
 * لك محضر الانس والقديس والقطن *
 * واجعل ذخيرة ذكر الله زادك في *
 * قلب تقي رض صاف عن الدرن *
 * اياك اياك والنفوس العدو وما *
 * تهواه من زهرة الدنيا من الدرن *
 * لازم مجالس اهل الله مع ادب *
 * واسلاك مسالكهم تتجمن الشجن *
 * قصيدة في مدح اهل البيت والاصحاب *

* ربي بوجهك عالم الاسرار *

* وصفاتك القدسية الانوار *

* وباعظم الاسماء زجور بنا *

* نيل المني وحياسة الاوطار *

* وبساتات الاملاك سكان العلى *

* وبمن تنزل منزل التذكار *

* وبمن يسبح على الجدالة طائعا *

* الامر لا يعصيك باستكبار *

* وبجاه عبدك مصطفىك محمد *

* وبانبياك نخبه الاخيار *

* انصر ومن سلطتنا وولاتنا *

* وامننا بجنودك النصر *

* وبصهره الصديق والفاروق مع *

* عثمان ذي النورين والكرار *

* وبطلحة وزبيرهم وبسعدهم *

* وسعيدهم من سادة ابرار *

* وابي عبيدة وابن عوف سيدي *

* زجو شراد شراد شر الاشرار *

* وبحمزة وبصنوه العباس جد *

* بوجود نصره امة المختار *

* وبترجان كتاب ربي قرمنا *

* وبحر العلوم وسيد الاحبار *

* وبجل صنوهما الشهيد عبيدة *

* وبجعفر صمصا منا الطيار *

* وبسيدي شبان اهل الخلد كن *

* معواننا واكلا من الاخطار *

* وخديجة الكبرى وفاطمة البتو *

* ل عظمة الاخلاق والمقدار *

* وبامننا الصديقة الصنديدة ال *

* ممدوحه المرضية الاطوار *

* وجميع اهل البيت اقرار الهدى *

* ساداتنا الامجاد والاطهار *

* صن جندنا من كل خطب فادح *

* والخزى في الاحضار والاسفار *

* وباهل بدر نسئل التوفيق في *

* كل الامور مظاهر الاقدار *

* وبمن اتى احدا وقتل من طغي *

* لرضاك في الاعلان والاسرار *

* ومهاجري اصحابه ساداتنا *

* اسد الشرى وجهاجم الانصار *

* الباذلين نفوسهم لنبههم *

* بمعارك الهيجامع الكفار *

* وبخندق وقريظة وبيعة ال *

* رضوان ثم بخير المختار *

* وبمكة وحنينهم وتبوكهم *

* وبموتة وبسائر الاقطار *

* والتابعين المحسنين وتابعي *

* هم حاملي الاخبار والاثار *

- * وابي حنيفة قدوتي وبمالك *
- * والشافعي واحمد الصبار *
- * ومفسري القرآن ثم محدثي ال *
- * علماء والفقهاء في الاعصار *
- * شنت وشرد شمل اشرار العدى *
- * من عابدي الاوثان والاحجار *
- * وبسادتي الامناء والافراد وال *
- * اقطاب ممن فاز بالاسرار *
- * وائمة الامجاد والاوراد وال *
- * بدلاء اهل الفيض والانظار *
- * وبسادتي الرقباء والتجباء والن *
- * نقباء من قادتنا الاحرار *
- * احفظ ديار المسلمين وجد لهم *
- * بالامن في الاوطان والامصار *
- * واسمح لهم في الدين والدينا وجد *
- * بالروح في الاصل والابكار *
- * وادم زكاء زروعهم وضروعهم *
- * واسق الزروع بوابل الامطار *
- * واهزم ودمر كل من عاداهم *
- * واهدم وخرّب او كر الكفار *
- * وبكل عبد عارف او عاشق *
- * او واصل او سالك سيار *
- * وبكل عبد صالح متضرع *
- * مستغفر في ظلمة الاسحار *

- * وبطالب العلم الذي ترضى به *
- * وبكل من هو مقرر او قاري *
- * سهل مقاصدنا وفرج همنا *
- * واحفظ من الاغلال والاصار *
- * وارزق الهى كلنا رزقا حلا *
- * لاطيبا والرخص في الاسعار *
- * واقسم لنا علما عزيزا نافعا *
- * وصوالح الاعمال والاذكار *
- * واجذب اليك بجذبة قدسية *
- * عبدا بعيدا عادم الاعذار *
- * واشرح بنورك صدره واملاء *
- * بحبك قلبه واقطع من الاغيار *
- * واغفر له ولو الديه ومن له *
- * حق القرابة جملة الاوزار *
- * ولما افاد واستفاد ومن له *
- * حق بشركته من السهار *
- * واغفر لكل اخ صديق صالح *
- * متورد وجملة الحضار *
- * ولمردفيه ولكل ذي نسب له *
- * باخوة الايمان والاقرار *
- * وارزق الهى كلنا حسن الختام *
- * م بمتهى الاجال والاعمار *
- * وكن الملقن حجة الايمان في *
- * جوف التراب ووحشة الاقبار *

* واجعل مراقدا منازل رجة *

* والروح والريحان والانوار *

* واذا حوتنا عرسه مبسوطة *

* نرجو التجلي باسمك الغفار *

* واطلنا في ظل عرشك ربنا *

* وقتا الحرارة باسمك الستار *

* واذا قضيت بحق فصل بيننا *

* فاجعل رفاقنا مع الاخيار *

* واجعل صحائفنا بآيمان الايا *

* دي نلها بالبشر والابشار *

* وامنن بتسجيل الموازين امتنا *

* نالائقك لابنا يا باري *

* وبحوض احداسفنا كاسادها *

* فاقد صفت من جملة الاكدار *

* وعلى الصراط قنين اقدامنا *

* وارحم نجزوقنا عذاب النار *

* وارزق لداذة منظر الوجه الكرى *

* م جيعنا في جنة الانهار *

* واقبل دعائي دائما وضراعتي *

* ربي بوجهك عالم الاسرار *

﴿ قصيده برأي نصيحت بعض احباب ﴾

* سلام عليكم يا كرام احبتي *

* اليكم حنيني واشتياقي وجذبتني *

* فؤادي علي بعدى البف اطيعكم *

* حليف انحواكم حزين بفرقتي *

* دعي الله اياما رعتنا بالفة *

* دعنا الى حب جلا كل كربتي *

* يدار علينا راح روح وعشرة *

* تطيب بها قلبا بصحو وسكرة *

* فاعذب الراح المريح قلوبنا *

* وما اصاب الاحباب في حان صحبة *

* فغارت علينا غارة الدهر غرة *

* اغارت على قلبي بتفريق رفقتي *

* فطال افتراق وانكساري ولوعتي *

* ولم يرع اخواني حقوق اخوتي *

* ومن لم يكن يرعى الوداد اذ انأى *

* فامثله يرعى وداذا بقربتي *

* اسلي فؤادي ان اقول لعلهم *

* يجودون بالتجريد او بالتحبة *

* فلما آيسنا قال نفسي الى متى *

* نحن الى قوم هروا عن مروة *

* فقلت لها اهدي اليهم تحبة *

* وادعولهم بالخير في طي رقعة *

* فظني بهم ان الحسود اتاهم *

* فاخبرهم ميتا باق منيتي *

* فاعقبهم همما وحرنا وحسرة *

* فلم يكتبوا الى ما به دفع وحشي *

* والافهم ارعى الرعاة لحقنا *

* واسعى احبائى جلب مسرتى *

* حياهم اله الخلق عن كل آفة *

* وعن كل آلام وكل بلية *

* وورثهم علما عزيزا مصاحبا *

* لصالح اعمال بخالص نية *

* وفى الدين والدنيا خباياهم سعادة *

* وانواع الطواف واصناف منية *

* وبعد فاوصيهم وانصحهم بما *

* علمت فان الدين عين النصيحة *

* اقول لهم جدا وعضوا بقوة *

* على سنة المختار خير البرية *

* ولا تقربوا ما كان فى الدين مبدعا *

* ولا تمسكوا الابحبل الشريعة *

* ذروا زخرف الدنيا لاربابها ولا *

* تكونوا كلابا طالبين لجيفة *

* واخلوا نفوسا آمرا لسوءه *

* عن الشهوة الشهوى وردل السجبة *

* ولا تغفلوا قطعا عن الله غفلة *

* لتصفو لكم مرآة وجه السريرة *

* وعنكم دعوا دعوى الكمال واكنوا *

* لطيف المعاني وهو عين الطريقة *

ودوموا

* ودوموا على ما قد ذكرناه مجلا *

* لتفنوا وتبقوا فى فناء الحقيقة *

* واوصيكموا قولوا وحالى يقول لى *

* فالك لا تأتى بتلك الوصية *

* واستغفر الله العظيم فانه *

* رؤف رحيم غافر للخطيئة *

* وشمرت اذ يال الوصية قائلا *

* سلام عليكم يا كرام احبتي *

* شيخ حافظ محمد الحصارى قدس سره منك تاريخ ارتحالى *

* مالى ارى القلب بالاحزان ملأنا *

* واللسن معتقلا والعين جيحانا *

* والجسم فى الممله لذي امل *

* عن روم مقصده ان عزاءها نا *

* ولا خلاء والاخذان هاهولى *

* فعاد اعقلهم ولهان حيرانا *

* يا صاحبي امن الخضراء نازلة *

* ام صاعد من عين الغبراء الهانا *

* ام قرع قارعة ام نعى ناعية *

* ام نوح ناحية ابكى وابلانا *

* فقال لى صاحبي قد بان لى سبب *

* لحزن افئدة الاحباب قد بانا *

* اذ طار من قفص العرفان بلمله *
 * الى حظيرة قدس الله حنانا *
 * وفاض منبع نور الفيض قدوتنا *
 * فاورث القلب والاحشاء نيرانا *
 * عين العلوم وبحر المعارف من *
 * قد كان سنه للسركتماننا *
 * شمس الشريعة برهان الطريقة سل *
 * طان الحقيقة عرفانا وايقانا *
 * قطب الرشاد وغوث المستغيث ومن *
 * نعهده آية من آي مولانا *
 * محمد حافظ القرآن مرشدنا *
 * قوت القلوب وبن بالله احيانا *
 * والشيخ في قومه مثل النبي يكو *
 * ن بين امته نورا وبرهانا *
 * وكان كاشف اسرار القلوب لها *
 * مصيقلها واهبا حسنا واحسانا *
 * مداويا عارفا لدايتها علما *
 * في مسلك القوم فرما فاق اقرانا *
 * من نال نظرتة العليا يكون بها *
 * حيا ويملؤه امنا وايمانا *
 * كم من مر يده قد نال منزلة *
 * مغبوبة عنده من قد ذاق عرفانا *
 * كهف الكرامات ذواته صريف مستترا *
 * عن الاجانب بلا عادات احيانا *

* وكم رأينا له من دعوة قبلت *
 * فينا وفي غيرنا جادت بمجاننا *
 * لا يتخى بدلا لله مقتفيا *
 * لهدى شافعنا اعظم به شاننا *
 * مجانب بدع الاشرار متبعا *
 * اخيار من سلفوا سرا واعلانا *
 * يأتي اليه سراة الناس يرشدهم *
 * من كل طائفة شيبا وشباننا *
 * قد كان ملجأ ارباب المأرب لا *
 * يرد آمله المضطر من كانا *
 * مقدما مؤثرا اسعاف اربعة من *
 * عاداه مزدريا او كان خوانا *
 * اعطاه خالقه اخلاق احده *
 * نبينا المصطفى من نسل عدنانا *
 * جلت مكارمه جت مناقبه *
 * عمت مأثره كورا وبلداننا *
 * ما اغفل النفس في دار الغرور لما *
 * سارت لما سامها بعدا وهجرانا *
 * لا ترعوى اذ رأت شيخى الفريد غدا *
 * تحت التراب دفينا وهو اولانا *
 * مالى وللعبش بعد البعد عنه وقد *
 * فقدت روجي ومن عيني انسانا *
 * ولم اصب قط في عمري بمثله لا *
 * اصلى وفرغى ولا من كان قد دانا *

* ولو بكيت دهورا لم يمت شجني *

* هذا الفراق ذوى الانساب انسانا *

* صب الكريم على معطار مطبوعه *

* من سحب رجته عفوا ورضوانا *

* وحفه بصلات لا انصرام لها *

* مقربا من محفار روحا وريحانا *

* ومكرما بالتجلى فى الجنان له *

* ومنعما مهديا حورا وولدا نا *

* ارجو من الله اجرا لانفاد له *

* لاهل همته قوما ونسوانا *

* وعنا بعميم المن متصلا *

* وحفنا دائما عفوا وغفرنا *

* ابقت انى لا احصى فضائله *

* ولا قليلا ولوا فبنت ازمانا *

* قد قال عبده بكزاده الفقير الى *

* آلاء مولاه للتاريخ تبيانا *

* قل شيخ اكبر تاريخ لمولده *

* وامم الجلال غدا للسن حسبانا *

اعلم ان شيخنا ومرشدنا الشيخ الحاج محمد الحصارى شيخ زاوية
شيخ مراد قد ولد رحمه الله تعالى سنة ثلث وثلثين ومائة
والف فلفظ شيخ اكبر وقع تاريخا لولادته وقد توفي رحمه الله
تعالى فى الساعة الثالثة من يوم الاثنين الثالث والعشرين
من جادى الآخرة من شهور سنة تسع وتسعين ومائة والف

فيكون عمره ستاوسين سنة فلفظة الجلالة وقعت تاريخا لوفاته
رحمه الله تعالى واسكنه فى بحبوحة الجنان فى جوار من علت به
عدنان عليه وعلى آله صلوات الرحمن

* تقر يرض شرح القاموس *

وهذه الايات قرضت بها شرح القاموس لشيخنا الشريف
مر تضى الحسينى النقشبندى رحمه الله تعالى رحمة واسعة
* جدا لمن قد انطق الانسانا *

* وعلم اللغات والتبيان *

* وافضل الصلوة والسلام *

* قد خصصا بافصح الانام *

* وآله اهل اللسان البلغا *

* من منحوا باسرهم خير اللغى *

* وبعد فالعبد الفقير الراجز *

* معترف التقصير وهو عاجز *

* عن مدح هذا الشرح قل والشارح *

* ممدوح كل قادح وماد *

* اكرم به اكرم به بحر زاخر *

* حاوى فنون العلم والمفاخر *

* داني بذاك كل الاوائل *

* لما حوى جلائل الفضائل *

* قد اكتفى بذابوا الاشراق *

* بكزاده مصطفى بلا استغراق *

* فانه بجزءه قد اعترف *

* وان غدا من ذلك البحر اعترف *

* تقرر يرض شرح احياء العلوم *

لما اجتمعت بتوفيق الله تعالى في سنة (١١٩٤) في مضر القاهرة
مع شيخنا وسندنا ابي الفيض محمد مرتضى بن محمد الواسطي
الزيندي الحنفي النقشبندی ادام الله بركاته بطول حياته واجازني
في جميع مروياته وسموعاته طالعت شرحه على احياء العلوم
فقرضته بهذه الايات وقد كنت مشتغلا باسباب
الرحيل الى اشرف البلاد في تلك الاوقات وهي هذه
* باسم الاله المؤمن القدوس *

* محي العظام باري النفوس *

* حمد لمن احيى قلوب العرفا *

* اسكنهم من بعد وصل عرفا *

* ازكى الصلوة والسلام النامي *

* على النبي المرتضى التهامي *

* وآله هداة اهل الله *

* من واصل او سالك او اه *

* وبعد ذا فقد اجلت فكري *

* في ذلك الشرح العظيم القدر *

* وجدته قد عدم النظير *

* فقلت يا من لم يزل قديرا *

سبحان

* سبحان ذاك الاجل الاعلى *

* اذ اصطفيت واحداتولى *

* تولى لمن تشاء ما تشاء *

* شكرالك اللهم والثناء *

* اخترت عبدك الشريف المرتضى *

* سيدته في وقته بين الوري *

* احيا علوما قد عفت آثارها *

* ابدى كنوزا قد سمت اسرارها *

* قد فاق كل عالم في عصره *

* بل زاحم الاسلاف ربا نشره *

* كم ابدت الاسلاف من اسئلة *

* جاء لهم بمنجلى اجوبة *

* وبعد ذا القلب به اشراق *

* وفي شهود ربه استغراق *

* من افرس الفرسان في الميدان *

* اذ سابقوا في حلبة العرفان *

* طول الهى عمره وابقه *

* ورقنا بعلمه ورقه *

وانا الياس الفقير الى الله الغنى القدير الراجي منه الحسنى وزياده
مصطفى بن على المكنى بيكرزاده كان لله تعالى لي ولا حبابي آمين

* مرتضى افنديك قصيدة سابقه به تقرر يضيد *

الحمد لله وحده وصلى الله	وسلم دائما على من لا نبي بعده
قد وقف العبد على الفراغ	لحسنها يا صالح الف رائد

فقلت من شوقي اذ وقفت
يا حبذا من تحفة سنيه
لقد حوت محاسن الاسناد
طريق سادة العلي الكرام
فقف على ساحة ذلك المربع
فانها مظاهر الاسرار
ما مثل ذا مصنف في نوعه
العالم العلامة الامام
العارف الغريق ذو الايادي
مظهر سرا الحق عن عيان
بحر العطا الطافح بالاغداق
صفي اهل الله ما هول الوفا
مولي الولا يكتفي بـك زاده
بالله ما الف شيخ مثله
ويجمع الشمل به قريبا
والطف بنا وارحم ومن بالرضي
محمد محمد لا محبلا
سلخ جمادى ضحوة من عام

سنة ١١٩٤

بكرزاده افنديك يوسف زاده به ويرديكي اجازت نامه

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله الذي اثنى على العلماء في محكم كتابه * والصلوة والسلام
على من بشرهم بالوراثه في العلم في معظم خطابه * واخبر
بما اخبر من الوصايا والموا عبيد في حق آخذه وطلابه * وعلى

عن آله

عن آله وكرام الفئة المهاجرة والعصبة الناصرة وسائر اصحابه
الذين حازوا اعلى مراتب العلم وتأدبوا بادابه * والتابعين
الذين حملوه فحملاوه كادعوه وسمعوه الى اجلة اربابه * احده
تعالى على ما علم واشكره على ما علمنا به انعم * واستغفره من كل ذنب
كبير او لم * واشهد ان لا اله الا الله وحده لا شريك له شهادة
من خضع واستسلم * واشهد ان محمدا عبده ورسوله صلى الله
تعالى عليه وعلى آله وسلم * فاعلم انه لا اله الا الله ولا تطلب
ولا ترد الا اياه * ودع واخلع عنك كل ما سواه فانه قد فاز
من وجهه * وخاب وخسر من فقده * ونعم ما قال بعض اهل
الحال * ما فقد من وجدك * وما وجد من فقدك (ثم اعلم ان سعادة
العبد في نيل رضاء مولاه * والتقرب والوصول الى من يتولاه *
وقد نبطت هذه المراتب العلية في دين الملك المتعال باجتناء
نظائف اثمار صالحات الاعمال من لطائف اشجار نافعات
العلوم التي هي من شرائف اللطائف وظرائف الامال * وان
العلم لا يؤخذ الا من افواه المشايخ وفحول الرجال *
ولا ينال الا بمكابدة مشاق الاغتراب عن الوطن والاهل
والعيال * والمقاساة على الشدائد في ترك الحظوظ والراحات
والثقل في البلاد والترحال * وان من بذل جهده في الورد
الى موارد مصادره * وصرف وسعه الى اقتناص شوارد قواعده
ونوا دره * وسعى في استجلاء اسكار مخدراته من اخا دره *
اخانا العالم الصالح التقى * ومولانا العامل الفالح التقى * ولدقلى
ورفيقى في طريق ربي حبيبي وصديقي محبي وشفيقي حافظ احمد
الشهير بيوسف امام افندي زاده زاد الله تعالى من خير الزاد زاده

واوصله من كل خير الى ما حبه واراده وحفظه من درك
الموبقات ووقاه * وواصله الى درج المنجيات ورقاه بجاه حبيبه
ومصطفاه * صلى الله عليه وعلى من والاه * فاراد ان ينتظم
في نظام عننة مشايخنا المهرة وينسلك في سلك سلسلة اساتيدنا
البررة * فطلب مني ان اكتب له مائتا من السند واثبت له ما عليه
في روايتنا المعتمد لما قيل ان الاسناد من خواص الامة المحمدية
فينبغي الرحيل لتحصيله ولو الى اقصى البلاد الهندية وان الاسناد
انساب العلماء العاملين فانهم الابرار في الدين وقد قال ابن عبد البر
الاجازة في العلم رأس مال كبير او كثير اقول لاسيما في الحديث
فان بعض المشايخ لم يجوزوا روايته بلا اجازة وان كان الصحيح
جوازها بدونها من نسخة مصححة اذا كان الراوي اهلا للرواية
والدراية * وظن هذا الاخ المحب الصديق اني اهل لذلك * ولبس
الامر في نفسه كذلك ويمح زمان خلا عن اهل العلم والكمال *
وتعاطى مثلي مراتب اهل المجد والاجلال * وكيف لا تبكي
عين زمان رأت اجلة الاسلاف واعزة الاخلاف ثم رأت مثلي
يتصدى لان يجير من استجاز وهو لا يستحق ان يجاز * لا بالاطناب
ولا بالايجاز * ولذا قال لسان الحال ووافقها المنطق والمقال
* بكت عيني وحق لها بكاهها * فابلغت من العليا منهاها *
* ولا سلفا خلفتهم بخير * ولا خلفا سبقتهم انتباهها *
* فياربني تداركني بلطف * وبلغني من التقوى علاها *
لكن لما حسن ظنه فينا ورام منا اسنادا وقد آنت منه ذكاء
واستعدادا وابصرت منه صلاحا ورشادا قابلته بما نارام متوكلا
على العزيز العلام فاجزته بما جارني به مشايخي من مروياتهم

ومسموعاتهم في المنقولات الشرعية والمعقولات العرفية
واني بحمد الله تعالى قد اخذت العلم منقوله ومعقوله سمعا
واجازة من مشايخ كثيرين من العرب والعجم غفر لهم المولى
الاعز الاكرم وقد نظمتهم في هذه الارجوزة الوجيزة

باسم الاله القادر العلام
حمد المن قد انطق الانسانا
انمي الصلوة والسلام السامي
واله الغر الكرام البررة
وبعد ذا فقصدي ان اجعا
فمنهم منسوب ازرنجان
سمى فاروق غدا اما ما
ادخله ربي جنة الفردوس
وشيوخ فقهى سيدى حسين
اخلاقه مقبولة مرضية
وشيوخنا من ربنا قد زاده
صمصامة علامة محقق
وعبد وهاب من السادات
وجده ذاهمة عليه
وشيوخنا الواعظ ذوات التبيين
جزاه ربنا الكريم خيرا
اعلى له مثواه في الجنات
ومنهم شيخى وزينى احمد
وهو الدمشقي الهمام المعتبر
لا زال ناشر الواء العلم
بالطول والافضال والانعام
لرشد علمه البيان
على النبي المصطفى التهامي
ذوى القلوب المشرقات النيرة
مشايخي ذريعة الى الدعا
حبر الهدى وسيد الاقران
ترى له في فيضه اهتماما
وزد له من فيضك القدوسى
وكل ما افادنى الجين
افعاله على الهدى مبنية
فضلا وذاك الفحل مفتى زاده
زين العلوم جهبذ مدقق
اولاه ربي غرف الجنات
وعقده سنية سنية
شيخ التقي ذا ولد الياسينى
ولا اراه في الضريح ضيرا
اغلى له الالاء والذات
وفي الروايات امام بحمد
منه سماعى في الحديث والاثار
وراقيا الى مرا فى الحلم

ومنهم شيخى وروحى مرشدى
عين الصفاين الوفا ذات الشفا
نهج الهدى شعاره عرفانه
ابقاه ربى لى مدى الازمان
ومنهم المشهور بالعطار
محمد فقيه هذا الوقت
ومنهم قدوتنا القدوسى
وكان عارفا وليا مرشدا
ارجوله من ربنا الكريم
ومنهم العلامة الامام
امام هذا العصر فى الحديث
قد شرح القاموس ثم الاحيا
والقرم ابراهيم شيخ زمزم
وكان عالما عظيما صالحا
ارجوله من ربنا الغفرانا
ومنهم عجوبة الازمان
على العلى فى العلوم
قدمت من تقدمت افادته
يارب فارض عنهم وارضهم
يرجو من الاخ المجاز الراجز
دعاء الصالح فى غيابه
ويغفر الذنوب والقصورا

ثم ان لى اسانيد فى الكتب المتداولة من كتب التفسير
والاحاديث والفقه والتصوف والعلوم العقلية اذكر بعضها منها

واعرض

واعرض عن بعض فان السفر العجلى عن هذا الامر (فاقول
اروى تفسير القاضى ناصر الدين البيضاوى وسائر تأليفه اجازة
عن شيخى الشيخ احمد بن عبيد بن عبد الله الشهير بالعطار
عن الشيخ اسمعيل العجلونى عن ابى الطاهر المدنى عن والده
الشيخ ابراهيم الكوراني عن الشيخ احمد القشاشى عن الشيخ
احمد الشناوى الشهير بابى المواهب عن الشمس الرملى عن شيخ
الاسلام زكريا عن الحافظ ابن حجر عن الحافظ ابى هريرة
الذهبي عن عمر بن الياس المراغى عن القاضى البيضاوى *
(واروى تفسير المولى ابى السعود عن الشيخ المذكور عن العجلونى
المذكور عن عبد القادر بن مصطفى الصفورى الفرضى والشيخ
عبد الباقي الحنبلى كلاهما عن القاضى عبد الرحيم الشعراوى
عن المولى ابى السعود * واروى تفسير معالم التنزيل الامام البغوى
وسائر مصنفاته اجازة عن الشيخ المذكور عن العجلونى المذكور
عن الثلاثة المذكورين عن التجم الغزى عن والده البدر الغزى
عن القاضى زكريا عن ابن الفرات عن الصلاح ابن ابى عمر عن
الفخر بن البخارى عن فضل الله بن ابى سعيد النوقانى عن الامام
محى السنة البغوى رحمه الله تعالى * واروى الكشف عن الشيخ
المذكور عن العجلونى المذكور عن الشيخ العارف عبد الغنى
القمبلى بسنده الواصل الى محمود الزمخشري صاحب الكشف
* واروى صحيح البخارى عن شيخى الشيخ احمد بن عبيد بن
عبد الله الشافعى الدمشقى العطار اسمعنى الى قدر ربه
واجازنى بباقيه وهو يرويه عن الشيخ محمد الغزى قال قرأت
منه جميعه واسمعنى بعضه واجازنى بباقيه الشيخ اسمعيل العجلونى

وكذلك الشيخ احمد افندي المنيني والشيخ صالح المنيني وهم
اخذوه عن مشايخهم الثلاثة الشيخ عبد الغني النابلسي والشيخ
محمد الكاملي والشيخ محمد ابي المواهب الحنبلي وهم عن الشيخ
عبد الباقي الحنبلي عن الشيخ حجازي الواعظ ابن اركاس عن
الحافظ ابن حجر العسقلاني عن ابي اسحق ابراهيم البعلبي قال
اخبرنا احمد بن ابي طالب الصالح الحجازي انا ابو عبد الله
الزيدي انا ابو الوقت الهروي انا ابو الحسن عبد الرحمن الداودي
انا عبد الرحمن السرخسي انا محمد الفربري انا قدوة المحدثين
محمد بن اسمعيل بن ابراهيم بن المغيرة بن برد زبه الجعفي البخاري
بصححه * واروي صحيح مسلم اجازة عن الشيخ المذكور عن
المشايخ الثلاثة الاوائل عن مشايخهم الثلاثة عن الشيخ عبد
الباقي الحنبلي عن الشيخ احمد المقرئ عن شيخه احمد القاضي
عن عبد العزيز بن فهد المكي عن شيخ الاسلام تقي الدين
الهاشمي عن المعمر ابي اسحق ابراهيم بن صديق الحريري
عن ابي النون يونس بن ابراهيم الدبوسي عن علي بن الحسين
ابن علي بن منصور عن الحافظ ابي الفضل محمد بن ناصر
السلامي عن الحافظ ابي القاسم عبد الرحمن بن محمد بن مندة
الاصبهاني عن ابي بكر محمد النيسابوري عن ابي حاتم المكي
القيمي عن الامام مسلم بن الحجاج ابي الحسين القشيري
* واروي سنن ابي داود اجازة عن شيخنا المذكور عن اسمعيل
المجلوني عن عبد الغني النابلسي قدس سره العزيز عن الشيخ محمد
ابي المواهب عن الشيخ محمد الكاملي عن عبد الباقي الحنبلي
عن الميداني عن الطيبي عن السيد كمال الدين ابن حزمه الحسيني

قال اخبرنا اذنا بها ابو العباس احمد بن عبد الهادي قال اخبرنا
الصلاح بن ابي عمرا نبأنا الفخر بن البخاري عن الموفق الحنبلي
عن ابي زرعة المقدسي عن ابي منصور المقومي عن ابي طلحة
ابن المنذر قال اخبرنا ابو الحسن علي بن القطان عن مؤلفها
* واروي سنن الترمذي وشماله عن الشيخ المذكور عن
المجلوني المذكور عن الثلاثة المذكورين عن الشيخ عبد الباقي
الحنبلي عن الميداني عن الطيبي عن السيد كمال الدين بن حزمه
الحسيني قال اخبرنا ابو العباس بن الشريف وابنة الحرستاني
قالا انبأنا ابن الباسي وابن الحرستاني واحمد بن علي المرادوي قالوا
انبأنا الحافظ المزي والحافظ ابو محمد بن المحب و ابو عبد الله بن
الهندس وآخرون قالوا اخبرنا الفخر بن البخاري عن ابي اليمن
الكندي عن ابي شجاع البسطامي قال انبأنا ابو القاسم علي
الخليل قال اخبرنا ابو القاسم علي بن احمد اخبرنا الهيثم بن كليب
عن الحافظ ابي عيسى الترمذي رحمه الله تعالى بهما وبسائر مؤلفاته
* واروي سنن النسائي الكبرى والصغرى وغيرهما من باقي مصنفاته
اجازة عن الشيخ المذكور عن المجلوني المذكور عن الثلاثة المذكورين
عن الشيخ عبد الباقي الحنبلي عن النجم الغزي عن والده البدر
الغزي عن شيخ الاسلام زكريا عن ابي محمد الحسن بن محمد
الحسيني عن ام عبد الله بنت الكمال عن ابي القاسم الطرابلسي
عن الحافظ ابي القاسم عن ابي محمد بن عتاب عن ابي محمد بن
عبد الله بن ربيع عن ابي بكر بن معاوية القرشي عن مؤلفها
* واروي سنن ابن ماجه وغيرها من مؤلفاته بسندي في سنن
ابي داود * واروي الشفاء للقاضي عياض وسائر مصنفاته

اجازة عن الشيخ احمد المذكور عن العجلوني المذكور عن ابي
المواهب عن عبد الباقي الحنبلي عن الميداني عن الطيبي عن
السيد كمال الدين بن حمزة قال اخبرنا ابو العباس احمد بن حجر
اذنا قال اخبرنا ابو اسحق التتوخي قال اخبرنا محمد بن هرون
قال انبأنا ابو الحسن سهل بن مالك قال اخبرنا ابو جعفر بن حكيم
قال اخبرنا القاضي عياض رحمه الله تعالى بها * واروى
المصاييح للامام البغوي بسندى السابق في تفسير معالم التنزيل
* واروى مشكوة المصاييح للامام ولي الدين ابي عبد الله محمد
ابن عبد الله بن الخطيب التبريزي اجازة عن الشيخ المذكور
عن العجلوني المذكور عن ابي المواهب الحنبلي عن الشيخ
احمد القشاشي المدني عن ابي المواهب احمد بن علي الشناوي
عن الشمس الرملي عن والده الشهاب الرملي عن الحافظ
السخاوي عن ابي القحح محمد بن الحسين المراغي عن حسام
الدين الحسن بن علي الايبوردي عن صدر الدين محمد بن
عبد الله القزويني عن مؤلفها المذكور * وقد اجزته ايضا
بالذكر الخفي القلبي المنسوب الى السادة النقشبندية وبختم
خواجكان المرغوب عنده هذه الطائفة العلمية وبالايراد البهائية
والاحزاب الشاذلية والقادرية وبدلائل الخيرات وبالخزب
الاعظم لعل القاري رحمه الله تعالى وبسائر الاوراد والاذكار
والادعية النافعة (ثم اني اوصيه ونفسي العاصية بتقوى الله تعالى
وطاعته في السر والعلانية وباتباع سنن رسول الله عليه اكل
التحية وبمداومة ذكر الله تعالى في الليالي والايام وقلة الكلام
والاقتصاد في الشراب والطعام وقلة المنام ومجانبة السفهاء

العوام والشفقة على الفقراء والغرباء والايام بل على جميع الانام
وبترك الغيبة والكذب والبهتان والرياء والسمعة والكبر والعجب
وسائر الاخلاق الذميمة وبكف الاذى عن الناس وتحمل اذاهم
وقطع الطمع عما في ايديهم وببذل ما في يده ما استطاع اليهم
وبذكرها ذم الذات فان في ذكره توسيع المضايق وتضييق
الواسعات والتهنيء التام للسفر البعيد والقبر الضيق الذي
صاحبه فريد وحيد ارجو من الله تعالى ان يرزقنا جميعا صالحات
الاعمال وان يشغلنا به عما سواه من الاوهام والخيال وان يختم لنا
بحسن الختام ويدخلنا دار السلام مع عباده الاخيار الكرام
وان يمحونا الذلة النظر الى وجهه الكريم بلا انقطاع ولا انصرام
بجاه سيد الانام عليه الصلوة والسلام واوصيه بمداومة الدعاء
الذي رواه عبد الله بن عمر رضي الله تعالى عنهما عن رسول الله
صلى الله تعالى عليه وسلم قال قلما كان رسول الله صلى الله تعالى
عليه وسلم يقوم من مجلس حتى يدعو بهؤلاء الدعوات لاصحابه
اللهم اقسم لنا من خشيتك ما نحول به بيننا وبين معاصيك
ومن طاعتك ما تبلغنا به جنتك ومن اليقين ما تهون به علينا
مصائب الدنيا ومتعنا باسمعنا وابصارنا وقوتنا ما حيينا واجعله
الوارث منا واجعل ثأرنا على من ظلمنا وانصرنا على من عاانا
ولا تجعل مصيبتنا في ديننا ولا تجعل الدنيا اكبر همنا ولا مبلغ علمنا
ولا تسلط علينا من لاي رحمتنا * وبالدعاء الذي روته عائشة رضي الله
عنها قالت ما جلس رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم
مجلسا ولا تلاقنا ولا صلى صلوة الا ختم ذلك بكلمات فقلت
يا رسول الله اراك ما تجلس مجلسا ولا تملو قرأنا ولا تصلي صلوة

الاختتم بهؤلاء الكلمات قال نعم من قال خيرا كان طابعه
على ذلك الخير ومن قال شرا كانت كفارة له سبحانه اللهم
وبحمدك لا اله الا انت استغفرك واتوب اليك (وفي رواية ابي هريرة
رضي الله تعالى عنه قال قال رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم
من جلس في مجلس فكثر فيه لغطه فقال قبل ان يقوم من مجلسه
ذلك سبحانه اللهم وبحمدك اشهد ان لا اله الا انت استغفرك
واتوب اليك الاغفر له ما كان في مجلسه ذلك) وبما رواه الشعبي
مرسلا عن رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم من سره
ان يكتب له بالملكيات الا وفي من الاجر يوم القيمة فليقل احر مجلسه
حين يريد ان يقوم سبحانه ربك رب العزة عما يصفون وسلام
على المرسلين والحمد لله رب العالمين

قاله بغمه ورقه اصله وبعضه بقلمه العبد الفقير الى الغنى القدير
السيد مصطفى المعروف ببيكرزاده رزقه الله تعالى واحبائه
الحسنى وزياده آمين بحاه طه الامين

مراد ملا تكيه سي شينجي عبد الحليم افندي به ورد يكي اذن نامه *

* بسم الله الرحمن الرحيم *

الحمد لله حمد غريق في بحر نعمائه * والصلوة والسلام على
واسطة الطافه وآلآئه * وعلى آله واصحابه سادة احبائه
واسانيد اصفياه (اما بعد) فاني قد اجزت اخي في الله ومحبي
لله صديقي وحيبي وشفيعي في سبيل الله وقره عيني وولد قلبي
ورفيقي في طريق اهل الله وجاري في جوار رسول الله في الجنة
ان شاء الله الحاج الشيخ عبد الحليم الحنفي النقشبندی حفظه
الله تعالى من جميع درك المهلكات والافات المرديات ووقاه
واوصله الى اعلى مراتب الكمالات ودرج المنجيات ورقاه

فانيا

فانيا في الله باقيا بالله عارفا به واعسلا اليه كل ذلك بعناية الله
لا اله الا الله محمد رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم بالذكر
الحنفي في المواضع المعلومه من الجسد على الكيفية المعهودة بين
اتباع سيدي نقشبند وبطريق النفي والاثبات بحبس النفس
على الطريق المعهود بين السادة الاثبات وبقراءة الذكر
المعروف بنختم خواجكا (واجزته بدلائل الخيرات والحزب
الاعظم والاوراد البهائية والشاذلية والقادرية واوراد الشيخ
سيدي محي الدين محمد بن عربي قدس سره وسائر الاوراد والاذكار
والادعية الماثورة والوافاق النافعة واجزته بملقن الذكر
للمستعدين الطالبين لمرضاة الله بعد الاستخارة من الطرفين
(واجزته بجميع العلوم من التفسير والحديث والفقه وآلاتها
واوصيه بتقوى الله وطاعته واتباع رسول الله صلى الله تعالى عليه
وسلم في سره وعلا نيته ومداومة ذكر الله بحضور القلب الى
ان يغرق ويستهلك فيه حتى يرى المذكور والذكر والذاكر
واحدا في الحقيقة ثبتني الله تعالى واياه بالقول الثابت في الحياة
الدنيا وفي الآخرة ورضي الله تعالى عنه ورضي عنه رسول الله
صلى الله تعالى عليه وسلم ورضي عنه صلحاء عباد الله من الانس
والجن وملائكة الله كما اني راض عنه ظاهرا وباطنا وما هذا
الا بتوفيق الله وارجومنه ان يذكرن في صالح دعواته في خلواته
وجملواته واخلص حالاته والحمد لله تعالى اولا وآخرا وباطنا
وظاهرا وصلى الله تعالى على سيدنا محمد وعلى آله وسلم

تسليما كثيرا

قاله بغمه ورقه بقلمه العبد الفقير السيد مصطفى المعروف بين
احبائه ببيكرزاده رزقه الله تعالى واحبائه الحسنى وزياده

بوالى الحاج مصطفى افندى به ويردىكى اجازت نامه *

* بسم الله الرحمن الرحيم *

الحمد لله التواب * على من تاب واناب * والصلوة والسلام على خير
من اوتى الحكمة وفصل الخطاب * وعلى آله واصحابه خواص
الاولياء وسادة الاحباب من ذوى الالباب (اما بعد) فقد
اجزت اخى فى الله ومحى لله ورفيقى فى طريق الله وجارى
فى جوار رسول الله فى الجنة ان شاء الله حبى لصدىقى وخليلى
الشفيق مولانا (مصطفى افندى) لازل را فلان فى حمل
العز الايدى والكمال السرمدى بالذكر الخفى فى القلب تحت
الثدى الايسر وفى الروح تحت الثدى الايمن وفى السرفوق
الثدى الايسر وفى الخفى فوق الثدى الايمن وفى الاخفى فى وسط
الصدر وفى النفس فى الدماغ وبالذكر بطريق النفى والاثبات
محبس النفس على الكيفية المعهودة عند السادة النقشبندية
وبقراءة ختم خواجكان وهو الفاتحة مع البسملة سبع مرات
والصلوة مائة مرة وسورة الم نشرح مع البسملة تسعا وسبعين
مرة وسورة الاخلاص مع البسملة واحدة والف مرة ثم الفاتحة
كاسبق والصلوات كاسبق ثم الدعاء واهداء الاجر الحاصل
من الختم بفضل الله وكرمه الى روح النبي صلى الله تعالى عليه
وسلم والى ارواح سائر الانبياء عليهم السلام والى ارواح اهل
بيت رسول الله واصحابه والتابعين والائمة المجتهدين والى
ارواح المشايخ الواصلين والى ارواح مشايخنا النقشبندية
خاصة والى ارواح الابرار والامهات والاقارب والمشايخ
والشركاء والتلاميذ والجيران والاحباب والى ارواح اصحاب

الحقوق والى ارواح جميع المؤمنين والمؤمنات ثم يتناول شيئا
من الحلويات ان وجد وهو من المستحسنات واجزته بدلائل
الخيرات والحرب الاعظم والاوراد البهائية والقهية والاحزاب
الساذلية والقادرية واحزاب محى الدين محمد بن عربى قدس سره
وغيرها من الادعية والتعويدات الماثورة والوافاق النافعة
واجزته بجميع العلوم التى اجازنى بها مشايخى من التفسير
والحديث والفقه والتصوف وآلاتها واوصيه بتقوى الله تعالى
وظاعته فى سره وعلايته ودوام ذكر الله بحضور القلب حتى
يضمحل ويحول من القلب غير الله وارجو منه

ان يذكرنى فى صالح الدعوات

فى الاسحار وادبار

الصلوات

قاله بغمه ورقه بقلمه العبد الفقير السيد مصطفى المعروف

ببكراده رزقه الله تعالى واحبابه

الحسنى وزياده آمين

* خليل افندى به ويردىكى اجازت نامه *

* بسم الله الرحمن الرحيم *

الحمد لله تعالى بلا حصر وتعداد * والصلوة والسلام على سيد
العباد وسند العباد * وعلى آله الذين سلكوا مسلكه فى ملازمة
الاذكار والاوراد * وصحبه القفاة اثاره فى الطاعات المنجحة للامداد
لاهل الاستمداد (اما بعد) فقد اجزت اخى فى الله ورفيقى فى سبيل الله
خليل افندى ابن ابراهيم وفاه الله تعالى عن الموبقات وابقاه *
وفى مرافق المنجيات اعلاه ورقاه * بقراءة الحزب الاعظم والورد

الافخم لمولانا علي القاري عليه رحمة الباري واوصيه ان
يقرأه متوضئاً مستقبلاً الى القبلة خاشعاً خاضعاً متذللًا
لله تعالى كأنه يراه فان لم تكن تراه فانه يراك مستيقناً لاجابة
ملاحظا قوله تعالى واذا سئلك عبادي عني فاني قريب اجيب
دعوة الداع اذا دعان وليكن مقصوده من الادعية امثال
امره تعالى اولافانه تعالى امرنا بالدعاء وامثال امره بمحض
جوده تعالى وكرمه لباستحقاق منا (واجزته ايضا بقراءة الدلائل
للامام ابي عبد الله محمد بن سليمان الجزولي وسائر الاوراد
والاحزاب للعلماء الكرام والمشايخ العظام عليهم رحمة الملك
العلام كالاحزاب الشاذلية والقادرية والاوراد البهائية واوراد
الشيخ محي الدين محمد بن عربي قدس سره وغيرها من الاذكار
والاحزاب لاولي البصائر والالباب كما اجازني هكذا شينخي العارف
بالله العالم المحقق المدقق السيد عبد الرحمن العيد روسي وغيره
رحمهم الله تعالى (واجزته في التفسير والحديث والفقه والتصوف
وسائر المنقولات والمعقولات كما اجازني بهما مشايخي العجم والعرب
لا سيما شارح القاموس السيد محمد مهدي تقي الحسيني العلامة
وارجو من اخي اللودعي المذكور ان لا ينساني من صالح دعواته
في خلواته وجلواته لا سيما عند قراءة الحزب

المذكور وغيره

قاله برقه العبد الفقير مصطفى المعروف ببيكراده

رزقه الله واحبابه الحسنی

وزياده

❦ ريزوي علي افندي يه وريلان اجازت نامه ❦

❦ بسم الله الرحمن الرحيم ❦

الحمد لله وحده والصلوة والسلام على من لا نبي بعده وعلى آله
المكرمين عنده (وبعد) فيقول الفقير الى ربه الغني القدير العبد
السيد مصطفى بيكراده زاد الله من خير الزاد زاده واوصله من
الخيرات ما اراده اجزت اخي في الله ورفيقي في جوار رسول الله
صلي الله عليه وسلم في الجنة ان شاء الله تعالى علي بن احمد
الريزوي حفظه الله مما لا يرضى وجعله من اهل الله في جميع
ما اجازني به مشايخي من العلوم من التفسير والحديث وسائر
الفنون ولي بلطف الله تعالى مشايخي كرام ذوي فضل باهر واحترام
طول الله اعمار احياءهم ورحم الذين انتقلوا الى جوار ربهم واذكر
سندي في البيضاوي وتفسير ابي السعود ومعال التزيل والكشاف
والكتب الستة والشمايل والشفاء والمصابيح ومشكوة المصابيح
ولا احتاج الى ذكر سندي في المشارق للصغاني فان احاديثها
من صحيح البخاري وصحيح مسلم وسند كرسندنا فيهما ونكتفي
بهذا القدر فان السفرنا مجلنا عن هذا الامر * اروي انوار
التبزيل واسرار التأويل تفسير القاضي ناصر الدين البيضاوي
وسائر تأليفه اجازة عن شيخني الشيخ احمد بن عبيد بن عبد الله
الشهير بالاعطار عن الشيخ اسمعيل الجملوني عن ابي الطاهر المدني
عن والده الشيخ ابراهيم الكوراني عن الشيخ احمد القشاشي
عن الشيخ احمد الشناوي الشهير بابي المواهب عن الشمس الرملي
عن شيخ الاسلام ذكريا عن الحافظ بن حجر عن الحافظ ابي
هريرة الذهبي عن عمر بن الياس المراغي عن القاضي البيضاوي

بوالوى الحاج مصطفى افندى به ويردىكى اجازت نامه *

* بسم الله الرحمن الرحيم *

الحمد لله التواب * على من تاب واناب * والصلوة والسلام على خير
من اوتى الحكمة وفصل الخطاب * وعلى آله واصحابه خواص
الاولياء وسادة الاحباب من ذوى الالباب (اما بعد) فقد
اجزت اخى فى الله ومحى لله ورفيقى فى طريق الله وجارى
فى جوار رسول الله فى الجنة ان شاء الله حبى لصديق وخليلى
الشفيق مولانا (مصطفى افندى) لازل را فالا فى حمل
العز الايدى والكمال السرمدى بالذكر الخفى فى القلب تحت
الثدى الايسر وفى الروح تحت الثدى الايمن وفى السرفوق
الثدى الايسر وفى الخفى فوق الثدى الايمن وفى الاخفى فى وسط
الصدر وفى النفس فى الدماغ وبالذكر بطريق النفى والاثبات
بحبس النفس على الكيفية المعهودة عند السادة النقشبندية
وبقراءة ختم خواجكان وهو الفاتحة مع البسملة سبع مرات
والصلوة مائة مرة وسورة الم نشرح مع البسملة تسعا وسبعين
مرة وسورة الاخلاص مع البسملة واحدة والف مرة ثم الفاتحة
كاسبق والصلوات كاسبق ثم الدعاء واهداء الاجر الحاصل
من الختم بفضل الله وكرمه الى روح النبي صلى الله تعالى عليه
وسلم والى ارواح سائر الانبياء عليهم السلام والى ارواح اهل
بيت رسول الله واصحابه والتابعين والائمة المجتهدين والى
ارواح المشايخ الواصلين والى ارواح مشايخ النقشبندية
خاصة والى ارواح الابرار والامهات والاقارب والمشايخ
والشركاء والتلاميذ والجيران والاحباب والى ارواح اصحاب

الحقوق والى ارواح جميع المؤمنين والمؤمنات ثم يتناول شيئا
من الحلويات ان وجد وهو من المستحسنات واجزته بدلائل
الخيرات والحزب الاعظم والاوراد البهائية والفقيهية والاحزاب
الشاذلية والقادرية واحزاب محى الدين محمد بن عربى قدس سره
وغيرها من الادعية والتعويدات الماثورة والافاق النافعة
واجزته بجميع العلوم التى اجازنى بها مشايخى من التفسير
والحديث والفقه والتصوف وآلاتها واوصيه بتقوى الله تعالى
وظاعته فى سره وعلايته ودوام ذكر الله بحضور القلب حتى
يضمحل ويحول من القلب غير الله وارجو منه

ان يذكرنى فى صالح الدعوات

فى الاسحار وادبار

الصلوات

قاله بغمه ورقه بقلمه العبد الفقير السيد مصطفى المعروف

ببكراده رزقه الله تعالى واحبابه

الحسنى وزياده آمين

* خليل افندى به ويردىكى اجازت نامه *

* بسم الله الرحمن الرحيم *

الحمد لله تعالى بلا حصر وتعداد * والصلوة والسلام على سيد
العباد وسند العباد * وعلى آله الذين سلكوا مسلكه فى ملازمة
الاذكار والاوراد * وصحبه القفاة اثاره فى الطاعات المنتجة للامداد
لاهل الاستمداد (اما بعد) فقد اجزت اخى فى الله ورفيقى فى سبيل الله
خليل افندى ابن ابراهيم وفاه الله تعالى عن الموبقات وابقاه *
وفى مراقب المنجيات اعلاه ورقاه * بقراءة الحزب الاعظم والورد

الافخم لمولانا على القاري عليه رجة الباري واوصيه ان
يقرأه متوضئاً مستقبلاً الى القبلة خاشعاً خاضعاً متذلللاً
لله تعالى كأنه يراه فان لم تكن تراه فانه يراك مستيقناً لاجابة
ملاحظا قوله تعالى واذا سئلك عبادي عني فاني قريب اجيب
دعوة الداع اذا دعان وليكن مقصوده من الادعية امثال
امرته تعالى اولاً فانه تعالى امرنا بالدعاء وامثال امره بمحض
جوده تعالى وكرمه لا باستحقاق منا (واجزته ايضا بقراءة الدلائل
لامام ابي عبد الله محمد بن سليمان الجزولي وسائر الاوراد
والاحزاب للعلماء الكرام والمشايخ العظام عليهم رجة الملك
العلام كالاحزاب الشاذلية والقادرية والاوراد البهائية واوراد
الشيخ محي الدين محمد بن عربي قدس سره وغيرهما من الاذكار
والاحزاب لاولي البصائر والالباب كما اجازني هكذا شخني العارف
بالله العالم المحقق المدقق السيد عبد الرحمن العيد روسي وغيره
رحمهم الله تعالى (واجزته في التفسير والحديث والفقه والتصوف
وسائر المنقولات والمعقولات كما اجازني بهما مشايخي العجم والعرب
لا سيما شارح القاموس السيد محمد مرتضى الحسيني العلامة
وارجو من اخي اللوذعي المذكور ان لا ينساني من صالح دعواته
في خلواته وجلواته لا سيما عند قراءة الحزب

المذكور وغيره

قاله برقه العبد الفقير مصطفى المعروف ببيكراده

رزقه الله واحبابه الحسنى

وزياده

❦ ريزوي على افندي يه وريلان اجازت نامه ❦

❦ بسم الله الرحمن الرحيم ❦

الحمد لله وحده والصلوة والسلام على من لا نبي بعده وعلى آله
المكرمين عنده (وبعد) فيقول الفقير الى ربه الغني القدير العبد
السيد مصطفى بيكراده زاد الله من خير الزاد زاده واوصله من
الخيرات ما اراده اجزت اخي في الله ورفيقي في جوار رسول الله
صلى الله عليه وسلم في الجنة ان شاء الله تعالى علي بن احمد
الريزوي حفظه الله مما لا يرضى وجعله من اهل الله في جميع
ما اجازني به مشايخي من العلوم من التفسير والحديث وسائر
الفنون ولي بلطف الله تعالى مشايخي كرام ذوي فضل باهر واحترام
طول الله اعمار احياءهم ورحم الذين انتقلوا الى جوار ربهم واذكر
سندي في البيضاوي وتفسير ابني السعدي ومعلم التنزيل والكشاف
والكتب الستة والشمايل والشفاء والمصابيح ومشكوة المصابيح
ولا احتاج الى ذكر سندي في المشارق للصغاني فان احاديثها
من صحيح البخاري وصحيح مسلم وسند كرسندنا فيهما ونكتني
بهذا القدر فان السفرا يحملنا عن هذا الامر * اروي انوار
التنزيل واسرار التأويل تفسير القاضي ناصر الدين البيضاوي
وسائر تأليفه اجازة عن شخني الشيخ احمد بن عبيد بن عبد الله
الشهير بالقطار عن الشيخ اسمعيل الجملوني عن ابي الطاهر المدني
عن والده الشيخ ابراهيم الكوراني عن الشيخ احمد القشاشي
عن الشيخ احمد الشناوي الشهير بابي المواهب عن الشمس الرملي
عن شيخ الاسلام ذكريا عن الحافظ بن حجر عن الحافظ ابي
هريرة الذهبي عن عمر بن الياس المراغي عن القاضي البيضاوي

* واروى تفسير المولى ابى السعود عن الشيخ المذكور عن
 العجلونى المذكور عن عبد القادر بن مصطفى الصفورى
 والشيخ عبد الباقي الحنبلى كلاهما عن القاضى عبد الرحيم
 الشعراوى عن المولى ابى السعود * اروى تفسير معالم التنزيل
 للإمام البغوى بسندى الاقنى فى المصاييح * واروى الكشاف
 عن الشيخ المذكور عن العجلونى المذكور عن الشيخ العارف عبد
 الغنى النابلسى بسنده الواصل الى محمود بن محمد بن محشرى صاحب
 الكشاف * واروى صحيح البخارى عن شيخى الشيخ احمد
 بن عبيد بن عبد الله الشافعى الدمشقى لعطار اسمعنى الى قدر
 ربعه واجازنى بباقيه وهو يرويه عن الشيخ محمد الغزى قال
 قرأت منه جميعه واسمعنى بعضه واجازنى بباقيه الشيخ اسمعيل
 العجلونى وكذلك الشيخ احمد اقدى المنبى والشيخ صالح
 المنبى وهم اخذوه عن مشايخهم الثلاثة الشيخ عبد الغنى
 النابلسى والشيخ محمد الكاملى والشيخ محمد ابى المواهب الحنبلى
 وهم عن الشيخ عبد الباقي الحنبلى عن الشيخ حجازى الواعظ
 عن ابن اركاس عن الحافظ ابن حجر العسقلانى عن ابى اسحق
 ابراهيم البعلى قال اخبرنا احمد بن ابى طالب الصالحى الحجازى
 اخبرنا ابو عبد الله الزيدى اخبرنا ابو الوقت الهروى اخبرنا
 ابو الحسن عبد الرحمن الداودى اخبرنا عبد الله السرخسى
 اخبرنا محمد القريرى اخبرنا قذوة المحدثين محمد بن اسمعيل ابن
 ابراهيم بن المغيرة بن بردزبه الجعفى البخارى بصحيحه * واروى
 صحيح مسلم اجازة عن الشيخ المذكور عن المشايخ الثلاثة
 الاوائل عن مشايخهم الثلاثة عن الشيخ عبد الباقي الحنبلى

عن الشيخ

عن الشيخ احمد المقرئ عن شيخه احمد القاضى عن عبد
 العزيز بن فهد المكي عن شيخ الاسلام تقي الدين الهاشمى
 عن المعمر ابى اسحق ابراهيم ابن صديق الحريرى عن ابى النون
 يونس بن ابراهيم الدبوسى عن على ابن الحسين بن على بن
 منصور عن الحافظ ابى القاسم عبد الرحمن بن محمد بن مندة الاصبهاني
 عن الحافظ ابى القاسم عبد الرحمن بن محمد بن مندة الاصبهاني
 عن ابى بكر محمد النبساورى عن ابى حاتم المكي التميمى عن الامام
 مسلم بن الحجاج ابى الحسين القشيرى * واروى سنن ابى داود
 اجازة عن شيخى المذكور عن اسمعيل العجلونى عن عبد الغنى
 النابلسى قدس سره العزيز والشيخ محمد ابى المواهب والشيخ
 محمد الكاملى عن عبد الباقي الحنبلى عن الميدانى عن الطبيعى عن
 السيد كمال الدين بن حمزة الحسينى قال اخبرنا اذنا بها ابو العباس
 احمد بن عبد الهادى قال اخبرنا الصلاح بن ابى عمر انبأنا الفخر بن
 البخارى عن الموفق الحنبلى عن زرعة المقدسى عن ابى منصور
 المقرئ عن ابى طلحة ابن المنذر قال اخبرنا ابو الحسن على بن
 القطان عن مؤلفها * واروى سنن الترمذى وشماثله عن الشيخ
 المذكور عن العجلونى المذكور عن الثلاثة المذكورين عن الشيخ
 عبد الباقي الحنبلى عن الميدانى عن الطبيعى عن السيد كمال الدين
 حمزة الحسينى قال اخبرنا ابو العباس ابن الشريفة وانبأ
 الحرسى قال انبأنا ابن البالى وابن الحرسى وانبأنا
 على المرادوى قالوا انبأنا الحافظ المزي والحافظ ابو محمد بن
 المحب وابو عبد الله بن المهندس وآخرون قالوا اخبرنا الفخر
 ابن البخارى عن ابى اليمن الكندى عن ابى شجاع البسطامى

قال انبأنا ابو القاسم علي بن الخليل قال اخبرنا ابو القاسم علي بن
احمد اخبرنا الهيثم بن كليب عن الحافظ ابي عيسى الترمذي
رحمه الله بهما وبسائر مؤلفاته * واروى سنن النسائي الكبرى
والصغرى وغيرهما من باقى مصنفاته اجازة عن الشيخ المذكور
عن العجلونى المذكور عن ام عبد الله بنت الكمال عن ابي القاسم
الطرابلسى عن الحافظ ابي القاسم عن ابي محمد بن عتاب عن
ابي محمد ابن عبد الله بن ربيع عن ابي بكر بن معاوية القرشى عن
مؤلفها * واروى سنن ابن ماجه وغيرهما من مؤلفاته بسندى وسنن
ابى داود * واروى الشفاء للقاضى عياض وسائر مصنفاته اجازة
عن الشيخ احمد المذكور عن العجلونى المذكور عن ابي المواهب عن
عبد الباقي الحنبلى عن الميدانى عن الطبي عن السيد كمال الدين بن
حزرة قال اخبرنا ابو العباس احمد بن حجر اذنا قال اخبرنا ابو اسحق
التوخى قال اخبرنا محمد بن هرون قال انبأنا ابو الحسن سهل ابن
مالك قال اخبرنا ابو جعفر بن حكيم قال اخبرنا القاضى عياض
رحمه الله تعالى به * واروى المصابيح للامام البغوى وسائر
مؤلفاته عن الشيخ المذكور عن العجلونى المذكور عن الثلاثة
المذكورين عن النجم الغزى عن والده البدر الغزى عن القاضى
زكريا عن ابن الفرات عن الصلاح ابن ابي عمر عن الفخر بن
البخارى عن فضل الله بن ابي سعيد التوقانى عن الامام محى
السنة البغوى رحمه الله تعالى * واروى مشكاة المصابيح للامام
ولى الدين ابي عبد الله محمد بن عبد الله ابن الخطيب التبريزى
اجازة عن الشيخ المذكور عن العجلونى المذكور عن ابي المواهب
الحنبلى عن الشيخ احمد القشاشى المدنى عن ابي المواهب احمد

ابن على الشناوى عن الشمس الرملى عن والده الشهاب الرملى
عن الحافظ السخاوى عن ابي الفتح محمد بن الحسين المراغى
عن حسام الدين الحسن بن على الابيوردى عن صدر الدين
محمد بن عبد الله القزوينى عن مؤلفها المذكور الحمد لله اولاً وآخراً
وظاهراً وباطناً وصلى الله تعالى وسلم على نبيه النبىه
وعلى آله اهل العظمة والتنبيه

قاله ورقه العبد الفقير بكرزاده
سأحه الله تعالى واحبابه

* مرتضى افنديك بكرزاده افندى به اسال ايلديكى مكتوب *
(القضية الموجبة لكل كمال * الموجهة اليها مقدمات السعادة
ونتيائج الافضال * المضاف اليها ناموس العظمة والجلال * الكلى
لمقولات السيادة فاخرج شئ منها عنه بحال * السكل لاجزاء
هيكل المجد فهى ابعاض المقومات على اشرف قوانين
الاعتدال * الشكل الاول الاولى فلا عقم ولا اختلال * اسعد الله
الاسلام والمسلمين بطول حياتكم * وادام علموا اشراق الفيض
على حسن ارتقاؤكم * يحيط علمه الشريف وذهنه الذى هو
الجوهر الا انه هو الفرد المنيف * وصول المنال العالى من بطاح
الحرم المحترم ولما اشار فيه من اللطائف النورانية محبة قد فهم
وكل ما لمح به المولى مقابل بالامثال * والعزم بالجزم على تحرير
ما يحصل به الاتصال * بعلموا الاسناد الذى لا يوجد له الا مثال
انشاء الله الكريم المتعال * ووالله الشهيد على ما فى الصدور

لا يعدل الفقير الى جنابكم احدا من علماء الربع المعمور وحسبي
بموجب هذه الشهادة يوم تبلى السرائر في الباطن والظاهر
ثم المرجو ابلاغ شريف السلام الى حضرت مربي الارواح
ومظهر تجليات حضرت الكريم الفتح الاستاذ الاكرام سيدنا
محمد افندي الحافظ ثم لمن شملته عنايتكم وحاطته رعايتكم
ونال منه ومنكم حسن التوجه القلبي وامداد الفيض الربى
ومن توجه هذا الطرف صد يقكم امير الحاج سابقا مصطفى بك

بكرزاده افندي مر تضى افندي به تحرير اولنان مكتوب *

(العامل الرافع للعلم اعلاما * المرفوع الى ذروة الكمال
حالا ومقاما * الناصب نفسه لاعراب شعائر الشريعة سعيا
واهتماما * المستقبل المنصوب لتكميل المستكملين ايمانا
واسلاما * المضاف نسبا الى من ساد كل سيد حسبما واحتراما *
المضاف اليه انواع الفضائل والفواضل فما احسنه افتتاحا
واختتام * الجار الى كل جبار قرين وصديق منافع الدارين
احسانا وانعاما * المجرور اليه كل طالب الكمال بجاذبة فضله
شوقا وغراما * الخافض جناح التواضع لمن امل منه مقصدا
ومراما * المخفوض الطرف عن عورات الناس كراما كانوا
اولئاما * الجازم لنقايس الفعال ومعتلات الاحوال ولا يخاف
من اللائم ملاما * المحزوم عداه عن العدوان بحفظ الحفيظ المتعال
افضالا وكراما * لازال لضمائر الغيب والحضار مرجعا واماما *
ومتكلما بجوامع الكلم ونوافع الحكم نثرا ونظما * ياسيدي
وسندي قد وصل الى محكم الكتاب المستطاب مع مولانا

السيد خالد البغدادي من اعز الاحباب فالتذبه السمع وانجلي به
البصر وفرح القلب به وطاب وقد ارسل الفقير الى جنابكم
الخطير الوكة مصحوبة بهدية حقيرة مع اخينا في الله الحاج
السيد محمد البورلي ولا اعرف هل وصلت وتشرفت بكم
واتصلت وقد وعدتموني في الكتاب الشريف ارسال ما طلبته
من الثبت اللطيف لكن لم يصل الينا الى الآن واني لارجو
وصوله ولو بعد زمان بمقتضى موعدتكم وهي لي اقوى حجة
وبرهان والتسهيل من الملك المنان وميم في وقاية في كل اوان
وصلى الله تعالى وسلم على من ساد به بنو عدنان بل كل ملك انس
وجان وزرجو ابلاغ السلام الى الاميرين المحترمين مصطفى
شاهين بك امير الحاج سابقا والدفتردار ايوب بك حفظهما الله
تعالى من كل آفة وتفضل عليهما بعز الدارين والراحة وعلى
اخي السيد خليل افندي سلام الله وفضله الابدى وعلى اخينا
عبدالرحمن افندي دام في الصون الصمدى والطول السرمدي
وعلى من ينتمى الى جنابكم من اخوان الصفاء وارباب الوفاء

من الفقير السيد مصطفى خادم
زاوية مراد ملا المرحوم

كيوه مقبسى افندي به تحرير اولنمشر *

مبسملا خادما صليبا مسلما استسلمكم الاستغفار * والدعاء في اعقاب
الصلوات وادبار الدروس والاسحار * واهدى النجاة الوافية
والادعية الصافية واوصيكم بتقوى الله تعالى وطاعته سرا

وعلاية ومعلوم ان للتقوى ثلث مراتب اعلى وادنى واوسط
والعاقل لا يقنع بالادنى بل يترقى الى الاوسط بل الى الاعلى فانه هو
الاعلى والاحلى ولا يتأتى ذلك الا بالتخلي عن الرذائل والتخلي
بالفضائل والفواضل ولا يتسر ما ذكر الا بتطهير القلب عن
الرذائل والتخلي بالفضائل والفواضل ولا يتسر ما ذكر الا بتطهير
القلب عما سوى الله تعالى وايشاره على ما عداه ولا يحصل ذلك
الا بمداومة ذكر الله تعالى ليلا ونهارا سرا وجهارا في جميع
الاحوال على كيفية مخصوصة كما نبهناك عليها وبالاقتداء
برسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم ظاهرا وباطنا وباصحابه الكرام
والسلف الصالحين العظام رضوان الله تعالى عليهم وعلينا
على الدوام هذه نصيحة اجمالية جامعة لجميع النصائح التي
تفصيلها في كتب الاخلاق مثل الطريقة المحمدية وتأليف
الامام حجة الاسلام الغزالي عليه رحمة الملك المنعالي وسائر كتب
السادة الصوفية قدس الله تعالى اسرارهم وافاض علينا
بركاتهم وانوارهم رزقني الله تعالى واياك وسائر احبابي وسائر
المؤمنين التنصح بها آمين وبعد فان سألتم عنا فنحن بحمد الله
تعالى في صحة وعافية ومن من الله تعالى كافية وافية ادامها لنا
واكم وسائر الاحباب بجاه حبيبهم صلى الله تعالى عليه وسلم وشرف
وكرم ومجد وعظم ويسلم عليكم من طرفنا اسمعيل افندي حافظ
الكتب وسائر الاخوان وقد وصل ما ارسل فحصل من السرور
وازدیاد المحبة ما حصل كما قال عليه الصلوة والسلام تهادوا
تحابوا وما اهدينا اليكم الا الدعاء فابقينا ما لنا ووزعنا
ما للاخوان بينهم والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته

قد اشتقنا اليكم فزوروا

من

من الفقير مصطفى خادم
زاويه مراد ملا
المرحوم

قسطموني مقبسنه ارسال اولئان مكتوب بدر

الحمد لله على الاله * والصلوة والسلام على افضل انبيائه * وعلى
آله واصحابه خواص اصفياه (اما بعد) فاني اهدي التحية
البهية والادعية الوافية الى الحضرة السنية العلية لسيدنا ومولانا
وامجدنا واولانا عمدة العلماء الاعلام زبدة الفضلاء الكرام
ادام الله ظلال نفعه على الانام مدى كراليالي والايام ووقفه
للتقوى في الفتوى وفي سائر الاحوال بحرمة نبينا عليه وعلى آله
افضل الصلوة والسلام * غبذا ان تفضلتم وعن احوال هذا
الفقير سئلتكم فالحمد لله والمنة قد وصل مع امين الصرة الى
القسطنطينية المحمية صحبحا سالما ببركة دعاء الاحباب
جزاهم عنا خير الجزاء رب الارباب * ونسلم على الحافظ سليمان
افندي وعلى السيد حسين افندي وعلى سائر اخوان الوفاء
المتزدين الى مجلسكم محط الانس والصفاء جعلنا الله تعالى
بمنه من خالصي المتحابين فيه امين ويسلم عليكم من قلبه
متوجهها اليكم عمدتنا العزيز و قدوتنا اللذيذ (قطعه)
بالله لا تقطعوا عنا رسائلكم * فان فيها شفاء القلب والبصر
وانسونابها ان عز قر بكم * فالانس بالسمع مثل الانس بالبصر

من الفقير السيد مصطفى خادم الفقراء
في زاويه مراد ملا

حافظ افنديك بکرزاده افندي به يازد قلري تذکره

بعد التحية المرادية الى حضرتكم العلية نسئل الله العفو والعافية
والمعافاة الدائمة في الدنيا والآخرة آمين بحرمة فخر العالمين
عليه افضل الصلوة والتسليم وحامل كتابنا هذا السيد حسن
افندي جاءنا من طرف عارف افندي راجيا منا ومنكم الحجرة
الحجرية التي كان فيها اخونا اسمعيل افندي وهي الان خالية
ان يسكن فيها والمقصود الرضاء منكم والاذن بخلوص البال
والسلام على حضرة النعماني ادام الله في قلبه محبة خالصة
لوجهه وعلى سيدنا المحترم الشيخ النجاري شيخ نیاز
وافاض علينا من بركاته آمين والسلام

الفقيه الداعي محمد الحصارى

خادم النعل المرادى

قدس سره

بکرزاده افندي حضرت تلرينك تذکره جوابلري

يقبل الاقدام المباركة عبدكم الفقير المعروف باساءة الادب
والتقصير والامر امركم ومن انا حتى كتبتكم الى تذكرة وما انا
الا كلبكم ونصيبه عظيم ان تأدب وعصا ان عصي واساء الادب
والمرجو العفو والصفح عن العبد الجاني ادامكم الله تعالى لي
واساير الاحباب بجاه النبي العدناني عليه وعلى آله افضل
التحايا في الضحايا والعشايا

من الفقير مصطفى

خادمكم

رسالة السلوك للشيخ بکرزاده قدس سره

بسم الله الرحمن الرحيم

السالك اذا لم يجد مرشدا فكيف يسلك وما يفعل وبه هل يستفيد
من روحانية المشايخ الذين انتقلوا الى جوار الله تعالى * وانه
هل يمكن الاستفادة من الاحياء المرشدين من غير اجتماعهم
معهم ولا صحة ظاهرة الا الاجازة بمكتوب اورسول * اقول
وبالله التوفيق اذا لم يجد السالك مرشدا فعلاجه ان يعمل
بالتكليف والسنة وكلام المشايخ لصوفية آخذا بالعزيمة وتاركا
للرخصة الا عند الضرورة مجانباً للبدعة والحرمة والكراهة
وقال الله تعالى * اليوم اكملت لكم دينكم * الآية ويجعل نفسه
وردا من ذكر الله وكلمة التوحيد ووردا من القرآن مثل
ان يقرأ كل يوم حزبا او ازيد على طريق الخشوع والبكاء
او التباكى والتدبر التام في كلام الملك العلام ووردا من الصلوة
والسلام على النبي عليه الصلوة والسلام ويتوجه الى روحانيته
عليه السلام بالقلب الحاضر كانه جالس على كرسي عظيم بهتة
نورانية وجلالة نبوية وكانه جالس قدومه متذاللا متخشعا ولعلك
اذا دمت على هذا الحال ترى النبي عليه الصلوة والسلام في المنام
بل في المشاهدة في البقعة فيرشدك ويريك ويعظك وتعرض
عليه عليه السلام شبهك فيحييك بصراحة او اشارة وقد يحصل
هذا لكثير من الصالحين الصادقين والاستنارة من روحانية
المشايخ الذين انتقلوا الى روضات الجنان وجوار الرحمن فهي
واقعة بكثير من الكبراء كابي يزيد البسطامي قدس سره فانه
قد تربى من روحانية الجعفر الصادق ابن محمد الباقر بن

زين العابدين بن الحسين بن علي ابن ابي طالب رضوان الله تعالى
عليهم اجمعين فان ابا يزيد لم يدركه في حياته وانما تربى عن
روحانيته بعد وفاته وكابى الحسن الحرقاني فانه تربى من روحانية
ابي يزيد البسطامي قدس سرهما فانه لم يدركه ايضا في حياته
بل تربى عنه بعد الوفاة وكالشيخ بهاء الدين نقشبند فانه قد
تربى من روحانية عبد الخالق العجيدواني قدس سره وله شيخ
ظاهر ايضا وغير ذلك من الاولياء الكثيرين الذين ذكرهم
الصوفية في كتبهم نفعا تعالى الله بهم * وطريق الاستفادة
من روحانية المشايخ الماضين ان توجه الى روحانية شيخ كامل
مشهور مثل الشيخ عبد القادر او الشيخ الشاذلي او بهاء الدين
نقشبند او غيرهم من كلمة المشايخ فان كنت عند قبره فهو اسهل
تجلس قريبا الى قدميه وتجلس في خيالك بما تعرفه من اوصافه
واحواله وان كان قبره بعيدا عنك فتجلس في خلوة طاهرة فتوجه
الى روحانيته وتستحضره باوصافه على قدر ما يمكن وتغمض عينيك
سواء عند قبره او في الخلوة وتجعل قلبك متوجها الى قلبه وتداوم
على هذا الحال بطهارة كاملة مع المداومة على الصلوات والجمع
والجماعات والاعراض عن مخالطة الناس الا عند الضرورات
فانها تبسج المحظورات ولعلك اذا دمت على هذا الحال يظهر لك
روحانية هذا الكامل الذي توجه اليه فيعلمك ويرشدك يوما
ويعظك ويوصيك بوصايا فتعمل بها لكن هذه الطريقة في غاية
الصعوبة الامن وفقه الله واعانه ويقال للذي تربى من الروحانية
ويسمى نسبة له الى اويس بن عامر القرني فانه ادرك النبي عليه
السلام ولم يره فتربى من روحانيته صلى الله عليه وسلم في الحيات

و بعد الممات واما الاستفادة من شيخ حتى من غير ان يجتمع معه
فهى ممكنة بان يرسل اليه الشيخ مكتوبا يخبره فيه بورده طريقته
ويبين له كيفية اشتغاله بورده طريقته ويوصيه بما فيه فائدة
من الطاعات والعبادات او يرسل اليه الشيخ واحدا من اصحابه
ويبين له على لسان هذا المرسل ورده طريقته وما يريد من الفوائد
والادب والشرائط والاستفادة من الاحياء بهذا الطريق
الاسهل منها من روحانية المشايخ الماضين والفائدة كل الفائدة
ان يجتمع مع رجل يعرف اداب السلوك وشرائطه ويقدر
ان يرشده كما ارشده شيخه فيريه حالا وقالوا يصاحبه زمانا
ولو شهرا او سنة او سنتين الى ما يقدر عليه من المصاحبة
والخدمة له والتأديب بادابه ثم اذا فارقه وبعد منه يستحضر شيخه
كانه عنده فيحصل له الفائدة العظيمة كما كانت تحصل في مجلس
الشيخ وهذا ما عند الفقير والعلم في الحقيقة عند الملك القدير
العلي الكبير تحريرا في الواحد والعشرين من ربيع الاول
من سنة سبع وتسعين ومائة والف

✽ لغز اقال ✽

ما عليل من الافعال * ذروته اثقل الجبال * وسفحه ذيل المثال
وما بينهما حال ما بين طرفي الحال * له ولدان من باب واحد
لا يطمعان بل لكل منهما باب ضعيف البنيان ومع امهما لا يلتقيان
في الزمان وهذا شيء عجيب الشأن احدهما يقول دائما بلا لسان والآخر
يقيل صباحا ومساء صيفا وشتاء لترويح الابدان وتشخيص الازهان
ولهما اخوة واخوات وانباء وبنات من غير نكاح شرعى لكنهما
لبسا من الزناة والزانيات كن فاعلا من كل منهما في بعض الاوقات
اقلل من الاول ما استطعت ولا تكثر من الثاني في ابانه اذا استرحت

وهما دائما يشكيان من بطنهما كاهما وسرى هذا المرض
الى اصلهما وفرعهما لاجدتهما
وبعض ذريتهما

جورملى ابوبكر افنديك رساله منظوم دلينه تقر يضدر *

- * سمافوق اخدان كرام سيان *
- * ابوبكر السامى هو ابن الاما جد *
- * حسبب نسب فاض من سيد الورى *
- * اديب لبيب منبع للمحامد *
- * وآتاه رب الناس علما وحكمة *
- * وقد زانه حلما جزيل العوائد *
- * واسقاه كاسا من حيا سليقة *
- * فامسى بليغا سيدا للصناد *
- * براهيننا فيما ادعينا جليلة *
- * ففى طيها ارغام انف المعائد *
- * الم يكف يا هذا دليلا يد لنا *
- * على كعبه المغبوط نظم الفرائد *
- * فكل لآلى المفردات فصيحة *
- * بليغ كلامها وسهل الموارد *
- * وكل من الايات منها قلادة *
- * وقد نظمت فيها غوالي العساجد *
- * والفاظها افق البدور الطوائع *
- * مواقف اذهان لنيل المقاصد *
- * جوامع اشقات العقائد كلها *
- * وقد عريت عن كل حشو وزائد *

- * ولا عيب فيها غير ان سبوقها *
- * د و امع اجناد لاهل المفاصد *
- * تمسك بهذا النظم واحفظه واعتقد *
- * تنل ماتروم من صحاح العقائد *
- * تقى ابا منصور الجهبذ الذى *
- * هو الما تريدى الصريع المناد *
- * ومذهبه ما كان خير الورى عليه *
- * ه جز ما واصحابه خيار الاعابد *
- * وصلى وسلم الاله على النبي *
- * واصحابه النصار عند الشدايد *
- * واكرم بهذا الناظم الناقد النقى *
- * باجراء نعماء كماء السواعد *
- لا فقر لورى خادم نعال الفقراء السيد مصطفى العريف
بيكراده جعل خير الزاد زاده ونال
من الخير كل ما اراده
- جواب مكتوب *

مبسملا حامدا ومصليا ومسلما اسئلكم الاستغفار اثناء الليل
واطراف النهار لاسمى فى الاسحار واهدى التحية الطيبة الى
حضر تكلم العلية القدسية (اما بعد) فقد وصل الى هذا العبد
الفقر كرار من جانب جابكم المتلاى انوارا المكاتب المرغوبة
الحاوية للدعوات القدسية المحتوية جزاكم الله تعالى عنا خيرا
ولا اراكم فى الدارين كربا وضيرا ثم ان بعض المكاتب المذكورة
قد احتوى على امر يابى عنه الجبال الراسيات والاطواد الشامخات

فضلا عن احقر المكنات وهو طلب الاجازة عن لبس اهلا
 للاستحازة فضلا عن الاذن والاجازة فيقول لسان الحال لمن
 استجاز من امثال هذا العبد الذليل وابرم لقد استسمت ذاووم
 ومن رأى مثلي يجيز المشايخ يقول ريت وانت حصرم الان
 امثال امركم واستجلاب دعائكم حملني على الجرئة على هذا
 الامر الخطير رجاء ان اكون على باب كهف الاجازة كقطير
 فاجزتك بالطريقة النقشبندية كما اجازني بها شيخني ومرشدي
 المرحوم واجزتك بالطريقة القادرية وسائر طرق الصوفية
 كما اجازني بها اجارة عامة شيخني العارف العلامة عبد الرحمن
 العبد روسي البني نزيل مصر رحمه الله تعالى وارجو منكم
 ان يكافونا بالاجازة بما عندكم من الطرق العلية والعلوم المرضية
 واسئل الله تعالى ان يمنحنا برضائه الفناء عما هو الموهوم
 والبقاء به تعالى قل الله ثم ذرهم في خوضهم يلعبون
 من الفقير مصطفى بكزاده
 النقشبندی

مدحیه عبد القادر الکیلانی قدس سره *

نحن القادریه کؤسنا ملیه من کف عبد القادر
 حامی حی البریه
 هذا الغوث الکیلانی العارف الربانی کنز اسرار المعانی
 اسرارہ جلیه
 ما خاب من ناداه ومن لجأ حاه عین الباز ترعاه
 ذوالعزة الشمسیه
 نادیته فی الضیق یا شیخی بالتحقیق عطفا علی الغریق
 ذوالهمه العلیه

عمر عبد فانی قد تاه فی الا زمان عار علی الکیلانی
 ذوالقوة القدسیه
 صلی الله وسلم علی الهادی المکرم والال والاصحاب
 و الباز والصوفیه

* اشبو صلوۃ شریفه بکرزاده افندی قدس سره دن مرویدر *

اللهم صل علی سیدنا محمد طب القلوب ودوائها وعافیه الابدان
 وشفائها ونور الابصار وضيائها وآله وصحبه وسلم

اشبوا سانبند شریفه بکرزاده افندی قدس سره حضر تیرینک
 دلائل الخیرات اجازت نامه لری سندیدر

السید الحاج مصطفی افندی الشهیر ببکرزاده قدس سره وهو
 اخذ عن شیخه احمد الشافعی الدهشقی اجازة عن الشيخ اسمعیل
 العجدوانی عن الشيخ محمد الولدی المکی عن الشيخ احمد النخلی
 عن الشيخ السید عبد الرحمن الحسینی الشهیر بالحجوب عن والده
 السید احمد عن والده السید محمد عن والده السید احمد عن
 صاحب الدلائل ابی عبد الله محمد بن سلیمان الجزولی السملالی علیه
 وعليهم وعلى سائر المشايخ
 رحمة الله الملك
 المتعالی

رسالة لمعلوم والمجهول

بسم الله الرحمن الرحيم

ولله الحمد في الاولى والاخرة * وصلواته مع تسليماته الفاخرة * على
 من هو بنوع العلوم الزاخرة * وعلى آله وصحبه الذين وجوههم
 يومئذ ناضرة الى ربها ناظرة (و بعد) فيقول افقر الوري خادم
 نعال الفقراء في تكية مراد ملا السيد مصطفى ابن السيد علي
 الاخسخوي مولدا والقسطنطيني موطنا والنقشبندی طريقة
 ومشربا والماتريدي الحنفي اعتقادا ومذهبا العريفي بين اترابه
 بكثرته زاد الله تعالى من خير الزاد زاده واوصله الى كل خير اراده
 (اعلم انه اشتهر بين اكثر الطلبة المتعلمين وبعض الاساتذة المعلمين
 ان نصر بضم اوله وكسر ثانيه مجهول نصر بفتحهما فقط نصر
 بالفتح والكسر ايضا مجهول نصر الى آخر امثلة المعلوم
 والمجهول وكذلك يقولون في نصر مثلا بضم اوله وفتح ثانيه انه
 مجهول ينصر بالفتح والضم فقط الى آخره والحاصل انهم
 يعتقدون ان صيغ الغيبة الست في المجهول معلوماتها صيغ
 الغيبة الست فقط وكذلك في صيغ الخطاب وصيغتي
 التكلم وكذلك اعتقادهم في فروع المضارع من الامر والنهي
 وهذا فريفة بلا مريفة نشأت من عدم تأمل حقيقة المعلوم
 والمجهول ومن ترتيب صاحب الامثلة فانه لما ورد صيغ المجهول
 عقيب صيغ المعلوم على الترتيب المعلوم ظنوا ما ظنوا وان بعض
 الظن اثم ولم يقل صاحب الامثلة ان نصر مثلا بضم الاول
 وكسر الثاني مجهول نصر بفتحهما البتة ولا يقتضيه ترتيبه فلا بد
 لك اولان تعرف حقيقة المعلوم والمجهول وان تعرف الضمائر

المرفوعة

المرفوعة المتصلة البارزة والمستترة جوازا او وجوبا في الماضي
 والمضارع وفروعه من الامر والنهي وان تعرف الضمائر
 المنصوبة المتصلة بها وان تعرف مواضع وجوب تذكير الفعل
 ووجوب تأنيثه وجوازهما حتى تنكشف لك حقيقة الحال
 بعون الله الملك المتعال (فقول اعلم ان الفعل التام ٣ المعلوم مطلقا
 فعل ذكر فاعله حقيقة كما في غير المستتر وحكما كما فيد وكان على
 صيغة مخصوصة مفصلة في كتب الصرف وان المجهول فعل
 حذف فاعله واقیم مفعوله مقامه وكان على صيغة مفصلة فيها
 ولذلك لا يكون اللازم مجهولا الا بواسطة حرف الجر نحو
 مر يزيد ولا يبي اسم المفعول منه الا بواسطة فانه مشتق
 من المضارع المجهول ويكون هذا الفاعل المحذوف تارة غائبا
 واحدا كان او مثنى او جموعا وتارة مخاطبا كذلك وتارة متكلما وحده
 او مع غيره ولا اثر لهذا المحذوف في كون الفعل المجهول غائبا
 او غيره ٦ ولا في تأنيثه وتذكيره ولا في افراده وغيره ٧ وانما الاثر لثائب
 الفاعل الذي كان مفعولا في الاصل فان كان ذلك المفعول
 الذي يجعل نائب الفاعل مظهرا مذكرا مفردا كان او غيره ٧
 يجب افراد الفعل وغيبته وتذكيره اذا جعلته مجهولا مثلا اذا
 قلت نصر زيد عمرو او العمرين بفتح الراء وكسرهما او نصر
 عمرو او العمرين او نصر وا عمرو او العمرين او نصرت هندا
 عمرو او العمرين الى نصرنا عمرو او العمرين و اردت ان تجعل
 هذه الافعال مجهولة تقول في الكل نصر عمرو او العمران
 او العمرين بضم النون وكسر الصاد لانك قد عرفت ان لا اثر
 للمحذوف والمحذوف هنا لفظ زيد في المفرد المذكر الغائب

٢ اي ماضيا وغيره وثلاثيا
 او غيره وتعديا وغيره
 ٣ انما قيدنا بالتام لان النقص
 لا يقال لمرفوعة فاعل عند
 المجهول فلولا قيد لم يكن
 التعريف جامعاً ولم يأت
 بتعريف يشتمل الناقص
 ايضا حتى لا يحتاج الى التقييد
 لانه لا مجهول له فابس مما نحن
 فيه

قوله فانه مشتق من المضارع
 المجهول فكما لا يبي المجهول
 من اللازم الا بواسطة حرف
 الجر كذلك لا يبي ما يشق
 منه الابهاء

قوله تارة غائبا لم يذكر الغائبة
 اكتفاء بالاصل عن الفرع

قوله تارة مخاطبا كذلك اي
 واحدا كان او مثنى او جموعا
 ولم تذكر مخاطبة ككتفاء
 بالاصل عن الفرع
 ٦ اي في تشيئه وجعه
 ٧ اي مثنى او جموعا

ولفظ هند في الغائبة المفردة والالف في الثاني والواو في جمعي
المذكروا والنون في جمعي المؤنث والتاء في المفرد المخاطب والمفردة
المخاطبة والمتكلم وحده ولفظنا في المتكلم مع غيره واذا قلت
في المضارع مثلاً ينصر زيد عمروا الى ينصر عمرا او العمرين بالفتح
او الكسر في الراء وجعلت هذه الافعال مجهولة فجهول الكل
ينصر عمروا والعمران او العمرين بضم الباء وفتح الصاد فحذف
لفظ زيد ولفظ هند في الغائب والغائبة والالف في الثاني والواو
في الجمع المذكورين والنون في الجمعين المؤنثين ولفظ انت
المستتر استتارا واجبا في المخاطب المفرد والياء في المخاطبة المفردة
ولفظ انا المستتر استتارا واجبا في المتكلم وحده ولفظ نحن المستتر
كذلك في المتكلم مع غير واركان ذلك المفعول مظهرا مؤنثا
حقيقيا آدميا مفردا او مؤنثا متصلا بعامله وهو متصرف وجب
تأنيث الفعل وافراده وغيبته مثلا اذا قلت ينصر زيد هندنا
او الهنديين الى ينصرنا هندنا او الهنديين او جعلت هذه الافعال
او الهنديين الى ينصرنا هندنا او الهنديين او جعلت هذه الافعال
مجهولة تقول نصرت هندنا او الهنديان بضم النون وكسر
الصاد او تنصر هندنا او الهنديان بضم التاء وفتح الصاد وان لم يكن
المظهر المؤنث حقيقيا او كان؟ ولم يكن آدميا او كان؟ ولم يكن
مفردا او مؤنثا بل كان جمعا او لم يتصل بالعامل او كان العامل
غير متصرف يجوز تأنيثه وتذكيره مع وجوب افراده وغيبته نحو
رأى زيد شمسا الى رأينا شمسا او يرى زيد شمسا الى نرى شمسا فالمجهول
رؤى او رؤيت شمسا او يرى او ترى شمسا وان كان ذلك المفعول
ضمير الغائب المفرد المذكور نحو ينصر زيد نصرا ه الى ينصرناه

قوله والتاء في المفرد المخاطب
الحاي التاء المفتوحة في الاول
والمكسورة في الثاني والمضمومة
في الثالث

قوله كذلك اي استتارا واجبا
قوله او كان اي كان حقيقيا

راى ولو كان آدميا

ونحو

ونحو ينصره زيد ينصرانه الى تنصره يبدل في المجهول بضمير
هو وتستتر تحت الفعل فيكون مجهول صيغ الماضي كلها تنصر
بالضم والكسر ومجهول صيغ المضارع ينصر بالضم والفتح
لكون نائب القواعل المحذوفة ضمير المفرد المذكور الغائب
المستتر استتارا جائزا وان كان ضمير المثني المذكور الغائب نحو
نصرهما زيد نصرهما الى نصرناهما والالف في الثاني يرجع
الى غير ما يرجع اليه ضمير المفعول لعدم جواز كون الفاعل
والمفعول ضميرين متصلين فتخدى المعنى الا في افعال القلوب
وقس عليه ما سيأتى في ضمير الجمع المذكور والمؤنث الغائبتين
وفي ضمير المثني المؤنث الغائبة وكذا الحال في المضارع ونحو
ينصرهما زيد ينصرانهما الى تنصرهما يبدل في المجهول
بالالف ويكون المجهول في صيغ الماضي نصرا بالضم والكسر
وفي صيغ المضارع ينصران بالضم والفتح لكون النائب ضمير
المثني الغائب المذكور والفاعل ونائبه في ثنائي الافعال هو الالف
لا غير وان كان ضمير الجمع المذكور الغائب نحو نصرهم زيد
نصرهم الى نصرناهم ونحو ينصرهم زيد ينصرانهم الى
تنصرهم يبدل في المجهول بالواو فيكون المجهول في صيغ الماضي
نصروا بالضم والكسر وفي صيغ المضارع ينصرون بالضم
والفتح وان كان ضمير الغائبة المفردة نحو نصرها زيد نصرها
الى نصرناها ونحو ينصرها زيد ينصرانها الى تنصرها يبدل
في المجهول بلفظ هي ويستتر تحت الفعل استتارا جائزا فيجب
افراد الفعل وغيبته وتأنيثه لوجوب تأنيث العامل اذا اسند
الى ضمير المؤنث غير الجمع المذكور المكسر العاقل وفيه يجوز التأنيث

قوله وكذا الحال اي يرجع
الالف في المثني المذكور والمؤنث
الغائبين والواو والنون
في الجمع الغائبين الى غير
ما يرجع اليه ضمير المفعول
قوله ونحو ينصرهما زيد
مطوف على قوله نحو
نصرهما زيد وما بينهما
اعتراض
قوله وفيه هي في الجمع المذكور
المكسر العاقل

والتذكير نحو الرجال جاءت اوجاؤ فيكون المجهول في صيغ
الماضي نصرت بالضم والكسر وفي صيغ المضارع تنصرون بضم
التاء الفوقية وفتح الصاد وان كان ضمير المثنى المؤنث الغائب
نحو الهندان نصرهما زيد نصراهما الى نصرناهما ونحو
الهندان ينصرونهما زيد ينصرا نهما الى ينصرونهما ما يبدل
في المجهول بالالف كما في ضمير المثنى المذكور ويجب تأنيث
الفعل فيكون المجهول في صيغ الماضى الهندان نصرنا
بالضم والكسر وفي صيغ المضارع تنصرون بضم التاء لفوقيه
وفتح الصاد وان كان ضمير الجمع المؤنث الغائبة نحو النساء
نصرنهن زيد نصراهن الى نصرناهن ونحو ينصرنهن
ينصرنهن الى ينصرنهن يبدل في المجهول بنون المؤنث الغائبة
فيقال في مجهول صيغ الماضى نصرن بالضم والكسر وفي مجهول
صيغ المضارع ينصرن بالضم والفتح وان كان ضمير الخطاب
المفرد المذكور وهو الكاف لا يلحق الا بصيغ الغيبة والتكلم ولا يلحق
بصيغ الخطاب نحو نصرك زيد نصراك نصرك نصرتك
نصرتاك نصرتك نصرتك بضم التاء نصرتاك وقس عليه
المضارع فيبديل في المجهول بالتاء المفتوحة في الماضى وبلفظ
انت المستتر استنارا واجبا في المضارع فيقال في مجهول صيغ
الماضي نصرت بالضم والكسر والسكون والفتح وفي مجهول
صيغ المضارع تنصرون بضم التاء الفوقية وفتح الصاد وانما
لم يلحق بصيغ الخطاب لعدم جواز كون الفاعل والمفعول ضميرين
متصلين متحدى المعنى الا في افعال السلوب وان كان ضمير المثنى

الخطاب

قوله ويجب تأنيث الفعل
لما عرفت من وجوب تأنيث
العامل اذا اسند الى ضمير
المؤنث غير الجمع المذكور المكسر
العاقل

قوله لعدم جواز الخ هذه العلة
انما تظهر اذا تطابق ضمير
الفاعل والمفعول في الافراد
والثنية والجمع والتأنيث
واتذكروا ما اذا تخالفا فوجه
عدم اللحق محتاج الى تأمل ما
فتأمل

الخطاب المذكور نحو نصركا زيد نصرا كما وهو ايضا لا يلحق
الا بصيغ الغيبة والتكلم في الماضى والمضارع يبدل في المجهول
بالالف فيقال نصرتما بالضم والكسر في مجهول صيغ الماضى
وتنصران بالضم والفتح في مجهول صيغ المضارع وان كان ضمير
الجمع المذكور الخطاب نحو نصركم وينصركم الخ لا يلحق ايضا
الا بما ذكر ٧ ويبدل في المجهول بالواو فيقال في مجهول صيغ الماضى
نصرتن بالضم والكسر واصل نصرتن نصرتنما وفي مجهول
صيغ المضارع تنصرون بالضم والفتح وان كان ضمير الخطاب
المفردة نحو نصرك بكسر الكاف نصراك ونحو ينصرك
ينصراك يبدل في مجهول صيغ الماضى بالتاء المكسورة وفي مجهول
صيغ المضارع يباء الخطاب ولا يلحق هذه الكاف ايضا الا بما ذكر
من صيغ الغيبة والتكلم فيقال في مجهول الاول نصرت بالضم
فالكسر فالكسكون فالكسر وتنصرين بضم الفوقية فالكسكون
فالفتح فالكسرون وان كان ضمير الخطاب المثنى المؤنث نحو نصركا
زيد نصرا كما ونحو ينصركا زيد ينصراكما اذا خاطبت به
الهنديين مثلا يبدل بالالف في الاول والثاني ويقال في مجموع
صيغ الماضى نصرتنما بالضم فالكسر فالكسكون خطابا للهنديين
مثلا وفي مجهول صيغ المضارع تنصران بضم الفوقية فالكسكون
فالفتح خطابا لهما مثلا وان كان ضمير الخطاب الجمع المؤنث
نحو نصركن زيد نصراكن ونحو ينصركن زيد ينصراكن
يبدل في المجهول بنون الجمع المؤنث ولا يلحق لفظ كن ايضا
الا بما ذكر فيقال في مجهول صيغ الماضى نصرتن بالضم فالكسر
فالكسكون وفي مجهول صيغ المضارع تنصرن بضم الفوقية
فالكسكون فالفتح فالكسكون وان كان ضمير المتكلم وحده نحو

٧ من صيغ الغيبة
والتكلم

قوله ضمير المتكلم وحده
وهو الياء

نصرني زيد نصراني الى نصرتنني ونحو نصرني زيد ينصراني
الى تنصرني يبدل في مجهول بالتاء المضمومة في مجهول صيغ
الماضي ويلفظ انا المستتر استارا واجبا في مجهول صيغ المضارع
فيقال في مجهول الاول نصرت بالضم فالكسر فالكسكون فالضم
وفي مجهول الثواني انصر بالضم فالكسكون فالفتح ولا يلحق
بصيغتي المتكلم ٧ اذكر ٣ كما اشرنا اليه في التثنية وان كان ضمير
المتكلم مع الغير نحو نصرنا زيد نصرنا الى نصرتننا ونحو
ينصرنا زيد ينصرنا الى تنصرتننا يقال في مجهول صيغ الماضى
نصرنا بالضم فالكسر فالكسكون فان صورة الضمير المرفوع
المتصل وصورة الضمير المنصوب المتصل بالمتكلم مع الغير متحدتان
في الماضى ويبدل لفظنا بضمير نحن المستتر استارا واجبا في مجهول
صيغ المضارع فيقال ننصر بضم النون الاول وسكون الثاني
وفتح الصاد ولا يلحق لفظنا بصيغتي المتكلم كما اشرنا اليه في التثنية
والخاضع ان ضمائر الخطاب لا تلحق بصيغ الخطاب لاني الماضى
ولاني المضارع ولاني فروع بل تلحق بصيغ الغيبة والتكلم وان
ضميري المتكلم لا يلحقان بصيغتي التكلم بل يلحقان بصيغ الغيبة
وصيغ الخطاب واما ضمائر الغيبة فتلحق بالكل لا مكان اختلاف
مرجع المرفوع والمنصوب في صيغ الغيبة كما اشرنا اليه ٣ ولا شبهة
في حقوقها بصيغ الخطاب والتكلم ولعلك تقبس فروع المضارع
من الامر والنهي عليه وتستغنى عن انتطويل لكن امثل لك مثالا
لزيادة التوضيح فاقول اذا قلت مثلا لينصره زيد لينصره
لتنصره هندا لنصره انصره انصره انصره انصره انصره
انصره انصره انصره انصره فمجهول الكل لينصر
بضم الياء وفتح الصاد فانك اذا حذف الفاعل وهو زيد في المفرد

الغائب

٧ اي ياء المتكلم

٣ من عدم جواز كون الفاعل
والمفعول ضميرين متصلين
متحدتي المعنى تذكر ما ذكر
في الحاشية السابقة في قوله
لعدم جوازه الى آخره

٣ بقولنا والالف في الثاني
يرجع الى آخره فارجع اليه

الغائب وهند في المفردة الغائبة والالف في الثاني والواو في الجمع
المذكرين والنون في الجمع المؤنثين والياء في الواحدة المخاطبة
ولفظ انا المستتر استارا واجبا في صيغة المتكلم وحده ولفظ نحن
المستتر كذلك في صيغة المتكلم مع الغير وبذلك ضمير المفعول الذي
هو مفرد مذكر غائب بلفظ هو يجعله مستترا تحت الفعل والفعل
اذا اسند الى الضمير المفرد المذكور الغائب يكون على صيغة المفرد
المذكور الغائب وهي لينصر في المثال المذكور وانما ذكرنا بصيغتي
المتكلم وحده والمتكلم مع الغير مع ان المشهور ان صيغتي التكلم
في المعلوم لا يأتیان من الامر والنهي لانهما تأنيان في فصيح الكلام
لنكتة ولانادرا وقد ورد امر المتكلم مع الغير في التنزيل وهو
قوله تعالى * حكاية عن الكفار ولنحمل خطاياكم لكن لا تفل
مثل ما يقوله المتعلمون بل سمعت ايضا من بعض الاساتذة ان
لانصر ولنصر نفس متكلم وحده ونفس متكلم مع الغير من
الامر الغائب ولا انصر ولا ننصر نفس متكلم وحده ونفس
متكلم مع الغير من النهي الغائب وهذا خطأ فاحش نشأ من
عدم التأمل في كيفية اشتقاق صيغ الامر والنهي من المضارع
فان المضارع اربع عشرة صيغة ست منها للغيبة يشق منها
صيغ امر الغائب الست على الترتيب بادخال اللام وست منها
للخطاب يشق منها صيغ امر الحاضر الست على الترتيب لكن
حذف اللام من هذه الست بعد الاشتقاق للتخفيف وصيغتان
منها للمتكلم وحده والمتكلم مع غيره فيشتق منهما صيغتان
لامر المتكلم نادرا فكما ان الست الاول تسمى امر الغائب
والست الثواني تسمى امر الحاضر كذلك هاتان الصيغتان

قوله تأنيان كما صرح به الرضى
في شرح الكافية في شرح
قوله الكلام ما تضمن الى آخره
وكذا ما صرح به السعد
التفتازاني في شرح رسالة
غز الدين الزنجاني

قولهم لانصر نفس متكلم
وحده ولنصر نفس متكلم
مع الغير اما من قبيل تسمية
الادل باسم المدلول واما على
تقدير المضاف اي صيغة متكلم
وحده وصيغة متكلم مع الغير

تسميان امر المتكلم وليت شعري هل يقولون لصيغتي المتكلم
في المضارع انهما نفس متكلم وحده ونفس متكلم مع الغير
من المضارع الغائب فاذا لم يقل احد هذا فكيف يقولون
ذلك ولا يتفكرون ان كلا من الغائب والمخاطب والتكلم قسيم
الاخرين وقس عليه صيغ النهي في احكام المعلوم والمجهول
وكيفية الاشتقاق والتعبير فان قلت لم تذكر الصمائر المنصوبة
المنفصلة قلت لا يسوغ المنفصل الا لتعذر المتصل ومواقع
المساع ليست مما نحن فيه فان شئت اذكر لك مثالا على طريق
الفرض يتضح به لك الامر اذا قلت مثلاً نصر زيد انا فمجهوله
نصرنا بضم النون وكسر الصاد وسكون الراء وقس عليه غيره
فاحفظ هذا المسلك واسلكه ولا يضرك قلة السالكين وايك
والغريبة بالامرية والخطاء الفاحش ولا يغرنك كثرة الهالكين
والجمله اولوا وآخر او ظاهر او باطن اقدم فرغ لسان القلم من التكلم
بما علم يوم التروية في سنة احدى وتسعين ومائة واثني من
هجرة من له المجد والاسود والشرف عليه الصلوة والسلام
وعلى آله ما سلف السلف وخلف الخلف

بحمده سبحانه قدوة السالكين واسوة الطالبين * الحبر الخطير
والبحر الغزير * الشيخ السيد مصطفى المشتهر ببيكزاده
اكرمه الله بالحسن وزاده قدس سره حضر تلبينك اثر خير
مأثر لاني حاوي اشبه مجله لطيفه ومجموعة منيفه نك طبع وتمثيلي
سايه شوكت واياه ظل اللهيده * طامع عواطف رب حبيبه
محمد سعيدك معرفت ونظارتيله * دار الطباعة العامره ده
نيك ابيكوز الشمس درت سنه سي محرم الحرامى او اسطنده ختام
پذير اولدى

قوله وقس عليه الى آخره
تقول مثلاً لا ينصره زيد الى
لا انصره لا ينصره فاذا جعلت
هذه الافعال الاربعة عشر
مجهولة تقول في مجهول الكل
لا ينصر بضم الياء وسكون
النون وقح الصاد وسكون
الراء تدبر

8015101 E. C. 1000	47	47	08
Kismi	Yeni Kayit	Eski Kayit No.	Taenif No.